



Chr. Herwig

Vokabularium und Regelverzeichnis  
zu dem Lese- und Übungsbuche für  
den griechischen Anfangsunterricht





# Vokabularium und Regelverzeichnis

zu dem

Lese- und Übungsbuche

für den

## Griechischen Anfangsunterricht

von

**Dr. Chr. Herwig,**

Direktor des Gymnasiums und Realgymnasiums zu Bielefeld.

---

Fünfte Auflage.



**Bielefeld und Leipzig.**

Verlag von Velhagen & Klasing.

1908.



# Erster Abschnitt.

## Die Flexion der Nomina.

(Nebst den Grundformen des regelmässigen Verbums auf ω.)

### I. Die O-Deklination.

#### a) Masculina.

Ὁ πιστός φίλος      der treue Freund  
τοῦ πιστοῦ φίλου      des treuen Freundes

#### 1.

(Ind. Praes. Act.)

ὁ λόγος, τοῦ λόγου	Rede, Wort	πιστός, οὗ	treu, zuverlässig
ὁ πόνος	Mühe, Not	ἄ-πιστος, ἀπί-στος	untreu, unzuverlässig
ὁ τρόπος	Art, Weise	πολλοί, ὧν	viele
οἱ τρόποι, ὧν	Charakter		
ὁ φίλος	Freund		
ὁ θεός, τοῦ θεοῦ	Gott	γινώσκειν	erkennen
ὁ θυμός	Mut	ἔχειν	haben, halten
ὁ χρῶσός	Gold	κινδυνεύειν	in Gefahr sein, Gefahr laufen
ὁ πλοῦτος, τοῦ πλούτου	Reichtum	λείπειν	verlassen
ὁ ἄνθρωπος, τοῦ ἀνθρώπου	Mensch	πιστεύειν	vertrauen
ὁ ἄργυρος	Silber	ἀεί	immer
ὁ κίνδυνος	Gefahr	γάρ (nachgestellt)	denn
ἀγαθός, οὗ	gut, tapfer	εἰ	wenn
		καί	und, auch
		μᾶλλον — ἢ	magis — quam



μέν — δέ (nach- gestellt)	οὐ	nicht
	ἐν κινδύνους	in Gefahren

μετ-έχειν (mit haben)	teilhaben, teil- nehmen	συγ-κινδυνεύειν mit Gefahr laufen
--------------------------	----------------------------	--------------------------------------

οὐ μετέχουσι τοῦ κινδύνου R 17 an der Gefahr nehmen sie nicht teil  
 συγκινδυνεύουσι τοῖς φίλοις R 28 sie laufen mit den Freunden Gefahr

### b) Neutra.

Τὸ ἀγαθὸν ὄπλον die gute Waffe  
 τοῦ ἀγαθοῦ ὄπλου der guten Waffe

### 2.

τὸ ἄκρον, τοῦ ἄκρου	τὸ σῖτος, τοῦ σίτου	Höhe Getreide, Speise
τὸ ἔργον Werk, Tat	ὁ πολέμιος, τοῦ πολεμίου	Feind
τὸ ὄπλον Waffe	ἔχυρός, οὗ ἔχειν	haltbar, fest haben, halten
τὸ χωρίον Platz	μεστός εἶναι	voll sein
τὰ ὄρια, τῶν ὀρίων	ἀκούειν	hören
τὸ πρόβατον Schaf, pl. Vieh	γυμνάζειν	üben
τὸ φρούριον Festung	δια-φθεῖρειν	verderben, vernichten
τὸ στρατό- πεδον	κομίζειν	bringen
ὁ κύκλος, ου Kreis	κωλύειν	hindern
ὁ ἀγρός, οὗ Acker, Feld	φεύγειν	fliehen
ὁ στρατός Heer	ἤδη	schon
ὁ στρατ-ηγός Heerführer, Feldherr	οὖν (nachgestellt)	also
οἱ φρουροί, ὧν Festungs- truppen	κύκλῳ R 31	ringsum

ἐγγὺς τῶν ὀρίων	nahe an der Grenze	ἐκ τῶν ἀγρῶν vom Lande (aus den Äckern)
εἰς τὰ φρούρια	in die Festun- gen	

ὁ γε-ωργός	Landmann	δεῖ m. acc. c. inf. <i>opus est</i>
τὰ ἐπιτήδεια	Lebensmittel	περι-έχειν umschließen
ὁ ἡμέτερος	unser Heer	τειχίζειν befestigen
στρατός		ὑπερ-βαίνειν überschreiten

δεῖ τὰ φρούρια τῶν ἐπιτηδείων die Festungen müssen voll von  
 μεστὰ εἶναι R 18 Lebensmitteln sein

### 3.

#### (Enclitica.)

ἐστὶ(ν)	er (sie, es) ist	τε	und ( <i>que</i> )
οὐκ ἔστι(ν)	es ist nicht	τε — καί	sowohl — als
	möglich		auch
εἰσὶ(ν)	sie sind		

ὁ βίος, βίου	Leben	ἦν	er (sie, es) war
ὁ κάπρος	Eber	ἀρπάζειν	raffen, rauben ( <i>rapere</i> )
ὁ λύκος	Wolf	σπείρειν	säen
ὁ νόμος	Gesetz, Brauch	τρέφειν	ernähren, auf- ziehen
ὁ ὄμβρος	Regen	φυτεύειν	pflanzen
ὁ καρπός, οὗ	Frucht	εἰ μὴ	nisi
ὁ ἥλιος, ἡλίου	Sonne	εἰ (1,5)	si
τὸ δένδρον, ου	Baum	μάλιστα	maxime
τὸ φυτόν, οὗ	Gewächs, Saat	μᾶλλον (1,6)	magis
καλός, οὗ	schön [schlecht]		
φαῦλος, φαύλου	untauglich,		



μάτην	vergebens	ἄνευ ὀμβρον	ohne Regen
οὐ, οὐκ	nicht ( <i>non</i> )	ἐκ τῶν φυτῶν	aus den Ge-
πάλαι	vor alters	(2,5)	wachsen
πολλά-κις	vielmals, oft	σὺν θεῷ	mit Gott
πολλοί (1,8)	viele		

ὁ γε-ωργός (2,4)	Landmann	ὁ συν-εργός	Helfer
μάταιος	vergeblich	αὐξάνειν	vermehrten,
μάτην	vergebens		wachsen lassen
συν-εργός	mitwirkend		( <i>augere</i> )
ἔργον (2,6)	Werk	θεραπεύειν	pflegen, ehren

πολλοῖς ἀνθρώποις πόνων μεστός für viele Menschen ist das Leben  
 ἔστιν ὁ βίος (2,6) R 18 voll von Mühen

4.

ὁ ἀριθμός, οὗ	Zahl	ἄγειν	treiben, führen
ὁ ὄρκος, ου	Eid	κολάζειν	züchtigen
ὁ πόλεμος, πο-	Krieg	λύειν	lösen, brechen
λέμου		σώζειν	retten
πολέμος (2,1)	Feind	φυλάττειν	bewahren, hüten
ὁ φόβος, ου	Furcht	καὶ δὴ	und nun
δίκαιος, δικαίου	gerecht	οὔτε — οὔτε	<i>neque — neque</i>
ἄ-δίκος, ἀδίκου	ungerecht	τε encl. (3,3)	<i>que</i>
ἔτοιμος	bereit	ἄνευ θυμοῦ	ohne Mut
ἤσυχος	ruhig	ἄνευ ὀμβρον (3,4)	ohne Regen
κακός, οὗ	schlecht, feige		
φίλος, ου	lieb		

ἄ-θύμως adv.	mutlos	ὁ ὅμ-ορος	Grenznachbar
θυμός (1,7)	Mut	(mit gleicher Grenze)	
ἄ-οπλος	waffen-, wehrlos	ὄριον (2,1)	Grenze
οπλον (2,3)	Waffe	ὁ σύμ-μαχος	Mitkämpfer,
ἐπί-ορκος	meineidig		Verbündeter

ἐπι-στρατεύειν	zu Felde ziehen	συν-κινδυνεύειν	mit Gefahr laufen
στρατός (2,2)	Heer	(1,5)	
μέλλειν	im Begriff stehen, vorhaben	αὐτοῖς	<i>eis</i>

οἱ ἡμέτεροι σύμμαχοι (2,2) R 10	unsere Verbündeten		
μέλλουσιν αὐτοῖς ἐπιστρατεύειν	sie haben vor, sie mit Krieg zu überziehen		
R 28			
τοῖς συμμάχοις συγκινδυνεύειν	mit den Bundesgenossen die Gefahr bestehen		
(1,5) R 28			
οὐκ ἔχουσιν ἀθύμως R 35	sie sind nicht mutlos		
τοὺς κακοὺς οὐ σφύζει τὰ ὅπλα R 1	die Waffen retten die Feigen nicht		

## II. Die A-Deklination.

### a) Wörter auf η.

Ἡ καλὴ νίκη	der schöne Sieg
τῆς καλῆς νίκης	des schönen Sieges

5.

(Coni. Praes. Act.)

ἡ μάχη, τῆς	Kampf,	ὁ νέος, ου	Jüngling
μάχης	Schlacht	ὁ ποταμός, οὗ	Fluß
σύμ-μαχος (4,3)	Mitkämpfer, Verbündeter	ὁ στέφανος,	Kranz
		στεφάνου	
ἡ μνήμη	Erinnerung	τὸ τρόπαιον	Siegesdenkmal
ἡ νίκη (ῑ)	Sieg	καλός, καλή,	schön
ἡ στήλη	Säule	καλόν (3,5)	
ἡ ἀρετή, ἀρετῆς	Tugend, Tüchtigkeit	κοινός, ή, όν	gemeinsam
		ἄλλος, ἄλλη,	<i>alius, alia,</i>
		ἄλλο	<i>aliud</i>
ἡ κεφαλή	Haupt	βλέπειν	blicken
ἡ κορυφή	Gipfel	θαυμάζειν	bewundern
ἡ ὄρμη	Drang	λαμβάνειν	nehmen, bekommen
ἡ σπουδή	Eifer		
ἡ τελευτή	Ende		
ἡ ψυχή (ῡ)	Seele		



χαίρειν	sich freuen	εἰς τὸ ἄκρον	zu der Höhe
καί — καί	et — et	εἰς τὰ φρούρια (2,5)	in die Festungen
ἵνα c. coni.	damit	ἐπὶ τῇ κεφαλῇ	auf dem Kopfe
ὅταν c. coni.	so oft		

ἡ ἐπι-γραφὴ	Auf-, Inschrift	ἀνα-βλέπειν	aufblicken
ὁ ἑκ-γονος	Enkel	αὐξάνειν (3,3)	vermehrten (au- gere)
ὁ πρό-γονος	Vorfahr	ἐν-εστι(ν)	inest
αὐτῶν	eorum	παρ-έχειν	gewähren (prae- bere)
αὐτοῖς (4,3)	eis	ἔχειν	haben
ἐκείνων	illorum	ὑπὲρ τοῦ ποταμοῦ	über dem Flusse
ὁ κοινωνός	Teilnehmer		
λίθινος, η, ον	steinern		

τὸ ἄκρον τὸ ὑπὲρ τοῦ ποταμοῦ	die über dem Flusse sich er- hebende Höhe
R 4	
χαίρομεν ἐπὶ τῇ καλῇ τοῦ πολέμου	wir freuen uns über das schöne
τελευτῇ R 30	Ende des Krieges
ἔνεστιν αὐτῶν ταῖς ψυχαῖς R 28	es wohnt ihren Seelen inne

### b) Wörter auf α purum.

ἡ δίκαια αἰτία	die gerechte Ursache
τῆς δικαίας αἰτίας	der gerechten Ursache

### 6.

ἡ αἰτία, ας	Ursache	χωρίον (2,4)	Platz
ἡ οἰκία	Haus	δίκαιος, δικαία,	gerecht
ἡ στρατιά, ας	Heer	δίκαιον	
ἡ στρατεία, εἰας	Feldzug	ἡμέτερος, α, ον	unser
στρατός (2,2)	Heer	(4,3) R 9	
στρατ-ηγός (2,3)	Heerführer	μακρός, α, ον	lang
στρατό-πεδόν (2,1)	Heerlager	ἡ αἰσχύνη, ης	Schmach,
ἡ φρουρά, ας	Besatzung	(ῥ)	Scham
φρούριον (2,3)	Festung	ἡ κώμη, ης	Dorf
φρουροί	Festungstruppen	ἡ σκηνή, ης	Zelt
ἡ χώρα, ας	Land		

ἡ σπονδή, ης	heilige Spende	ἵνα μή c. coni.	damit nicht
αἱ σπονδαί, ὧν	(feierlicher) Vertrag	ὥς	wie
ἡ φυλακή, ης	Wache	ὥς εἰς μακρὰν	wie zu einem
φυλάττειν (4,7)	bewachen	στρατείαν	langen Feld- zuge, als gelte
τὰ ἐπιτηδεια,	Lebensmittel		es e. l. F.
τῶν ἐπιτη- δείων (2,6)		ἐπὶ τοῖς ὁρίοις	auf der Grenze
ἔρημος, ἐρήμη, lecr		φόβος ἐστί, μή	es steht zu be- c. coni. fürchten, daß
ἔρημον		πολλῇ σπουδῇ	mit vielem
μεστός, ή, όν	voll	R 31	Eifer
νομίζειν	glauben		

ἡ ἀ-τυχία	Unglück	ἡ παρα-σκευή	Zurüstung
ἡ ἐπι-μέλεια	Sorgfalt	ὁ γε-ωργός (2,4)	Landmann
ἐπιμέλειαν ἔχειν	Sorge tragen für	ὁ ὁμ-ορος (4,1)	Grenznachbar
c. gen.	etwas	ὄριον (2,1)	Grenze
ἡ εὐ-δαιμονία	Wohlstand,	αὐτῶν (5,6)	eorum
Glück		ἐμ-βάλλειν intr.	einfallen
πρότερος, α, ον	vorig, früher	ἐξ-αίφνης	plötzlich

ἡ ἐκ τῆς προτέρας ἀτυχίας αἰ- σχύνη R 4	die von ihrem vorigen Mißgeschick herrührende Scham
αἱ ἐπὶ τοῖς ὁρίοις κῶμαι	die Grenzdörfer
τὰ χωρία τὰ ἐγγὺς τῶν ὁρίων (5,1)	die Plätze in der Nähe der Grenze
τὰ χωρία μεστὰ ἐστί φρουρῶν R 1	die Plätze sind voll von Besatzungen

### c) Wörter auf α impurum.

ἡ μεστὴ τράπεζα	der volle Tisch
τῆς μεστῆς τραπέζης	des vollen Tisches

### 7.

(Imper. Praes. Act.)

ἡ γλῶττα,	Zunge	ἡ διαίτα, διαί-	Lebensweise
γλώττης		της	



ἡ δίψα, ης	Durst	αἰσχρός, ἄ, ὄν	schmählich
ἡ δόξα, ης	Meinung, Ruhm	αἰσχύνῃ (6,2)	Schmach, Scham
ἡ πείνα, πείνης	Hunger	ἐσθλός, ἡ, ὄν	edel
ἡ ῥίζα, ης (ι)	Wurzel	ὀρθός, ἡ, ὄν	gerade, richtig
ἡ τόλμα, ης	Kühnheit, Verwegenheit	ὀρθῶς adv.	richtig
ἡ τράπεζα, τραπέζης	Tisch	ἄρχειν c. gen.	herrschen
ἡ ἀδικία, ἱας	Ungerechtig-keit	διώκειν	verfolgen
ἄδικος (4,7)	ungerecht	λέγειν	sagen
δίκαιος	gerecht	λόγος (1,4)	Rede, Wort
ἡ ἐπι-θυμία	Begierde	πείθειν	überreden
θυμός (1,7)	Mut	φέρειν	tragen, bringen
ἡ λύπη, ης (υ)	Trauer	ἀλλά	aber; sondern
ἡ τιμή, ἥς (ι)	Ehre	ἔτι	noch
τὸ κακόν, οὖ	Übel	νῦν	jetzt [noch
τὸ μέτρον, ου	Mafs	ἔτι καὶ νῦν	auch jetzt
		μηδὲν ἄγαν	nichts zu sehr, alles mit Mafs
ἡ ἀ-κολασία	Zuchtlosigkeit	κατ-έχειν	beherrschen
κολάζειν (4,7)	züchtigen	(unterhaben)	[bere]
ἡ παρ-οιμία	Spruchwort	παρ-έχειν (5,2)	gewähren (prae-
ἡ σωφροσύνη	Besonnenheit	ἔχειν	haben, halten
ἡ ὑπερ-βολή	Übermafs	παρ-βαίνειν	übertreten
ἡ φιλ-αργυρία	Geldgier	ὑπερ-βαίνειν (2,2)	überschreiten
φίλος	Freund	ἄγε δὴ	wohlan denn
ἄργυρος (1,6)	Silber		(age)
ἀληθεύειν	die Wahrheit sagen	ὁ μὲν-ὁ δέ R 2	der eine — der andere
τόλμα μὴ ἀρχέτω σωφροσύνης R 23	die Verwegenheit soll nicht über die Besonnenheit herrschen		
λέγουσι τῶν ἀδικιῶν ῥίζαν εἶναι (scil. τὴν φιλαργυρίαν) R 3	man sagt, sie sei die Wurzel der Ungerechtigkeiten		
ὀρθῶς ἔχει ὁ λόγος (vgl. 4,6)	richtig ist das Wort		

d) Masculina auf ας und ης.

Ὁ ἀγαθὸς πολίτης der gute Bürger  
τοῦ ἀγαθοῦ πολίτου des guten Bürgers

8.

ὁ δεσπότης, ου	Herr	ἡ πολιτεία	Staat
ὁ κυβερνήτης	Steuermann	ἡ σωτηρία	Rettung, Wohlfahrt
ὁ ναύτης	Schiffer, Matrose	σώζειν (4,8)	retten
ὁ πολίτης (ι)	Bürger	ἡ θάλαττα, θαλάττης	Meer
ὁ στρατιώτης	Soldat	ὁ ὄρμος, ου	Bucht, Ankerplatz
vgl. στρατιά 6		τὸ πλοῖον, πλοίου	Fahrzeug
ὁ προ-στάτης	Vorsteher	αὐτός, ἡ, ὁ	selbst
ὁ ταμίης, ου	Verwalter	μόνος, η, ον	solus, α, um
ἡ ἀρχή, ἥς	Herrschaft	οὐ μόνον —	non solum —
ἄρχειν (7,5)	herrschen	ἀλλὰ καὶ	sed etiam
αἱ ἀρχαί, ὧν	Behörden	ὅσο-περ — οὕτω	gleichwie — so
ἡ γνώμη, ης	Einsicht, Meinung	ὡς (6,3)	wie
γινώσκειν (1,2)	erkennen	οἱ ἐν αὐτῷ	die Insassen
ἡ δίκη	Recht	(die in ihm)	
δίκαιος (4,7)	gerecht		
ἄδικος	ungerecht		
ἀδικία	Ungerechtigkeit		
ἡ τέχνη	Kunst		
εὖ-νομος	wohlgesetzlich	δια-φέρειν	sich unterscheiden (differre)
νόμος (3,5)	Gesetz	φέρειν (7,3)	tragen
ἡ εὖ-νομία	Wohlgesetzlichkeit	κατ-άγειν	hinabführen, zurückbringen
ἡ εὖ-ταξία	Wohlordnung, Mannszucht	ἄγειν (4,1)	führen
δεῖ (2,6) R 57a	opus est	παρ-έχειν (7,2)	zu etwas machen
		φροντίζειν c. gen.	für etwas sorgen

φροντίζουσι τῆς τῶν πολιτῶν	sie sorgen für die Wohlfahrt der
σωτηρίας R 19	Bürger
καλῶς ἔχει ἡ πολιτεία (7,9)	es steht wohl mit dem Staate
διαφέρουσιν αὐτῶν R 23	sie zeichnen sich vor ihnen aus

9.

(Ind. Fut. Act.)

ὁ ἀκοντιστής, οὗ	Speerschütze	αὐτός, ἡ, ὁ	selbst ( <i>ipse</i> )
ὁ θηρευτής	Jäger	αὐτοῦ, ἧς, οὗ	<i>eius</i>
ὁ νεανίας, ἱου	Jüngling	u. s. w.	
νέος (5,6)	Jüngling	ὅς, ἡ, ὃ	<i>qui, quae, quod</i>
ὁ οἰκέτης, ου	Hausssklave,	βάλλειν	werfen, schie-
οἰκία (6,6)	Haus [Diener	ἐλπίζειν	hoffen [fsen
ὁ τοξότης	Bogenschütze	θηρεύειν	jagen
ἡ θήρα, ας	Jagd	κελεύειν	auffordern,
ἡ ὕλη, ης (ῥ)	Wald		befehlen ( <i>iubere</i> )
ὁ χρόνος, ου	Zeit	παύειν	beenden
τὸ ἀθλον, ἄθ-	Kampfpreis	πλησίον	nahe
λου		ἐκ πολλοῦ	seit langer
τὸ ἀκόντιον	Wurfspeer	χρόνου	Zeit
τὸ θηρίον	(wildes) Tier	κατὰ τὸν νόμον	dem Brauche
τὸ τόξον	Bogen		gemäfs
ἀθρόος, ὅα, ὅον	zusammen	μετὰ τῶν ἡμε-	mit unsern
δυνατός, ἡ, ὄν	mächtig, im-	τέρων θηρευ-	Jägern
	stande	τῶν R 10	
ὀλίγος, η, ον	wenig		

ἐθελοντής, οὗ	freiwillig	ἐπι-βουλεύειν	nachstellen
ὁ γεωργός (6,5)	Landmann	ἱχνεύειν	aufspüren
φιλό-θηρος, ον	jagdliebend	κατα-λαμβάνειν	ergreifen
vgl. φιλ-αργυρία 7		λαμβάνειν (5,5)	nehmen
ὅς-τις	wer etwa, wer	μετ-έχειν (1,5)	teilnehmen
ὅς, ἡ, ὃ	welcher	περι-κλείειν	umschließen
ἐκ-φεύγειν	entfliehen	vgl. περι-έχειν (2,6)	umschließen
φεύγειν (2,5)	fliehen		

φυλακὰς φυλάττουσιν R 13	sie halten Wache
μετέχειν τῆς θήρας (1,5) R 17	an der Jagd teilnehmen
αἱ πλησίον κῶμαι (6,7) R 4	die nahen Dörfer

10.

(Ind., Part. und Inf. Praes. Pass.)

ἡ Αἴγυπτος R 6	Ägypten	ἄξιος, ἰα, ον	würdig, wert
ἡ ἀμπέλως	Weinstock	ἄ-φθονος, ον	reichlich
ἡ βύβλος	Byblosstaude	μέσος, η, ον	<i>medius, a, um</i>
ἡ νῆσος	Insel	παλαιός, ἄ, ὄν	alt ( <i>antiquus</i> )
ἡ νόσος	Krankheit	πάλαι (3,5)	vor alters
ἡ ὁδός	Weg, Strafse	στενός, ἡ, ὄν	schmal, eng
ὁ ἐνιαυτός	Jahr	γίγνεσθαι	werden ( <i>gigni</i> )
ὁ οἶνος	Wein	πορεύεσθαι	reisen, mar-
ὁ πηλός	Schlamm		schieren
ὁ πυρός	Weizen	τότε	dann ( <i>tum</i> )
τὸ βιβλίον	Buch	ὥς-τε	so dafs
βύβλος	Byblosstaude	διὰ μέσης τῆς	mitten durch
τὸ δῶρον	Geschenk	Αἰγύπτου R 8	Ägypten
τὸ ἱστίον	Segel	διὰ πολλῶν	viele Jahre
τὰ σῖτα pl. v.	Getreidearten,	ἐνιαυτῶν	hindurch
ὁ σῖτος (3,3)	Nahrungs-	κατ' ἐνιαυτόν	jährlich
	mittel	[κατὰ]	
ἡ κριθή	Gerste	μέχρι τῆς θα-	bis zum Meere
		λάττης	

ὁ Αἰγύπτιος	Ägypter	ξηρός 3.	trocken, dürr
τὸ Δέλτα (indecl.)	Delta	αὐξάνεσθαι (3,3)	wachsen ( <i>augeri</i> )
ἡ δρόσος	der Tau	διδάσκειν	lehren, belehren
Ἡρόδοτος	Herodot	κατ-άγειν (8,3)	hinabführen
ὁ κανλός	Stengel	ἄγειν (4,1)	führen
ἡ Αἰθιοπία	Äthiopien	κατα-κλύζειν	überschwemmen
βύβλος 3.	von Byblos	κατ-έχειν (7,4)	bedecken
vgl. λίθος (5,2)	von Stein	(unterhaben)	



παιάνειν	fett machen, düngen	φυτόν (3,4)	Gewächs
τείνειν (intr.)	(sich) ausdehnen	ἀντὶ σίτου	anstatt Getreides
φέρεσθαι	stürzen, fließen	παρ' Ἡροδότου	seitens des Hero-
φύεσθαι	wachsen	[παρ']	dot, durch H.

ἀπ' [ἀπὸ] Ἐλεφαντίνης τῆς νήσου	von der Insel Elephantine
ὁ Νεῖλος ποταμός [R 7]	der Nilstrom
βύβλινα ἦν τὰ ἱστία (6,4) R 1	von Byblos waren die Segel
ἡ βύβλος πολλοῦ ἀξία ἦν R 21	der Byblos war viel wert

# 11.

(Coni. und Imp. Praes. Pass.)

ἡ γέφυρα, ὕρας	Brücke	ἁρπάζειν (6,6)	rauben ( <i>raptare</i> )
ἡ ἥττη, ἥττης	Niederlage	κατα-λαμβά- νειν (9,2)	ergreifen, er- obern ( <i>capere</i> )
ὁ φρούρ-αρχος	Kommandant	παρα-σκευάζειν	rüsten
vgl. φρουρά 6		παρα-σκευάζε- σθαι	sich rüsten
ἄρχειν (7,5)	herrschen	στρατεύεσθαι	zu Felde zie- hen
πρότερος, ἄ, ον	vorig, früher		
(6,2)			
ἐκεῖνος, εἰνη, εἶνο	ille, illa, illud		
αὐτός, ἡ, ὁ (8,2)	selbst	vgl. στρατιά 6	
δεῖ (8,1)	opus est	στρατιώτης (8,5)	Soldat
μάχεσθαι	kämpfen	φαίνεσθαι	erscheinen
μάχη (5,3)	Schlacht	ἐπ' αὐτούς	gegen sie
σύμ-μαχος (4,3)	Verbündeter	ἐπὶ τῇ γέφυρᾳ	an der Brücke
δια-βαίνειν	durch-, über- schreiten	ὑπ' [ὑπὸ] αὐ- τῶν	ab eis
δι-αρπάζειν	plündern ( <i>di- ripere</i> )		

ἡ εἰς-βολή	Einfall	ἀνδρείως adv.	tapfer
ἐμ-βάλλειν (6,1)	einfallen	ἀντ-έχειν	widerstehen
ἡ εὐ-δαιμονία	Wohlstand	(gegenhalten)	
(6,2)		ἔχειν	haben, halten
ἀ-παρα-σκευος, ον	ungerüstet	αὐξάνειν (5,6)	vermehrten ( <i>au- gere</i> )
παρα-σκευή (6,4)	Zurüstung		

ἄχθεσθαι	sich ärgern	ἄγετε (δὴ)	wohlan (denn)
ἐπι-μέλεσθαι	sorgen	ἄγε δὴ (7,4)	wohlan denn
ἐπι-μέλεια (6,3)	Sorgfalt	ἐξ-αίφνης (6,5)	plötzlich
ἐστὲ (encl.)	estis	πρὸς τὴν εἰσβο- λήν	zu dem Einfall
ἀντι-παρα- σκευάζεσθαι	Gegenrüstungen treffen		

τῇ ἥττῃ ἀχθόμενοι R 30	aus Ärger über ihre Niederlage
τῶν ἐπιτηδείων ἐπιμελέσθων R 19	sie sollen für Lebensmittel sorgen
δεῖ τὴν φρουρὰν αὐξάνεσθαι (10,6) R 57,1	die Besatzung muß verstärkt werden

# 12.

(Ind. und Inf. Fut. Med.)

ὁ καιρός, οὗ	rechte Zeit	εὐχεσθαι c. dat.	beten
	( <i>occasio</i> )	συ-στρατεύε- σθαι	mit zu Felde ziehen
ὁ κακοῦργος	Übeltäter	στρατεύεσθαι (11,2)	zu Felde ziehen
(κακό-εργος)		συμ-μάχεσθαι	verbündetsein
ὁ σύμ-μαχος	Verbündeter	κρίνειν	scheiden, un- ( <i>cernere</i> ) ter-, entschei- den
(4,3)		ἐν καιρῷ	zur rechten Zeit
vgl. μάχεσθαι 11		ἐπὶ τοὺς πολε- μίους	gegen die Feinde
ἡ ἀνδρεία, ας	Tapferkeit	περὶ τῆς στρα- τείας	in betreff des Feldzuges
ἀνδρείως (11,6)	tapfer		
ἡ εἰρήνη	Friede		
ἡ τύχη	Glück, Schicksal		
ἄτυχία (6,2)	Unglück		
ἄ-θυμος, ον	mutlos		
θυμός	Mut		

ἀθυμῶς ἔχειν (4,6)	mutlos sein	μετ-έχειν c. gen.	teilnehmen
ἡμεῖς	wir	(9,5)	
ἡμέτερος, α, ον (6,2)	unser	συμ-βουλευέσθαι	sich mit jemand c. dat. beraten
ὅστις (9,8)	wer etwa, wer	φροντίζειν c. gen.	sich kümmern
ὅς, ἡ, ὅ (9,6)	welcher	(8,2)	
ἐκ-πορεύεσθαι	ausmarschieren		
πορεύεσθαι (11,6)	marschieren		

ἐλπίζομεν μὴ μόνοι στρατεύσεσθαι	wir hoffen nicht allein zu Felde
R 54. 56	zu ziehen
τοῖς ἡμετέροις συμβουλευέσονται	sie werden sich mit den unsrigen
R 28 (vgl. Satz 6 und 7)	beraten
ἵνα τῆς μάχης μετέχωσιν R 17	damit sie sich am Kampfe beteiligen
εὐχέσθαι τῷ Θεῷ R 24	betet zu Gott
ὅστις τῶν ὄρκων μὴ φροντίζει R 19	wer sich um die Eide nicht kümmert

### III. Die rein konsonantischen Stämme der dritten Deklination.

#### a) Stämme auf ν und ρ.

##### 13.

ὁ γείτων, ονος Nachbar	ὁ χιτῶν, ὠνος Unterkleid
ὁ λειμῶν, ὠνος Wiese	ἡ χιών, ὄνος Schnee
ὁ λιμὴν, ἐνος Hafen	τὸ ἔαρ, ἔαρος Frühling ( <i>ver</i> )
ὁ μῆν, μηνός Monat	ὁ θήρ, θηρός Tier
ὁ ποιμήν, ἐνος Hirt	vgl. 9
ὁ χειμῶν, ὠνος Winter, Sturm	τὸ πῦρ, πυρός Feuer
ὁ, ἡ γῆν, γηνός Gans	ἡ χεῖρ, χειρός Hand

ὁ γε-ωργός (6,5) Landmann	ἡ χλαῖνα Oberkleid,
ἔργον (2,6) Werk	Mantel
ὁ λιμός Hunger	πυκνός 3. dicht, dick
ὁ οἶκος Haus	ἀναγκάζειν zwingen
οἰκία (6,6) Haus	ἐργάζεσθαι arbeiten
οἰκέτης (9,5) Haussklave	ἔργον (2,6) Werk
ὁ σταθμός Stall ( <i>stabu-</i>	κάειν anzünden,
<i>lum</i> )	brennen
τὸ ζῶον lebendes	μένειν bleiben
ἡ ἡμέρα Tag [Wesen]	νέμειν weiden
ἡ ἡσυχία Ruhe	πλησιάζειν sich nähern
ἡσυχίαν ἄγειν Ruhe halten,	πλησίον (9,4) nahe
feiern	ὅταν c. con. so oft, wenn
ἡσυχος, ον (4,1) ruhig	(5,1)

ὅτι weil	ἐξω τοῦ οἴκου außerhalb des
καὶ δὴ καὶ und sogar	Hauses
διὰ τὴν χιόνα wegen des	χειμῶνος R 16 des Winters
Schnees	ἐνταῦθα da, dort

ὁ κρύσταλλος Eis	ἐγ-καλύπτειν einhüllen
ὁ χορτος Gras ( <i>hortus</i> )	ἐν-δύεσθαι (sich) anziehen
ἡ διφθέρα Fell, Pelz	κατ-άγειν (8,3) hinab-, zurück-
ἄ-πορος, ον unfahrbar	führen
δύσ-πορος, ον schwer gangbar	ἄγειν (4,1) führen
πορεύεσθαι (11,6) reisen	κατ-έχειν (10,4) inne haben, be-
ἄπο-κλείειν abschließen	decken
περικλείειν (9,6) umschließen	καὶ [κατὰ] ἀγρόν auf dem Lande

ὥστε τοὺς γεωργοὺς τῶν γειτόνων	so daß die Landleute von ihren
ἀποκλείεσθαι R 45	Nachbarn abgeschnitten werden
ἃ ἐνταῦθα τρέφεται (10,9) R 1	welche dort gezüchtet werden

#### b) Stämme auf k- und p-Laute.

##### 14.

##### (Betonung der einsilbigen Substantive.)

ἡ αἴξ, αἰγός Ziege	ὁ φύλαξ, ακος Wächter
ἡ γλαῦξ, γλαυ- Eule	φυλακή (6,4) Wache
κος	φυλάττειν (4,7) bewachen
ὁ κῆρυξ, ὕκος Herold	ὁ κλώψ, κλω- Dieb
ὁ κόραξ, ακος Rabe	πός
ὁ κύων, κυνός Hund	ἄγριος 3. wild ( <i>agrestis</i> )
ἡ ρίς, ρινός (ῑ) Nase	ἀγρός (2,5) Acker
gew. plur.	φοβερός 3. furchtbar
ὁ ἄγγελος Bote	φόβος (6,1) Furcht
ὁ ἔλαφος Hirsch	θάλλειν blühen
ἡ μεσ-ημβρία Mittag, Süden	ἡ oder
(μέση ἡμέρα)	τότε (10,4) dann ( <i>tum</i> )
ἡ φωνή Stimme	εἰς τὴν θήραν für die Jagd

διὰ τὴν ἀρετὴν wegen d. Vor- | τῶν κλοπῶν um der Diebe  
(13,2) trefflichkeit | ἐνεκα willen

ἡ ἀηδὼν, ὄνος	Nachtigall	ἰχνεύειν (9,7)	aufspüren
ἡ ἀλώπηξ, εκος	Fuchs	κατα-φεύγειν	hinabfliehen,
ἡ χελιδὼν, ὄνος	Schwalbe		hinfliehen
ὁ στροῦθος	Sperling	φεύγειν (2,5)	fliehen
ἡ ἀγλή	Strahl	ὀσφραίνεσθαι	wittern
χειμερινός 3.	winterlich	τῆκειν	schmelzen
χειμῶν (13,1)	Winter		

ἔαρος γιγνομένου R 58 wenn es Frühling wird

15.

(Impf. Act.)

ὁ κρατήρ, ἦρος	Mischkrug	ὁμέτερος 3.	euer
ἡ φλόξ, φλογός	Flamme	R 10	
τις, τι gen. τι-	irgend einer,	βουλεύειν	raten
νός (encl.)	jemand	φέρεσθαι (10,3)	(sich) stürzen
ἡ ἐορτή	Fest	ὁ δέ R 2	der aber, die-
ἐορτὴν ἄγειν	ein Fest hal-		ser aber
	ten, feiern	ἐπειδὴ	da, nachdem
ἡ ἐσπέρα	Abend( <i>vesper</i> )	διὰ πολλῶν	viele Monate
τὸ ξύλον (oft pl.)	Holz	μηνῶν (10,2)	hindurch
ἡμέτερος 3. (6,1)	unser	ὑπὸ τοῦ θηρός	von dem Tiere
		(11,2)	

ἄ-βατος, ὄν	unzugänglich	ἀνα-κάειν	anzünden
πρό-βατον (2,4)	Schaf	κάειν (13,4)	anzünden, brennen
(das vorwärts Gehende)		ἐμ-βάλλειν (6,1)	hineinwerfen
δια-βαίνειν (11,3)	überschreiten	ἐμ-πίπτειν (ἔ)	hineinfallen
παρὰ-βαίνειν (7,3)	übertreten	ἐξ-ελαύνειν	heraustreiben
ὑπερ-βαίνειν (2,2)	überschreiten	ξενίζειν	bewirten
ἐγώ	<i>ego</i>	πάσχειν	erleiden
ἡμεῖς (12,7)	wir	περι-έχειν (2,6)	umschließen
ὑμεῖς	ihr	όποτε	so oft

ἐκέλευον χαίρειν τὴν θήραν	sie sagten der Jagd ade
χαῖρε	lebe wohl
φέροντες τὰ καόμενα ξύλα	mit den brennenden Holzscheiten
( <i>ferentes ligna</i> )	
οὐκ ἦν αὐτὸν καταλαμβάνειν (3,4)	es war nicht möglich, ihn zu über-
	wältigen

c) Stämme auf t-Laute.

16.

(Impf. Pass.)

τὸ δόρυ, ρατος	Speer	φανερὸς 3.	offenbar
ἡ ἐλπίς, ἰδος	Hoffnung	πρῶτον	<i>primum</i>
ἐλπίζειν (12,1)	hoffen	πρότερος (11,1)	<i>prior</i>
ἡ μυριάς, ἄδος	zehntausend	ἀγγέλλειν	melden
τὸ πρᾶγμα, ατος	Geschäft,	ἄγγελος (14,7)	Bote
	Sache	βούλεσθαι	wollen
πράγματα ἔχειν	Schwierig-	εἶχον impf.	ich hatte
	keiten haben	πέμπειν	schicken
τὸ στρατεύμα	Heer	πιέζειν	drücken, be-
vgl. στρατεύεσθαι 11			drängen
τὸ τόξευμα	Geschofs, Pfeil	στρατοπεδεύ-	lagern
τοξότης (9,7)	Bogenschütze	εσθαι	
τόξον	Bogen	στρατό-πεδον (2,1)	Heerlager
τὸ τραῦμα	Wunde	ἄρα (Fragewort)	- <i>nē</i>
τέτταρες, α	vier	ὅτι (13,2)	weil, dafs
τὸ δεῖπνον	Mahlzeit ( <i>cena</i> )	δρομῶν R 31	im Laufschrift
ὁ δρόμος	Lauf	μετὰ ταῦτα	hierauf
τὰ πυρά (2. Dekl.)	Wachtfeuer	( <i>post haec</i> )	
πῦρ (13,4)	Feuer	μετὰ τῶν ἄλ-	mit den an-
ὁ σκοπός	Kundschafter	λων	dern
νέος, νέα, νέον	neu	τῆς ἐσπέρας	des Abends
(5,6)		(13,1) R 16	

τὸ σύν-θημα	Losung	ἐγγύς (2,1)	nahe
ἡ κατα-σκοπή	Auskundschaften	ἡμεῖς (12,7)	wir
ἐγγύτερον γί-	näher kommen	ἡμᾶς	uns ( <i>nos</i> )
γνεσθαι		ἀπο-φαίνεσθαι	kundtun



ἐμπίπτειν (15,6)	hineinfallen, hineingeraten	χωρίζειν τινός	trennen von
λανθάνειν τινά	verborgen sein	χώρα (6,1)	Land
λογίζεσθαι	berechnen	χωρίον (2,4)	Platz
		ψεύδειν	täuschen
ἐφαίνετο τὰ πυρά (13,6) R 1		die Wachtfeuer zeigten sich	
οἱ ἐν τῷ στρατοπέδῳ (8,2) R 4		die Mannschaften im Lager	
τοξεύμασιν ἐπιεζόμεθα R 29		wir wurden durch Geschosse be-	drängt

17.

ἡ Ἑλλάς, ἄδος	Griechenland	εὖ-δαίμων, εὖ-	wohlhabend
ἡ εἰς, ἰδος	Streit	δαίμων	
acc. ἔριν		εὖ-δαίμονια (11,1)	Wohlstand
τὸ ὄνομα, ατος	Name	οἱ Ἀθηναῖοι	Athener
ὁ, ἡ παῖς, παι-	Sohn, Tochter,	ὁ βάρβαρος	Nichtgrieche,
δος gen. plur.	Kind		Barbar
παίδων		ἡ γῆ	Erde
ὁ ἀγών, ὦνος	Kampf, Wett-	γεωργός (13,1)	Landmann
	kampf	ἡ ἐλευθερία	Freiheit
οἱ Ἕλληνες	Griechen	ἡ ἡγεμονία	Führerschaft
ὁ ἡγεμὼν, ὄνος	Führer	οἱ Λακεδαιμό-	Lakedaimo-
ὁ Θράξ, Θρακός	Thraker	νιοι	nier
ὁ Μακεδών,	Makedonier	οἱ Πέρσαι	Perser
ὄνος		ὁ Εὐ-ξείνος	das Schwarze
ὁ Μαραθών,	Marathon	πόντος	Meer
ὦνος		ἦσαν	erant
Ποσειδών,	Poseidon	ἦν (3,5)	erat
ὦνος		ὑστερον	später
ἡ Σαλαμίς, ἴνος	Salamis	ὁ μὲν — ὁ δέ	der eine — der
ὁ σωτήρ, ἦρος	Retter	(7,3) R 2	andere
σώζειν (4,8)	retten	οὐκ-έτι (ἐτι 7,9)	nicht mehr
σωτηρία (8,2)	Rettung	ἀπ' [ἀπὸ] Αἰόλου	von Aiolos
ἐπιστήμων, ον	kundig		(her)
gen. -ονος		κατὰ γῆν	zu Lande
		κατὰ θάλατταν	zu Wasser

μετὰ τὰ Μη-	nach den Per-	πρὸς τοὺς Πέρ-	gegen die Per-
δικά	serkriegen	σας	ser
περὶ τῆς ἡγε-	in betreff der	ἔξω τῆς Ἑλλά-	aufserhalb
μονίας (12,3)	Führerschaft,	δος (13,4)	Griechenlands
	um d. F.	ἐκ, ἐξ c gen.	aus

Δευκαλίων, ὦνος	S. d. Prometheus	οἱ Ἴωνες	Ionier
Ἑλλήν, ῥνος	S. d. Deukalion	οἱ Ἀχαιοί	Achaier
Αἰόλος		ἡ Ἀσία R 6	Kleinasien
Δῶρος		Φίλιππος	Ph., König von
Ξοῦθος	Söhne d. Hellen	φίλος — ἵππος	[Makedonien
Ἴων, Ἴωνος	Sohn d. Xuthos	Χαιρώνεια	Stadt in Boiotien
Ἀχαιός	Sohn d. Xuthos		

ὁ αὐτόχθων, ὦνος	Ureinwohner	ἡ ναυτική (sc. Seewesen	
ὁ ἀπό-γονος	Nachkomme	τέχνη)	
ἐκ-γονος (5,2)	Enkel	ἡ φυλή	Stamm
πρό-γονος	Vorfahr	φύεσθαι (10,9)	wachsen
ἡ ἀπ-οικία	Pflanzstadt	φυτόν (3,4)	Gewächs
οικία (6,6)	Haus	ἀντ-έχειν (11,7)	widerstehen
ἡ ναυ-μαχία	Seeschlacht	θεραπεύειν (3,5)	pflegen, ehren
μάχη (5,3)	Schlacht	προτεύειν τινός	d. Vorrang haben
μάχεσθαι (11,6)	kämpfen	πρῶτον (16,2)	primum
ναυτικός 3.	das Schiff be-	περι-ῆσαν R 23	sie waren über-
νάτης, ον (8,1)	Schiffer	ῆσαν	erant

Ἑλλήν ὁ Δευκαλίωνος	Hellen, der Sohn des Deukalion
τῶν ἄλλων Ἑλλήνων περιῆσαν R 23	sie waren den andern Gr. überlegen

18.

(Ind. Aor. Act. 3. Person Sing. und Plur.)

ἡ κόρυς, υθος	Helm	ἡ χάρις, ιτος	Anmut, Gunst,
(κόρυν)		(χάριν)	Dank
ὁ, ἡ ὄρνις, ιθος	Vogel	ὁ ἀήρ, ἀέρος	Luft
(ὄρνιν)			

ἡ αἰγίς, ἰδος	Schild der Pallas	Παλλὰς, ἰδος	Pallas
αἶξ (14,5)	Ziege	Πάρις, ἰδος	Paris
τὸ ἄρμα, ατος	Wagen	ὁ πούς, ποδός	Fuß
ὁ ἔρως, ωτος	Liebe	τὸ σῶμα, ατος	Leib

ὁ γάμος	Hochzeit	παρ-ῆσαν	aderant
ἡ ἡδονή	Freude	ὀνομάζειν	nennen
ἡ θεά	Göttin	ὄνομα (17,2)	Name
ὁ ἵππος	Pferd	ἔπειτα	dann, darauf
ὁ ποιητής	Dichter (poeta)	διὰ τοῦ ἀέρος	durch die Luft
λαμπρός 3.	glänzend	(10,3)	
λεπτός 3.	dünn, zart	διὰ τὸν ἔρωτα	wegen der Liebe
ὁμοίος 3.	ähnlich	(13,2)	
ἡ δέ (15,5) R 2	diese aber	τὴν ἐκείνων	ihre Freude
ἐν-ῆν (5,6)	inerat	ἡδονήν R 10	

ἡ Ἔρις, ἰδος	die Göttin Eris	κάλλιστος 3.	pulcherrimus
Ζεύς	Zeus (Jupiter)	καλός (5,1)	pulcher
Θέτις, ἰδος	Thetis	πτηγός 3.	geflügelt
Ἀφροδίτη	Aphrodite	χρυσοῦς, ῆ, οὖν	golden
	(Venus)	χρυσός (1,6)	Gold
Ἑρμῆς, οὐ	Hermes (Mercur)	δια-φέρειν (8,5)	sich unterscheiden, auszeichnen
Ἥρα	Hera (Juno)	R 23	
Ἴδη	Ida, Gebirge bei Troja	ἐπι-τρέπειν	überlassen
		μετ-έχειν (12,3)	teilnehmen
Πρίαμος	Priamos	πέτεσθαι	fliegen
τὸ σχῆμα	Haltung	πτηγός 3.	geflügelt
τὸ μῆλον	Apfel (malum)	ρίπτειν (ἰ)	schleudern
ἡ νεφέλη	Wolke (nebula)	συμ-βουλεύειν	raten
βασιλικός 3.	königlich	βουλεύειν (15,4)	raten
ἕκαστος 3.	jeder	ἐξ-αίφνης (11,3)	plötzlich
ἰσχυρῶς adv.	stark, gewaltig	ἐπὶ χρυσοῦ ἄρ-ματος	auf einem goldenen Wagen

ἐνόμιζον τῶν ἄλλων διαφέρειν sie glaubten sich vor den andern auszuzeichnen (8,5) R 23. 54

ἐκάστη ἔλεγε τοῦ μῆλου εἶναι jede behauptete des Apfels würdig zu sein  
ἀξία (12,1) R 54  
Πάρις ὁ Πριάμου (17,1) Paris, der Sohn des Priamos

19.

(Pronomen personale; Ind. Aor. Act.)

τὸ θαῦμα	Verwunderung	τότε (14,7)	dann, damals
θαυμάζειν (5,5)	bewundern	οὐ πολλῶ ὥστε-	nicht viel später
ἡ ἀρπαγή	Raub	ρον R 32	ter, kurz darauf
ἀρπάζειν (6,6)	rauben	ὥστερον (17,8)	später
δι-αρπάζειν (11,2)	plündern	διὰ τὴν χάριν	wegen ihrer
ἡ ἔχθρα	Feindschaft	αὐτῆς R 10	Anmut
ἡ θεά	Anblick	περὶ τοῦ μῆλου	in betreff des
ἀλλήλων (gen.)	einander	(17,8)	Apfels, um
ἄλλος, η, ο (5,5)	alius, a, ud		den Apfel
ἔφην (eingeschoben)	inquit	ὁμῆς οἱ ἄν-	ihr Menschen
εὖ	wohl (bene)	θρώποι R 8	
εὐ-νομία (8,5)	Wohlgesetzlichk.		
οὕτω δῆ (8,1)	so also		

Ἑλένη	Helena	προ-κρίνειν	vorziehen
ἡ συν-εργός (3,7)	Helferin	κρίνειν (18,6)	unterscheiden, entscheiden
ἔργον	Werk	προσ-άγειν	zuführen
ἐργάζεσθαι (13,2)	arbeiten	ἄγειν (4,1)	treiben, führen
γεωργός (13,1)	Landmann	στασιάζειν R 27	in Zwietracht sein
τὰ Τρωϊκά	der trojan. Krieg		
παρ-εἶχε(ν) (5,2)	sie gewährte		
εἶχον (16,7)	ich hatte		

Ἔρις ἡ θεά (10,1) R 7 die Göttin Eris  
δι' Ἐριν τὴν θεὰν ἐστασίασατε wegen der Göttin Eris gerietet  
R 40, c ihr in Zwietracht  
ἐστασίασαν ἀλλήλους R 27 sie gerieten in Zwietracht miteinander

d) Stämme auf ντ.

20.

ὁ δράκων, οντος Schlange  
ὁ ἐλέφας, αντος Elefant  
ὁ λέων, οντος Löwe

ὁ ὀδούς, ὀντος Zahn (*dens*)  
πᾶς, πᾶσα, πᾶν *omnis*  
παντός, πάσης  
(πάντων, πᾶσι)

τὸ δέρμα Haut  
ὁ θώραξ, ἄκος Panzer  
τὸ κέρας, ατος Horn  
ὁ ὄνυξ, υχος Krallen  
ἡ πτέρυξ, υγος Flügel  
πτεροῦν (18,6) fliegen  
τὸ στόμα Mund,  
Schnabel  
ὁ δόλος List  
ἡ λεία Beute  
ὁ ταῦρος Stier  
τὸ φάρμακον Heilmittel;  
Gift, Zaubermittel

δεινός 3. furchtbar, gewaltig  
ἐλαφρός 3. flink  
ἐλαφος (14,5) Hirsch  
vgl. φόβος — φοβερός (14,1)  
ισχυρός (18,6) stark  
δόλω R 31 mit List  
δρόμω (16,6) im Laufschrift  
πᾶσα ἡ γῆ R 8 die ganze Erde  
πάντα τὰ θηρία alle Tiere  
ἀντὶ θώρακος anstatt eines Panzers (10,9)

ἡ παχύτης, ητος Dicke  
τὸ ἴφασμα Gewebe  
ὑφαίνειν weben  
ἡ ἀράχνη Spinne  
ὁ λαγώς, ὦ Hase  
ἡ μυῖα Fliege  
ἐπι-κίνδυνος 2. gefährlich  
παντο-δαπός 3. allerlei  
πᾶς, πᾶσα, πᾶν *omnis*  
παχύ-δερμος 2. dickhäutig  
παχύτης — δέρμα  
ὁ ποτάμιος ἵππος Flußpferd

ποταμός (5,1) Fluß  
ἀμύνεσθαι von sich abwehren  
δια-φέρειν (18,3) sich unterscheiden, sich auszeichnen  
(*differre*)  
ἐκ-φεύγειν (9,6) entfliehen  
περι-πλέκειν umflechten  
προ-έχειν τινός den Vorrang haben, hervorragen  
(voraushaben)  
ὑφαίνειν weben

ἄλλοι ἄλλαις ἀρεταῖς διαφέρουσιν *alii aliis virtutibus excellunt*  
τὰ μὲν πρὸς τὸ διαφθεῖρειν, τὰ δὲ *teils zur Vernichtung, teils zur*  
πρὸς τὸ ἀμύνεσθαι (17,2) R 2 *Abwehr*  
τοῖς ὀδοῦσι φοβεροί (16,7) R 29 *durch ihre Zähne furchtbar*  
τοὺς κύνας ἐκφεύγουσιν R 11 *sie entkommen den Hunden*  
πάντων τῶν θηρίων προέχουσιν *sie haben den Vorrang vor allen Tieren*  
R 23

21.

(Participialstämme auf ντ.)

ἡ ἀσπίς, ἰδος Schild  
ὁ γίγας, αντος Riese  
τὸ σπέρμα Same  
σπεῖρειν (3,3) säen  
ὁ σπόρος Saat  
πλέων, πλέ- segelnd  
ουσα, πλέον  
gen. πλέοντος u. s. w.  
πλοῖον (8,2) Fahrzeug  
πνέων 3. atmend,  
schnaubend  
ὄν, οὔσα, ὄν seiend  
gen. ὄντος u. s. w.

θαυμάζειν (5,5) bewundern  
θαῦμα (19,1) Verwunderung  
ὁ ξένος Fremdling,  
Gast  
ξενίζειν (15,7) bewirten  
Εὐξείνους πόντος „gastliches Meer“ (17,4)  
ἐριζειν streiten  
ἐρις (17,8) Streit  
φονεύειν morden  
εὐθύς sofort  
ὁμοῦ zugleich  
μετὰ τὸν σπόρον (17,8) nach der Saat  
περὶ τῶν λίθων (19,3) um die Steine  
ὑπὸ τὸ ζυγόν unter das Joch  
ὑπὸ τῶν ταύρων (15,7) von den Stieren

τὸ ζυγόν Joch  
ὁ λίθος Stein  
λίθινος (5,2) steinern  
θαυμαστός 3. wunderbar

Ἰάσων, ονος Iason  
ἡ Κολχίς, ἰδος R 6 Kolchis  
Αἰήτης, ου Aietes  
οἱ Ἀργοναῦται Argonauten  
ναύτης (8,1) Schiffer  
Μήδεια Medeia

χαλκό-πους, οδος erzfüßig  
χαλκός — πούς Erz — Fuß  
(18,6)  
βλάπτειν τινά schaden  
ἐπι-φέρεσθαι sich auf jemand stürzen  
τινι



φέρεσθαι (15,6)	sich stürzen	βουλεύειν (15,4)	raten
ἦκειν	gekommen sein	φύεσθαι (10,9)	wachsen
συμβουλεύειν	raten	χρίειν	salben
(18,4)			

πολλοὺς κινδύνους ἐκινδύνευσαν	sie hatten viele Gefahren zu be-
R 13	stehen
τοὺς ταύρους οὐ βλάψειν αὐτόν R 11	d. Stiere würden ihm nicht schaden
τοῖς ὀδοῦσι θανμαστόν τι σπέρμα	die Zähne enthielten einen ganz
ἐνῆν R 28	wunderbaren Samen
τῷ Ἰάσωνι ἐπεφέροντο R 28	sie stürzten sich auf Iason

### e) Synkopierte Stämme auf ρ.

#### 22.

(Deutsches Possessivpronomen unübersetzt.)

ὁ ἀνὴρ, ἀνδρός	Mann ( <i>vir</i> )	φεύγειν (2,5)	fliehen
ἀνδρείος (11,6)	mannhaft, tapfer	ἡ ψῶδή	Gesang
ἀνδρεία (12,4)	Tapferkeit	θάπτειν	begraben
ἡ θυγάτηρ, τρός	Tochter	κλέπτειν	stehlen
ἡ μήτηρ, τρός	Mutter	κλώψ (14,2)	Dieb
ὁ πατήρ, τρός	Vater	παρ-έχειν (19,6)	gewähren
ἡ πατρίς, ἰδος	Vaterland	πείθεσθαι	gehorschen,
ὁ γέρον, οντος	Greis		folgen
ἡ νύξ, νυκτός	Nacht ( <i>nox</i> )	πείθειν (7,3)	überreden
τὸ ὄμμα	Auge	ἀπ-ῆν	<i>aberat</i>
τὸ οὖς, ὠτός	Ohr	νυκτός (16,2)	(eines) Nachts
τῶν ὠτων!		R 16	[( <i>dum</i> )
ἐκόν, οὔσα, ὄν	freiwillig,	ἐν ᾧ	während
ἐκόντος, ούσης	gern	ὄς, ῆ, ὄ	<i>qui, quae, quod</i>
ὁ ἀδελφός	Bruder	μετὰ τοῦ Ἰά-	mit Iason
ἡ ἥβη	Jugend	σονος	
ἡ ὀργή	Zorn	οἱ περὶ αὐτόν	seine Begleiter
ὁ υἱός	Sohn	(die um ihn) (16,4)	
ἡ φυγή	Flucht	R 4	
		οὐ, οὐκ, οὐχ	nicht ( <i>non</i> )

συμπλέων 3.	mitsegelnd	ἐπ-αν-άγειν	zurückbringen
πλέων (21,1)	segelnd	ἄγειν (4,1)	führen
Ἄκαστος	A., Sohn d. Pe- lias	ἐπι-βουλεύειν (9,2)	nachstellen
Ἄψυρτος	A., Bruder der Medeia	συμ-βουλεύειν (21,7)	raten
Πελίας, ου	P., Oheim des Iason	βουλεύειν (15,4)	raten
χρυσόμαλλος 2.	mit golden. Fell	ἐπι-τρέπειν (18,4)	überlassen
χρυσός (1,6)	Gold	ἔψειν	kochen
ἐαυτούς	<i>se</i>	θέλειν	bezaubern
ἀπ-έπλεον	sie segelten ab	κατα-τέμνειν	zerschneiden
πλέων (21,1)	segelnd	ταμίας (8,6)	Verwalter
ἔξ-ελαύνειν (15,4)	austreiben	τῇ ὑστεραίᾳ	am folgenden
		(ἡμέρᾳ) R 33	Tage
		ὑστερον (19,6)	später
		τέλος	endlich

ἔχοντες τὸ δέσμα (15,5)	mit dem Vliese
Μήδεια ἔφρευγε τὴν τοῦ πατρὸς	Medeia floh vor dem Zorne ihres
ὀργῆν (20,4) R 11	Vaters
ἐλπίδα παρέχουσα τῷ πατρὶ τὴν	indem sie (ihnen) Hoffn. machte, d.
ἥβην ἐπανάξειν (12,1) R 54. 56	V. die Jugend zurückzubringen

### IV. Die vokalischen und die elidierenden Stämme der dritten Deklination.

#### a) Stämme auf ου, υ, οι.

#### 23.

ὁ, ἡ βοῦς, βοός	Rind, Kuh	ἐκόν 3. (22,1)	freiwillig
ἡ ἰσχύς, υός	Stärke	also ἄκων = ἄ-έκων	
ἰσχυρός (21,8)	stark	τὸ γάλα, ακτος	Milch ( <i>lac,</i>
ὁ ἰχθύς, υός	Fisch		<i>lactis</i> )
ἡ οἷς, οἶός	Schaf	ἡ σὰρξ, σαρκός	Fleisch
ὁ, ἡ σὺς, συός	Schwein	τὸ ὕδωρ, ὕδατος	Wasser
		ἡ σοφία	Weisheit,
			Klugheit
ἄκων, ἄκουσα, ungern ( <i>invi-</i>		ἡ τέχνη (8,1)	Kunst, Kunst-
ἄκον	<i>tus</i> )		fertigkeit

ἡ τροφή	Nahrung	ἵππος (18,6)	Pferd
τρέφειν (3,4)	ernähren, auf- ziehen	ἢ — ἢ (14,3)	entweder — oder
vgl. λόγος — λέγειν			
τίμιος 3.	geschätzt	καὶ δὴ καὶ (13,5)	ja sogar, und
τιμή (7,5)	Ehre		sogar
χρήσιμος 3.	brauchbar	τοῦ γάλακτος	um der Milch
ἐλαύνειν	treiben, ziehen	ἐνεκα (14,2)	willen
ἐξ-ἐλαύνειν (15,4)	heraustreiben	πρὸς τὴν θήραν	zur Jagd
ἵππεύειν	reiten	(20,2)	

ἡ ἐλαφρότης, ἦτος	Behendigkeit	δουλεύειν	dienen (skla- visch)
ἐλαφρός (20,4)	flink		
ἐλαφος	Hirsch	ἐπι-βουλεύειν	nachstellen
ἡ ὀξύτης, ἦτος	Schärfe	(22,6)	
τὸ ἄγκιστρον	Angel	πιαίνειν (10,5)	mästen (düngen)
τὸ δίχτυον	Netz	προ-έχειν (20,3)	den Vorrang
ἐπι-κίνδυνος 2.	gefährlich	(voraus haben) R 23	haben
(20,5)			

τῶν ἀνθρώπων προέχουσιν R 23	sie haben den Vorrang vor den Menschen
ἄρχουσι πάντων (7,5) R 23	sie herrschen über alle

## b) Stämme auf ι und ευ.

### 24.

ὁ μάντις, εως	Seher	οἱ γονεῖς	Eltern
ἡ πόλις, εως	Stadt	γίγνεσθαι (10,2)	(geboren) werden
πολίτης (8,1)	Bürger	vgl. ἀπό-γονος 17	
πολιτεία (8,2)	Staat	ὁ νομεύς	Hirt
ἡ πρό-φασις,	Vorwand	νέμειν (18,5)	weiden
προφάσεως	[vel]	ὁ τροφεύς	Ernährer, Er- zieher
ἡ ὕβρις	Übermut, Fre-	τρέφειν (3,4)	ernähren
ὁ βασιλεύς, έως	König	τροφή (23,3)	Nahrung
βασιλικός (18,7)	königlich	ὁ φονεύς	Mörder
ὁ γονεύς	Vater	φονεύειν (21,8)	morden

Ἀπόλλων, ωνος	Apollon	ὁ χρησμός	Orakelspruch
(acc. !)		χαλεπός 3.	schwierig, hart
Οἰδίπους, οδος	Oidipus	δέχεσθαι	annehmen, aufnehmen
ἡ ἀλήθεια	Wahrheit	ὀργίζεσθαι	zürnen
ἀληθεύειν (7,9)	d. W. sagen	ὀργή (22,3)	Zorn
ἡ βασιλεία	Königin	ποτέ (encl.)	einst
βασίλειος	König	δι' ὕβρεως	im Übermut
Δελφοί	Delphoi	περὶ τῶν γο- νέων (21,8)	über seine Eltern
ὁ ἐταῖρος	Gefährte	πολλῷ χρόνῳ	lange Zeit
οἱ Θηβαῖοι	Thebaner	ὑστερον (19,6)	nachher
ἡ Κόρινθος	Korinth		
οἱ Κορίνθιοι	Korinthier		
ἡ μοῖρα	Geschick, Los		

R 32

ὁ Κιθαιρῶν,	K., Gebirge in	τὸ παιδίον	Kindlein
ῶνος	Boiotien	παῖς (17,2)	Kind
ἄ-παις, dos	kinderlos	Πόλυβος	P., König v. Ko- rinth
παῖς (17,2)	Kind	ἐπι-τρέπειν (22,1)	überlassen
διά-βολος 2.	verleumderisch	ἔοεσθαι	fore
ἡ ἐπι-μέλεια (6,3)	Sorgfalt	εὐρίσκειν	finden
ἐπι-μέλεισθαι (11,5)	sorgen	ἦκειν (21,2)	gekommen sein
Ἰοκάστη	Iokaste	κατα-φεύγειν	seine Zuflucht
Λαῖος	Laios	(14,8)	nehmen
Μερόπη	M., Gattin d. Po- lybos	μαντεύεσθαι	das Orakel be- fragen
νεό-γονος 2.	neugeboren	κρύφα αὐτοῦ	clam eo
vgl. ἀπόγονος 17			

Πόλυβον καὶ Μερόπην αὐτῷ οὐκ εἶναι γονεάς (3,6) R 26	Polybos und Merope seien nicht seine Eltern
ἐρίζει τοῖς ἐταίροις R 27	er streitet mit seinen Gefährten
ὡς ἀνθρώπον διάβολον ὄντα R 61	als einen verleumder. Menschen
ὡς μαντευσόμενος R 61	um das Orakel zu befragen

c) Adjektive auf *ύς* (nebst *μέγας*).

25.

βαρύς, εἶα, <i>ύ</i>	schwer	ἡ παρθένος	Jungfrau
βραχύς	kurz	ἐλαύνειν (23,4)	1) treiben, zie-
εὐρύς	breit, weit	R 35	hen; 2) intr.
θρασύς	kühn		fahren
ὀξύς	scharf	ἐνταῦθα (14,8)	da, dort
ὀξύτης (23,4)	Schärfe	διὰ βραχείων	in kurzen
τραχύς	rauh		Worten
πολύς, πολλή, viel		διὰ τραχείας	in rauhem
πολύ		ὀργῆς (24,7)	Zorne
πολλοῦ, πολλῆς		διὰ τῆς Φωκί-	durch Phokis
πολλάκις (3,1)	vielmals, oft	δος	
μέγας, μεγάλη, groß		ἐπὶ τῇ ἀκρο-	auf der Burg
μέγα		πόλει	
μεγάλου, μεγάλης		ἐφ' ἄρματος	auf einem Wa-
		(18,5)	gen
ἡ ἀκρόπολις, Oberstadt,		μετ' οὐ πολὺν	nach kurzer
ἀκροπόλεως	Stadtburg	χρόνον	Zeit
ἄκρον (5,1) — πόλις (24,6)		οὐ πολὺν ὕστε-	nicht viel spä-
τὸ τέρας, ατος	Wunder, Un-	ρον (19,6) R 32	ter, kurz dar-
	geheuer		auf
τὸ ἀδίκημα	Unrecht, Frevel	ἔσσεσθαι (24,3)	fore
δίκη (8,3)	Recht	ἦκειν (24,6)	gekommen sein
δίκαιος (4,7)	gerecht	καθ-ἕσσεσθαι	sitzen
ἄδικος 2.	ungerecht	μαντεύεσθαι	1) weissagen,
ἀδικία (7,6)	Unrecht	(24,10)	2) d. Orakel be-
ἡ Σφίγξ, Σφίγγος	Sphinx		fragen
ἡ Φωκίς, ἶδος	Phokis	παλεῖν	schlagen
ἡ Βοιωτία	Boiotien	πυνθάνεσθαι	erfahren
τὸ κέντρον	Stachel	ἐκ-ποδᾶν	aus dem Wege
ἀπο-κτείνειν	töten	πούς (18,6)	Fufs
ἐπι-τυγχάνειν	begegnen		

ἔσσεσθαι αὐτὸν τοῦ πατρὸς φονέα	er werde der Mörder seines Vaters
(7,6) R 3	sein
τῆς ὁδοῦ οὐκ εὐρείας οὕσης R 58	da der Weg nicht breit war
τὴν κεφαλὴν αὐτοῦ παλεῖ	er schlägt ihn auf den Kopf

d) Stämme auf *ας*.

26.

(Adverbia auf *έως*.)

τὸ γέρας, ως	Ehren-	δ — δε (encl. I)	
	geschenk	βαίνειν	schreiten, gehen
τὸ γῆρας	Alter	κηρύττειν	ausrufen (lassen)
γέρων (22,7)	Greis	κηρυξ (14,7)	Herold
τὸ κρέας	Fleisch	παύεσθαι	aufhören
ἡ λύσις, εως	Lösung	παύειν (9,9)	beenden
λύειν (4,2)	lösen	βαρέως φέρειν	mißmutig sein
ταχύς, εἶα, <i>ύ</i>	schnell	ἐπὶ γάμῳ ἄγειν	zur Hochzeit führen
τίς, τί gen.	quis, quid	κατὰ τῆς ἀκρο-	von der Burg
τίνος		πόλεως	herab
τις, τινός encl. (15,4) aliquis		μετὰ τὸν θά-	nach dem
ἡ βασιλεία	Königswürde	νατον (21,6)	Tode
βασίλεια (24,6)	Königin	μετὰ τοῦτο	hierauf (post hoc)
ὁ θάνατος	Tod	μετὰ ταῦτα (16,3)	post haec
τὸ σκήπτρον	Stab		
ὅδε, ἦδε, τόδε	hic, haec, hoc		
(der da) R 8			
τὸ αἶνγμα	Rätsel [Bruder	οὐδενός	nullius
Κρέων, οντος	Kr., Iokastes	ἡ συμ-φορά	Unglück
δί-πους, ον	zweifüßig	ἀνθρώπινος 3.	menschlich
gen. δίποδος		ἄνθρωπος (1,5)	Mensch
τρί-πους	dreifüßig	vgl. λίθινος (5,2)	— λίθος
τετρά-πους	vierfüßig	βύβλινος (10,9)	— βύβλος
χαλκό-πους (21,2)	erzfüßig	μίαν φωνήν	unam vocem
πούς (18,6)	Fufs	νεό-γονος 2.	neugeboren,
ἐκ-ποδών (25,3)	aus dem Wege	(24,2)	ganz jung



vgl. ἀπό-γονος 17		προσ-λαμβάνειν	hinzunehmen
ἀνα-βαίνειν	hinaufsteigen	προ-βάλλειν	vorwerfen, vor-
έρπειν	kriechen ( <i>ser-</i> <i>pere</i> )	βάλλειν (21,7)	werfen
έσσεθαι (25,1)	<i>fore</i>	τυγχάνειν τινός	treffen, erlangen
κατα-πίνειν	verschlingen	ἐπιτυγχάνειν (25,2)	begegnen
(heruntertrinken)		τύχη (11,6)	Schicksal
όρέγεσθαι τινος	begehren	ἀτυχία (6,2)	Unglück
<hr/>			
οὐδενός έχοντος τὸ αἰνιγμα	λίειν	da niemand das Rätsel zu lösen	
	(25,3)	wufste	
ἀκούσας τὰ περὶ τὴν Σφίγγα	(25,4)	nachdem er Näheres über die	
	R 4	Sphinx gehört hatte	
τυγχάνει τῶν γεγῶν	R 17	er erlangt die Ehrengeschenke	

### e) Stämme auf ες: Neutra auf ος.

#### 27.

(Augm. temp.)

τὸ έτος, έτους	Jahr	οἱ υἱεῖς plur.	Söhne
τὸ θάρρος	Kühnheit	zu υἱός (22,8)	
θρασύς 3. (25,4)	kühn	ἡ εὖ-δαιμονία	Wohlstand,
τὸ κάλλος	Schönheit		Glück
κάλλιστος (18,2)	<i>pulcherrimus</i>	εὐδαίμων 2. (17,4)	wohlhabend
καλός (5,1)	<i>pulcher</i>	ἡ εὖ-τυχία	Glück
τὸ κράτος	Kraft, Macht	ἀτυχία	Unglück
τὸ μέγεθος	Gröfse	τύχη	Schicksal
μέγας 3. (25,1)	grofs	τὸ μαντεῖον	Orakelspruch
τὸ πάθος	Leid	μαντεύεσθαι (25,1)	weissagen
πάσχειν (15,7)	erleiden ( <i>pati</i> )	μάντις (24,2)	Seher
τὸ πλήθος	Menge	ἡ μηχανή	Mittel, Abhilfe
πολύς 3. (25,2)	viel	τυφλός 3.	blind
τὸ τεῖχος	Mauer,	δια-φέρειν τινός	sich auszeich-
	Festung	(20,1)	nen ( <i>differre</i> )
τειχεῖν (2,3)	befestigen	οἶεσθαι	meinen
τὸ ψεῦδος	Lüge	ἐπ' ἄκρῳ (5,1)	auf dem Gipfel
ψεύδειν (16,8)	täuschen		

καθ' ἡμέραν	<i>cottidie</i>	παρὰ τοῖς πολί-	bei den Bür-
κατ' ἐνιαυτόν (10,3)	<i>quotannis</i>	ταις	gern
<hr/>			
Ἑτεοκλῆς	} Söhne d. Oidipus	κατα-φεύγειν	seine Zuflucht
Πολυνείκης		(24,8)	nehmen
Ἀντιγόνη		(hinabfliehen)	
Ἰσμήνη	} Töcht. d. Oidipus	μέλλειν (4,3)	vorhaben; bevor-
Τειρεσίας, οὐ			stehen
	T., Seher in	μετα-πέμπεσθαι	rufen lassen
	Theben	(hinterherschicken)	
δι-άγειν (βίον)	<i>degere (vitam)</i>	προ-έχειν τινός	den Vorrang vor
ἄγειν (4,1)	<i>agere</i>	(23,1)	jemand haben
ἐμ-πίπτειν τινί	hineinfallen, be-	(voraushaben)	
(15,6)	fallen	ὕπ-οπτεῖν	vermuten
καθαίρειν τινός	reinigen von etw.	ἐξ-αίφνης (18,2)	plötzlich

πολλοὺς έτεσιν ὕστερον (19,6)	R 32	viele Jahre später
νόσος ἐμπίπτει τοῖς Θεβαίοις (vgl.		eine Seuche befällt die Thebaner
25,2)	R 28	
τὴν πόλιν καθαίρειν τοῦ κακού-ρου	R 22	die Stadt von dem Übeltäter zu
άτε οὐκ έχοντες μηχανήν	R 61	da sie keine Abhilfe wufsten

### f) Stämme auf ες: Adjektive auf ης.

#### 28.

(Coni. Aor. Act.)

ἀληθής, ές	wahr	πλήρης, ές R 18	voll
ἀλήθεια (24,8)	Wahrheit	πλήθος (27,5)	Menge
ἀληθεύειν (7,9)	die W. sagen	πολύς 3. (25,2)	viel
ἀ-σεβής, ές	unfromm,	συγ-γενής, ές	verwandt
	gottlos		( <i>cognatus</i> )
ἀ-σφαλής, ές	sicher	γίγνεσθαι (10,2)	<i>gigni</i>
εὖ-τυχής, ές	glücklich	ψευδής, ές	lügnerisch
εὐτυχία (27,4)	Glück	ψεῦδος (27,4)	Lüge
τύχη (11,6)	Glück, Schicksal	ψεύδειν (16,8)	täuschen

τὸ τέλος	Ende	σπεύδειν	beschleunigen,
τελευτή (5,1)	Ende		sich sputen
τέλος (22,6) R15	endlich	σπονδή (5,5)	Eifer
ἡδύς, εἶα, ὅ	stüß	ἐκεῖ	dort ( <i>illic</i> )
ἡδονή (18,2)	Freude	ἐκεῖνος, η, ο (11,4)	<i>ille, a, ud</i>
ἡ σιγή	Schweigen	οὐκ-έτι (17,8)	nicht mehr
κενός 3.	leer	έτι (7,9)	noch
φαίνειν	zeigen, offen-	πρότερον (11,1)	früher
	baren	ταῦτα neutr.pl.	<i>haec</i>
φαίνεσθαι (11,3)	erscheinen	μετὰ ταῦτα (16,3)	<i>post haec</i>
φανερός (16,8)	offenbar	τότε δή (19,6)	da — denn

Θησεύς, ἕως	Theseus [Tat	θάνατος (26,3)	Tod
ἡ αὐτο-χειρία	eigenhändige	ἀ-τιμάζειν	verunehren
χείρ (13,4)	Hand	τιμή (7,5)	Ehre
ἡ κατα-φυγή	Zuflucht	ἐκ-κόπτειν	ausstossen
κατα-φεύγειν (27,6)	hinfliehen	ἐξ-ελαύνειν (22,8)	austreiben
φεύγειν — φυγή		ἐλαύνειν (25,2)	treiben, fahren
ἡ μαντική (sc. Weissagekunst		ἦκειν (25,5)	gekommen sein
τέχνη)		κατα-λείπειν	verlassen
μάντις (26,4)	Seher	λείπειν (1,3)	verlassen
vgl. μαντεῖον 27 u. ναντική 17		μέλλειν (27,7)	bevorstehen
ἑαυτοῦ (22,6)	<i>sui</i>	ὀνειδίζειν τινί.	schmähen
ἑαυτῷ	<i>sibi</i>	τυγχάνειν τινός	treffen, erlangen
ἀπο-θνήσκειν	sterben		(26,7)

ὡς ψευδεῖς ἦντας (24,9) R 61 da sie lügnerisch seien  
 μή μ' ἀναγκάσης R 44 zwinge mich nicht  
 ἑαυτοῦ ἐκκόπτει τῷ ὀμμάτε (25,3) er stößt sich die Augen aus  
 εἰς Κολωνὸν τῆς Ἀττικῆς R 16 nach Kolonos in Attika

g) Stämme auf ες: Eigennamen auf ης und κλης.

## 29.

(Imp. Aor. Act.)

Ἐτεοκλῆς, εἰς Eteokles	ὁ ἦρως, ὡς Held
Πολυνείκης, οὗς Polyneikes	ἡ δύναμις, εὖς Macht

δυνατός (17,8)	mächtig, im-	ἄρχειν τινός	1) 'anfangen,
	stande		2) herrschen
ὁ φυγάς, ἄδος	Verbannter		(7,5)
φυγή (22,4)	Flucht	ἄρχι (8,2)	Spitze: 1)Anfang,
φεύγειν (2,5)	fliehen		2) Herrschaft
ὁ γαμβρός	Schwieger-	βασιλεύειν τινός	König sein, als
	sohn		König herr-
γάμος (18,1)	Hochzeit		schen
vgl. μεσημβρία 14		βασιλεύς (24,1)	König
αἱ Θῆβαι, ὧν	Theben	κατ-άγειν (13,3)	hinab-, zu-
Θηβαῖοι (24,1)	Thebaner		rückführen
ἡ κάθ-οδος	Rückkehr	φροντίζειν τινός	sich um etwas
ὁδός (10,4)	Weg		(12,6) kümmern
vgl. κατ-άγειν	zurückführen	ἅμα τῷ ἀδελ-	zugleich mit
κοινῇ (5,4)	gemeinschaft-	φῷ	seinem Bruder
	lich		
ἀθροίζειν	sammeln		
ἀθρόος (12,2)	zusammen		

ἀ-κλής, ἐς	ruhmlos	ἐπι-στρατεύειν	gegen jemand zu
τὸ κλέος, οὗς	Ruhm	τινί (4,3)	Felde ziehen
τὸ νεῖκος, οὗς	Hader	μαντεύεσθαι	1) weissagen,
Ἄδραστος	A., König von		(25,1) 2) das Orakel
	Argos		befragen
Ἀμφιάρεως, εὖ	A., Seheri. Argos	μέλλειν (28,3)	1) im Begriff
οἱ Ἀργεῖοι	Argiver		stehen,
ἑαυτὸν (28,8)	<i>se (ipsum)</i>		2) bevorstehen
ἑμαντῷ	<i>mihi ipsi</i>	συν-οικίζειν τινί	verheiraten mit
σαντοῦ	<i>tui ipsius</i>		jemand
ὑμῶν αὐτῶν	<i>vestri ipsorum</i>	οἰκία (6,6)	Haus
ἐκ-πορεύεσθαι	ausmarschieren	ὑμῖν τοῖς ἄλλοις	euch andern
(12,2)			(19,1) R 8

συνοικίσας αὐτῷ τὴν θυγατέρα R 28 nachdem er seine Tochter mit  
 ὡς τὸν γαμβρὸν κατὰξων (24,10) um seinen Schwiegersohn zurück-  
 R 61 zuführen  
 οὐκ ἔφη ἐκπορεύεσθαι R 54 er sagte, er würde nicht ausrücken

# V. Die Unregelmäßigkeiten der dritten und die Con- tracta der ersten und zweiten Deklination.

a) Ἄρης, Ζεύς, γυνή, χεῖρ.

30.

(Inf. Aor. Act.)

Ἄρης, εως	Ares ( <i>Mars</i> )	ταῖς ἐμαῖς χερ-	mit meinen
Ζεύς, Διός	Zeus ( <i>Iup-</i>	σιν R 29	Händen
	<i>piter</i> )	ἐπτά	<i>septem</i>
ἡ γυνή, γυναι-	Weib	ἔρπειν (26,6)	<i>serpere</i>
κός		κατα-λύειν	auflösen, zer-
ὁ ἄρχων, οντος	Befehlshaber		stören
ἄρχειν (7,5; 29,1)	herrschen, an-	σχίζειν	spalten
	fangen	πάσῃ δυνάμει	mit aller
τὸ τάχος, ους	Schnelligkeit	(24,6) R 29	Macht
ταχύς 3. (26,5)	schnell	μετὰ τῶν γαμ-	mit s. Schwie-
vgl. θρασύς — θάρρος (θράσος)		βρῶν (22,8)	gersöhnen
βαρύς — ?		πλὴν Ἀδράστου	aufser Adra-
εὐρύς — ?			stos
ὁ σκηπτός	Blitzschlag	σοῦ ἄκοντος	<i>te invito</i>
ἡ πύλη (gew. pl.)	Tor	(23,2)	
αὐτῷ τῷ Διὶ	<i>ipsi Iovi</i>		
ἐμός 3.	<i>meus</i>		

Ἴππομέδων,	Hippomedon	φαίνειν (28,2)	offenbaren
οντος		φανερὸς (16,8)	offenbar
Καπανεύς, ἑως	Kapaneus	ἐκ-φεύγειν τινά	entfliehen
Τυδεύς, ἑως	Tydeus	ἐπι-βαίνειν	betreten
Παρθενόπαιος	Parthenopaios	ἐπι-φύρεσθαι	sich auf jemand
Ἀρμονία	H., Fr. d. Kadmos	τινι (21,7)	stürzen
Ἐριφύλη	E., Frau des	φύρεσθαι (15,6)	sich stürzen
	Amphiaraos	ὀνειδίζειν τινί	schmähen
		(28,5)	
Καδμεία	Kadmosburg	παρ-οξύνειν	anfeuern
ὁ ὄρμος	Halskette	ὀξύς 3. (25,3)	scharf
οὐδείς	niemand [chen	ὀξύτης (23,4)	Schärfe
ἀφανίζειν	unsichtbar ma-	ἐξ-αίφνης (27,5)	plötzlich

ταῖς ἐπὶ πύλαις ἐπεφύροντο	sie stürmten gegen die sieben
(21,7) R 28	Tore an
Ἄρει ὅμοιος ὢν ἰσχύν	dem Ares ähnlich an Stärke
R 14	
τῶν τειχῶν ἐπέβαινε	er betrat die Mauer
R 17	
οὐδείς ἐκφεύγει τὸν θάνατον	keiner entflieht dem Tode
(20,4)	
R 11	

31.

(Aor. Med.)

ὁ τάφος	Grab	τάδε	folgendes
θάπτειν (22,8)	begraben	χαρίζεσθαι	eine Gunst er-
ὁ τύραννος	Gewaltherr-		weisen
	scher, Tyrann	χάρις (18,3)	Anmut, Gunst,
			Dank
ἀλλότριος 3.	fremd	χαίρειν (5,1)	sich freuen
ἄλλος, η, ο (5,5)	<i>alius, a, ud</i>	αὐθις	wiederum
ἀνδρείος 3. (11,6)	tapfer	εὐθύς (21,6)	sofort
ἀνδρεία (12,4)	Tapferkeit	καὶ γάρ	<i>etenim</i>
ἀνὴρ (22,4)	Mann	μήτε — μήτε	weder — noch
ἐκαστος 3.	jeder	μῦταν (13,4) c.	(wann) wenn,
(18,4)		coni.	so oft
ὅδε, ἥδε, τόδε	<i>hic, haec, hoc</i>		
(26,1)			

ἄταφος 2.	unbegraben	κατα-λείπειν (28,7)	zurücklassen
τάφος	Grab	κομίζεσθαι (24,5)	(für sich) holen,
θάπτειν (22,8)	begraben	R 37	beisetzen
vgl. ὅπλον — ἄοπλος	ohne Waffe	προ-αγορεύειν	öffentlich be-
θυμός — ἄθυμος	ohne Mut		kannt machen
δίκη — ἄδικος	ohne Recht	συν-λέγεσθαι	(für sich) sam-
παῖς — ἄπαις	ohne Kinder	R 37	meln
ἄπτεσθαι τινος	anfassen		

Πολυνεῖκει μήτε τάφον μήτ' ἄλλην	Polyneikes gewähret weder ein
χάριν χαρίσθησθε R 13. 44	Grab noch eine andere Gunst
vgl. φυλάκας φυλάττειν (9,2)	Wache halten
ὅταν τις ἀψηται ἐκείνου R 17	wenn jemand ihn anfasset
ὡς θάψων sc. αὐτόν (vgl. 24,10; 29,2)	um ihn zu begraben



b) *Εἷς, οὐδείς, μηδείς.*

32.

(Aor. Med., Dual.)

<i>εἷς, μία, ἓν</i>	<i>unus, a, um</i>	<i>Αἰδης</i>	Hades
<i>ένός, μιᾶς, ένός</i>		<i>έν Αἰδου</i>	im (Hause des)
<i>οὐδείς (30,7)</i>	<i>nullus, a, um;</i>	(sc. <i>οἰκία</i> )	Hades
<i>μηδείς (7,1)</i>		<i>ἡ ζῆμια</i>	Strafe
<i>οὐδέ, μηδέ εἷς</i>	<i>nemo</i>	<i>ἡ νύμφη</i>	Braut
<i>ἡ πίστις, εως</i>	Treue, Ver-	<i>ἴσος 3.</i>	gleich
	trauen	<i>ψεύδεσθαι</i>	lügen, betrü-
<i>πιστός (1,2)</i>	treu		gen
<i>ἄπιστος 2. (1,5)</i>	untreu	<i>ψεύδειν (16,8)</i>	täuschen
<i>πιστεύειν (1,1)</i>	vertrauen	<i>ψεύδος (27,4)</i>	Lüge
<i>τὸ φῶς, φωτός</i>	Licht	<i>ψευδής (28,2)</i>	lügenrisch
<i>vgl. ἄ-φανίζειν u. s. w. 30</i>		<i>ἐπεί (kausal)</i>	da
<i>ἀπειθής, ές</i>	ungehorsam	<i>οὐκέτι (28,2)</i>	nicht mehr
<i>πειθεσθαι (22,8)</i>	gehorschen, folgen	<i>ἔτι (7,9)</i>	noch
<i>ἀπειθῶς ἔχειν</i>	ungehorsam	<i>ἐπὶ τῷ τάφῳ</i>	auf dem Grabe
	sein		(27,4)
<i>ἀθύμως ἔχειν (12,4)</i>	mutlos sein		

<i>Αἰμῶν, ονος</i>	H., Sohn d. Kreon	<i>ἐμάντῳ (29,7)</i>	<i>mihi ipsi</i>
<i>τὸ κήρυγμα</i>	Heroldsruf	<i>ἀντι-λέγειν</i>	entgegen
<i>κήρυξ (14,7)</i>	Herold	<i>βιάζεσθαι</i>	zwingen
<i>κηρύττειν (26,3)</i>	ausrufen (lassen)	<i>κατ-ορύττειν</i>	vergraben
<i>ζῶν, ζῶσα, ζῶν</i>	lebend	<i>μετα-πέμπεσθαι</i>	rufen lassen
<i>ὁ νυμφίος</i>	Bräutigam		(27,7)
<i>ἐαυτόν (29,5)</i>	<i>se ipsum</i>	<i>ὀνειδίζειν τινί</i>	schmähen
<i>σαντόν (29,4)</i>	<i>te ipsum</i>		(30,4)

<i>ὥστε μηδένα σοι ἀπειθῶς ἔχειν</i>	so dafs niemand dir ungehorsam
R 35. 45	war
<i>ἐλπίζων με τῆς πρὸς ἐκεῖνον πί-</i>	in der Hoffnung, mich v. d. Treue
<i>στεως παύσειν R 54. 17</i>	gegen ihn abwendig zu machen
<i>ὡς εἶχεν ὀργῆς</i>	zornig, wie er war
<i>τὰ περὶ τὴν τελευτήν (26,5)</i>	Näheres über das Ende

c) *Ναῦς und Contracta der ersten und zweiten Deklination.*

33.

(Opt. Praes. Act.)

<i>ἡ ναῦς, νεώς</i>	Schiff	<i>ἡ ναυτική</i>	Seewesen
<i>ναντης (8,1)</i>	Schiffer	( <i>τέχνη</i> ) (17,3)	
<i>ναν-μαχία (17,7)</i>	Seeschlacht	<i>μαντική (28,5)</i>	Weissagekunst
<i>ὁ νοῦς, νοῦ</i>	Verstand,	<i>δύο</i>	zwei
	Sinn	<i>βουλευέσθαι</i>	sich beraten,
<i>ὁ πλοῦς</i>	Schiffahrt	R 37	überlegen
<i>ὁ περί-πλους</i>	Umschiffung	<i>βουλεύειν (15,4)</i>	raten
<i>πλοῖον (8,2)</i>	Fahrzeug	<i>συμ-βουλεύειν τινί</i>	raten
<i>πλέων 3. (21,1)</i>	segelnd	(21,7)	
<i>ὁ βορρᾶς, ἄ</i>	Nordwind,	<i>ἐπι-βουλεύειν (22,6)</i>	nachstellen
	Norden	<i>ὁμοῦ (21,7)</i>	zugleich
<i>ἡ τρι-ήρης, ους</i>	Dreidecker,	<i>ὁμως</i>	gleichwohl
(sc. <i>ναῦς</i> )	Schiff mit drei	<i>ὁμο-ορος (6,1)</i>	Grenznachbar
	Ruderreihen	(mit gleicher Grenze)	[lich
<i>ἐρέττειν</i>	rudern	<i>ὁμοιος 3. (18,6)</i>	gleichartig, ähn-
<i>ὁ ἱσθμός</i>	Landenge	<i>ὅπως R 46</i>	damit
<i>ὁ κόλπος</i>	Busen	<i>οὕτω (19,7)</i>	so
<i>ναυτικός 3.</i>	<i>navalis</i>	<i>οὕτως</i>	
		<i>ἐπὶ νεῶν (25,2)</i>	auf Schiffen
		<i>μεταξύ τινος</i>	zwischen

<i>Δαρεῖος</i>	D., Perserkönig	<i>ἀπ-αγορεύειν</i>	verbieten
<i>ὁ Φοῖνιξ, κος</i>	Phönizier	<i>προ-αγορεύειν</i>	öffentlich be-
<i>Ἀράβιος 3.</i>	arabisch	(31,2)	kannt machen
<i>ἡ Αἰβύη</i>	Libyen, Afrika	<i>διδάσκειν (10,8)</i>	<i>docere</i>
<i>Νεχῶς, ὦ</i>	Necho, König v.	R 12	
	Ägypten	<i>δι-ελαύνειν</i>	durchfahren
<i>Ὑστάσιης, ου</i>	H., Vater des	<i>ελαύνειν (25,2)</i>	fahren
	Dareios	<i>εἷς-επάζειν</i>	prüfen
<i>ἡ δι-ῶρυξ, χος</i>	Durchstich,	<i>ἐρέττειν</i>	rudern
	Kanal	<i>εὐρίσκειν (24,5)</i>	finden
<i>ὁ διέκ-πλους</i>	Durchfahrt	<i>μετα-πέμπεσθαι</i>	rufen lassen
<i>ἡ ναυ-πηγία</i>	Schiffsbau	(32,1)	
		<i>ὀρύττειν</i>	graben

δι-ορύττειν	durchstechen	προ-εργάζεσθαι	vorarbeiten
κατ-ορύττειν (32,5)	vergraben	προσ-έχειν τὸν	seinen Sinn auf
δι-ώρυξ	Durchstich	νοῦν τινι	etwas richten

ἐπαίσατο τοῦ ἔργου R 17	er hörte mit dem Werke auf
ἀπαγορεύοντι μὴ προεργάζεσθαι	welches ihm verbot, einem Aus-
βαρβάρῳ R 63	länder in d. Hände z. arbeiten
ὥστε δύο τριήρεις ἐρεττομένας	so daß zwei Dreidecker rudern
διελαύνειν R 45	hindurchfahren konnten

### 34.

(Opt. Aor. Act.)

ἀπλοῦς, ἦ, οὖν	einfach	ἦκεν (28,4)	gekommen
ἡ πράξις, εως	Unterneh-	ἐνθα	wo
	mung	ἐπειτα (18,6)	dann, darauf
πρᾶγμα (16,7)	Geschäft	ὁπότε (15,3)	jedesmal
τριῆς, τρία	drei		wenn
gen. τριῶν		ἐκείνου τοῦ	jener Fahrt
τρι-ήρης (33,5)	Dreidecker	πλοῦ R 8	
τρίτος 3.	der dritte	τρίτῳ ἔτι	im dritten
δεξιός 3.	rechts	R 33	Jahre
ἡ δεξιὰ (χείρ)	die Rechte	ἐν δεξιᾷ	zur Rechten
ἔσχατος 3.	der äußerste		
ῥάδιος 3.	leicht ( <i>facilis</i> )		

αἱ Ἡράκλειαι	Säulen des He-	πράξις	Unternehmung
στῆλαι	rakles.	ἐθέλειν	wollen
περι-πλέων 3.	herumsegelnd	ἐκ-βαίνειν	aussteigen
περίπλους (33,3)	Umschiffung	θερίζειν	ernten
ἀν-άγειν	hinauffahren, a.	κερδαίνειν	gewinnen
	d. See hinausf.	λογίζεσθαι (16,3)	berechnen, er-
ἀν-άγεσθαι	in See stechen		wägen
κατ-άγειν (29,2)	zurückführen	μέλλειν (vgl. 29)	zögern
	(in den Hafen)	σπανίζειν τινός	Mangel haben
δια-πράττεσθαι	durchsetzen		

πολλὰ ἂν κερδαίνομι R 43	ich würde viel gewinnen
τί ἂν κωλύσειεν ὑμᾶς ἐκείνου τοῦ	was sollte euch an jener Fahrt
πλοῦ; R 43	hindern?
ὅποτε τῶν ἐπιτηδείων σπανίσειαν	jedesmal wenn sie Mangel an
R 18. 50	Lebensmitteln hatten
τριῶν ἐτῶν ἦν ὁ πλοῦς	drei Jahre dauerte die Fahrt
τὰ περὶ τὸν πλοῦν (32,6)	Näheres über ihre Fahrt

### 35.

(Opt. Praes. Pass.)

πορφυροῦς, ᾧ, purpurn	ἔμ-πειρος 2.	kundig ( <i>peri-</i>
οὖν		<i>tus</i> )
χρυσοῦς, ἦ, οὖν golden	ἐρυθρός 3.	rot
(18,2)	ἐπι-στρατεύειν	gegen jemand
χρυσός (1,6)	τινί (29,6)	zu Felde
οἱ ἄρχοντες		ziehen
(30,3)		
τὸ γένος	ἐσθίειν	essen
συγγενής 2. (28,3)	μετα-πέμπε-	rufen lassen
(co-gnatus)	σθα (33,1)	
γίγνεσθαι (10,2)	(hinterherschicken)	
γονεῖς (24,7)	οἱ βουλόμενοι	jeder, der will,
ἀπόγονος (17,1)		wollte
ἐκγονος (5,2)	Καμβύσης ὁ	Kambyses, d.
πρόγονος	Κύρου (33,5)	Sohn d. Kyros
νεόγονος (26,6)	πρὶν	<i>priusquam</i>
ἡ ἐσθής, ἦτος		

ὁ Αἰθίοψ, ὁπος	Aithioper	Κῦρος, ου	K., Vater d. Kam-
Ἀμασις, ἰδος	A., König von		byses, Perserk.
	Ägypten		v. 558—529
οἱ Ἰχθυο-γάροι	I., Volk am Roten	ἡ στρεπτός	Halskette
	Meere	ἡ φρόνησις, εως	Einsicht
ἰχθύς (23,5)	Fisch	σω-φροσύνη (7,5)	Besonnenheit
Καμβύσης, ου	K., Perserkönig	φροντίζειν (31,5)	sich kümmern
	v. 529—522	παντο-δαπός 3.	allerlei
	v. Chr.	πᾶς (20,1)	jeder, ganz, alle

ἀνα-τέλλειν	emporsteigen	πρωτεύειν (17,6)	den Vorrang
ἐκ-πορεύεσθαι	ausmarschieren		haben
(29,3)		πυνθάνεσθαι	in Erfahrung
κατα-σκευάζειν	zurechtmachen	(25,5)	bringen
κατα-στρέφεσθαι	unterwerf. ( <i>sibi</i> )		

πρὶν ἐκπορεύεσθαι R 52	bevor er ausrückte
τὰ τ' ἄλλα καὶ τὰ περὶ τὴν Ἥλιου	unter anderem auch Näheres über
τράπεζαν (34,7)	den Tisch des Helios
ἤγον φέροντες τὰ Καμβύσου δῶρα	sie kamen mit den Geschenken
(22,3)	des Kambyses

### 36.

(Opt. Aor. Med.)

ἡ ἐρημία	Wüste, Einöde	τάδε τὰ δῶρα	diese Ge-
ἐρημος (6,7)	leer	(26,1)	schenke
ἡ παρα-σκευή	Zurüstung	τότε (14,7)	dann, damals
(6,4)		διὰ τί;	weshalb?
παρα-σκευάζεσθαι	sich rüsten	παρὰ τοῦ βασι-	seitens des
(11,1)		λέως (10,8)	Königs, vom
ἡ φιλία	Freundschaft		Könige
φίλος (1,1)	Freund	φιλίας ἔνεκα	um d. Freund-
ἡδεσθαι	sich freuen	(23,3)	schaft willen,
ἡδύς (28,3)	süßs		ausFreundsch.
ἡδονή (18,2)	Freude	χαλεπῶς φέρειν	moleste ferre
πίνειν (ἰ)	trinken	βαρέως φέρειν	graviter ferre
συμ-βουλεύειν	raten	(26,3)	
(21,7)		χάριν ἔχειν	Dank wissen
τείνειν 1) trans.	dehnen, span-	(gratiam habere)	
	nen	ἀρ' οὐ	nonne
2) intr. (26,5)	sich erstrecken	ἄρα (16,1)	-ne
ὀπίσω	rückwärts		
ἡ Αἰθιοπία	Aithiopien	μακρός (6,3)	lang
Αἰθίοψ, ὀπος (35,2)	Aithioper	βίος (3,6)	Leben
μακρό-βιος 2.	langlebig	vgl. φιλό-θηρος (9,4)	jagdliebend
		νεό-γονος (24,2)	neugeboren

ἀ-τιμάζειν (28,2)	verunehren, ver-	ὑπ-οπτέειν	argwöhnen, ver-
τιμή (7,5)	Ehre [achten	( <i>su-spiciari</i> ) (27,7)	muten
τίμος (23,3)	geschätzt	ὄμμα (= ὀπ-μα) (22,2)	Auge
κατα-στρέφεσθαι	unterwerfen	ὥσι(ν)	<i>sint</i>
(35,2)	( <i>sibi</i> )		

κἂν (= καὶ ἂν) ἄλλα πολλά σοι	so würde er dir wohl auch vieles
χαρίσαιοτο R 43	andere zu Gefallen tun
ὑμεῖς δ' ἂν ἡδοισθε ἔχοντες αὐτά	ihr aber würdet euch an ihrem
	Besitze erfreuen
οὐκ ἐπαύσατο τῆς παρασκευῆς R 17	er gab s. Rüstungen nicht auf
ὥστε Καμβύσῃν πανσάμενον τῆς	so daß Kambyses den Feldzug
στρατείας ὀπίσω πορεύεσθαι R 45	aufgab und zurück marschierte

## VI. Komparation der Adjektive und Adverbien.

### 37.

ἐν-δοξος 2.	berühmt	ὁ φόρος	Ertrag, Ab-
δόξα (7,3)	Meinung, Ruhm		gabe
εὐ-νους, -νουν	wohlgesinnt,	φέρειν (5,2)	tragen
	freundlich	vgl. λόγος — λέγειν	
νοῦς (33,1)	Sinn, Verstand	νύμος — νέμειν	
πλούσιος 3.	reich	τρόπος — τρέπειν	
πλοῦτος (1,8)	Reichtum	τροφή — τρέφειν	
πολεμικός 3.	kriegerisch	τὸ χρημα	Sache, Ding
πόλεμος (4,3)	Krieg	τὰ χρήματα	Geld, Schätze
πολέμιος (2,1)	Feind	γράφειν	schreiben
σοφός 3.	weise	ἐπι-γραφή (5,3)	Aufschrift
σοφία (23,1)	Weisheit	ξενίζειν (15,7)	gastlich be-
ὁ θεράπων,	Diener		wirten
οντος		ξένος (21,3)	Gast
θεραπέειν (17,5)	pflegen, ehren	κατὰ τοὺς θη-	durch die
ὁ θησαυρός	Schatz-	σαυρούς	Schatzkam-
	kammer	(17,3. 6)	mern hin

Ἀλυάττης, ου	A., König von Lydien	ἐλευθερία (17,9)	Freiheit
Κροῖσος	K., Sohn des Alyattes	πολυ-άνθρωπος 2.	volkreich
ὁ Λυδός	Lyder	πολυ-τελής, ἐς	kostbar
Σάρδεις, εων	S., Hauptstadt v. Solon [Lydien]	φιλό-ξενος 2.	gastfreundlich
Σόλων, ωνος	Solon [Lydien]	vgl. μακρό-βιος 36	
ἐλευθέριος	freidenkend, freigebig	ἀπο-πέμπειν	abschicken, entrichten
		δια-πορεύεσθαι	durchreisen
		περι-άγειν	umherführen

τῶν Λυδῶν ἐβασίλευσεν R 23. 40	er wurde König der Lyder
ἐλευθεριώτερος πάντων τῶν τότε βασιλέων ἦν R 23	er war freigebiger als alle damaligen Könige
οὓς εἶχε μεστοὺς ὄντας πολυτελεσμάτων χρημάτων R 18	welche er mit den kostbarsten Schätzen gefüllt hatte
ἐνόμιζεν αὐτὸς εἶναι εὐδαιμονέστατος (18,4) R 54	er glaubte selbst der glücklichste zu sein

## 38.

βαθύς, εἶα, ὅ	tief	pl. οἱ στάδιοι	griech. Fuß
γλυκύς	süß		40 Stad. = 7,5 km
δεύτερος 3.	zweiter		
ἐρρωμένος	stark	ὁ ὕπνος	Schlaf
καλὸς καγαθός 3.	edel	ἡ ψυχή (5,6)	Seele, Leben
ὀγιής, ἐς	gesund	εἶπε(ν)	er sagte
χρηστός 3.	brauchbar, brav	θύειν	opfern
		ποτέ encl. (24,7)	einst
ἡ ἀμαξία	Wagen		( <i>aliquando</i> )
ἡ ἀνάγκη	Notwendigkeit	πώποτε	jemals
			( <i>unquam</i> )
ἀναγκάζειν (13,6)	zwingen	ὡς τάχιιστα	quam celerissime
τὸ ἱερόν	Heiligtum	παρὰ τοῖς ἀν-	bei den Men-
τὸ στάδιον	Stadion, 600	θρώποις	schen

οἱ Ἀργεῖοι	Argiver	τέτταρες, α (17,2)	vier
Βίτων, ωνος	zwei Brüder aus Argos	ἀπο-θνήσκειν (28,6)	sterben
Κλέοβις, ιος		θάνατος (26,3)	Tod
ὁ ἐκ-γονος (5,2)	Enkel	ἐορτάζειν	feiern
vgl. γένος 35		ἐορτή (15,1)	Fest
ἡ ἱέρεια	Priesterin	προ-κρίνειν (19,5)	vorziehen
πέντε καὶ τετταράκοντα	fünfundvierzig	κρίνειν (12,5)	unterscheiden

θανυμάσαντος τοῦ Κροίσου (26,2) R 58	als Kroisos sich wunderte
μαχόμενος τοῖς πολεμίοις R 27	im Kampfe mit den Feinden
οὐδενὸς χεῖρους ἦσαν (37,3) R 23	sie standen hinter keinem zurück
οὐσης ποτὲ ἐορτῆς τῇ θεᾷ τοῖς Ἀργείοις (25,3) R 58	als die Argiver einst ein Fest zu Ehren der Göttin hatten
ἠΰξατο τῇ Ἥρᾳ (12,5) R 24	sie betete zur Hera

## 39.

ἡ ἀπιστία	Untreue, Unzuverlässigkeit	ἡ εὐδαιμονία (27,3)	Wohlstand
ἄπιστος 2. (1,5)	untreu	εὐδαίμων (37,2)	wohlhabend
πιστός 3. (1,2)	treu	συν-εἶναι τι	zusammen sein, verkehren
πιστέναι (1,1)	vertrauen	ὅτε	1) wann; 2) als
πίστις (32,3)	Treue	οὐδέ	neque, ne quidem
ἄφρων, ον	unbesonnen, unvernünftig	οὐδ-εἰς 3. (32,2)	ne unus quidem
γεν. ονος		οὐπω	noch nicht
σώφρων	besonnen, vernünftig	πρὸ τῆς τελευτῆς	vor dem Ende
(heilen Sinnes)		τῆς	
vgl. σω-τήρ, σφίζειν		ὡς σωφρονέστατα (38,7)	so besonnen wie möglich
σω-φροσύνη (7,5)	Besonnenheit		
φρόνησις (35,6)	Einsicht		
φροντίζειν (31,5)	sich kümmern		
βραχύς, εἶα, ὅ (25,1)	kurz, gering		

Αἰσωπος	A., griechischer Fabeldichter	ὁ ἰδιώτης, ον	Privatmann
		γενόμενος 3.	factus



γίγνεσθαι (10,2)	<i>gigni, fieri</i>	ἀπο-πέμπειν (37,2)	fortschicken
vgl. γένος 35		κατα-κάειν (13,4)	verbrennen
ζῶν, ζῶσα, ζῶν	lebend, lebendig	κάειν (13,4)	anzünden
ζῶντος, ζώσης		μέλλειν (29,5)	im Begriff stehen
ζῶσαν (32,5)		ψέγειν	tadeln

εὐδαίμονα οὐπω ἂν σε λέγοιμι	glücklich kann ich dich noch
R 43	nicht nennen
τοὺς εὐτυχεστάτους πολλὰκις	die glücklichsten macht es oft zu
ἀφρονεστάτους παρέχει (8,5)	den größten Toren
δεῖ τοῖς βασιλεῦσιν ἢ ὡς ἥκιστα	man mußt m. d. K. möglichst wenig
ἢ ὡς ἥδιστα συνεῖναι R 28	oder m. angenehm verkehren

## VII. Zahlwörter.

## 40.

ἡ γένεσις, εως	Geburt	προσβύτερος 3.	älter (an Jahren)
vgl. γένος 35		πρεσβυς	alt
ὁ δοῦλος	Sklave	ῥστατος 3.	letzter
ἡ δουλεία	Sklaverei	ῥστεραία (22,4)	folgender Tag
δουλεύειν (23,2)	sklavisch dienen	ὠμός 3.	roh, grausam
εὐ-κλής, ἐς	berühmt	ὀλίγον χρόνον	kurze Zeit
ἄ-κλής (29,7)	ruhmlos		lang
τὸ κλέος, οὐς	Ruhm	πρὸ τῆς Χρι-	vor Christi
		στοῦ γενέσεως	Geburt

Könige aus dem Hause der Achaimeniden:

1. Κῦρος	558—529	7. Σογδιανός	425—424
2. Καμβύσης, ου	529—521	8. Δαρεῖος ὁ	424—404
3. Δαρεῖος ὁ	521—485	Νόθος	
Ῥυσιάσπου		9. Ἀρτοξέρξης	404—359
4. Ξέρξης, ου	485—465	Μνήμων	
5. Ἀρτοξέρξης	465—425	10. Ὡχος	359—338
Μακρό-χειρ (Langhand)		11. Ἀρσης, ου	338—336
6. Ξέρξης II	† 425	12. Δαρεῖος III	336—330

ἄ-παις (24,6)	kinderlos	Βαγός	persisch. Satrap
παῖς	Kind	Μάγος	Magier
δέων τινός 3.	ermangelnd	Μῆδος	Meder
κατα-στρέφεσθαι (36,3)	unterwerfen (sibi)	Μασσαγέται	Volk am Kaspischen Meere
Ἀλέξανδρος	König von Makedonien	Σκύθαι	Skythen
Ἀχαιμενίδαι, ὧν	persisches Königsgeschlecht	Σμέρδης, εως	1) Bruder des Kambyses, 2) ein Magier

ἔτη τριάκοντα ἐνὸς δέοντα R 18	neunundzwanzig Jahre
λέγεται τὸν βίον καταλῦσαι	<i>dicitur vitam amisisse</i>
ἄπαιδος ὄντος αὐτοῦ (38,1)	da er kinderlos war
ὁ λεγόμενος Νόθος [πάντα	der sogenannte Nothos
τετραράκοντα καὶ πέντε ἔτη τὰ	im ganzen 45 Jahre

## 41.

ὁ ἄνεμος	Wind	λείπειν (1,3)	} <i>relinquere</i>
τὸ ἄστυ, εως	Stadt (Athen)	κατα-λείπειν	
ὁ ἵππεύς	Reiter	πεζός 3.	<i>pedester</i>
ἵππεύειν (23,4)	reiten	οἱ πεζοί	<i>pedites</i>
ἵππος (18,6)	Pferd	οἱ δέ (18,6) R 2	diese aber
ἡ μυριάς (16,3)	zehntausend	οὐ πλείους	<i>non plus centum</i>
ἡ στρατ-ηγία	Heeresführung, Kommando	ἐκατόν	<i>tum</i>
στρατ-ηγός (2,3)	Feldherr	τὸ πρῶτον R 15	zuerst Male ( <i>primum</i> )
στρατός — ἄγειν		ἐν τρισὶν ἡμέ-	in drei Tagen
ἡ τάξις	geordnete	ραις	
	Aufstellung, Abteilung	τῇ τετάρτῃ	am vierten
ἐν-ταξία (8,5)	Wohlordnung, Mannszucht	ἡμέρᾳ R 33	Tage
λοιπός 3.	übrig, <i>reli-</i>	ὑπὲρ δύο μυρι-	über 20 000
	<i>quus</i>	άδας	Mann

ὁ Ἄθως, ὦ	der Berg Athos	ἐκ-βιβάζειν	aussteig. lassen,
Ἀρταφέρνης, οὖς	} persische Feld-herren	ἐπι-φέρειν τινὶ	ausschiffen
Ἀἴτις, ἰδος		πόλεμον R 28	<i>alicui</i>
Μαροδόσιος		κατα-κόπτειν	niederhauen
ὁ Ἐρετριεύς, ἕως	Eretrier	κατα-στρέφουσθαι	sich ( <i>sibi</i> ) unter-
ἀπ-ελαύνειν	zurücktreiben	(36,3) R 37	werfen
ἐλαύνειν (25,2, 3)	treiben, fahren	μέλλειν (39,6)	im Begriff stehen
ἀπ-ολέσας,	einer, der ver-	περι-πλέων 3.	herumsegelnd
ασα, αν part. aor.	loren hat	(34,7)	
δια-βιβάζειν	übersetzen	vgl. πλοῦς 33	
ἐκ-βαίνειν	aussteigen		

πολλὰς ναῦς ἔχων (22,3; 35,7) mit vielen Schiffen  
 Μαροδόσιον παύσας τῆς στρατηγίας nachdem er den Mardonios des  
 R 17 Kommandos enthoben hatte  
 πρὶν τοὺς ἰππέας ἐκβαίνειν (35,3) bevor die Reiter aussteigen  
 R 52 konnten

## 42.

βασιλεύς	der Perser-	ἐν-ὠνυμος 2.	links
(ohne Artikel)	könig	ὄνομα (17,2)	Name
τὸ κέρας, ατος	1) Horn,	ὑστερος 3. (17,8)	später, folgend
u. ως (20,3)	2) Heerflügel	ὑστεραία (22,4)	folgender Tag
ἡ ναυ-μαχία	Seeschlacht	ἀνθις (31,1)	wiederum
(17,7)		ὀπισθεν	von hinten
ναῦς (33,1)	Schiff	ὀπίσω (36,8)	rückwärts
ναύτης (8,1)	Schiffer	δεκάτῳ ἔτει	zehn Jahre
ναυτική (33,1)	Seewesen	ὑστερον τῆς	nach der
ναυ-πηγία	Schiffsbau	μάχης R 32	Schlacht
		u. 33	
τὸ πλῆθος, οὖς	Menge, Über-	καὶ κατὰ γῆν	zu Wasser und
(27,5)	macht	καὶ κατὰ	zu Lande
οἱ Σπαρτιάται	Spartiaten	θάλατταν	
δέων, δέουσα,	ermangelnd	(17,3. 6)	
δέον gen. δέ-			
οντος			

κατὰ τὸν Ἡρό- nach Herodot | τῷ ὑστέρῳ ἔτει im folgenden  
 δοτον (9,8) | R 33 Jahre

Ἐφιάλτης, οὖ	Ephialtes	ἀντ-έχειν (17,8)	widerstehen
ὁ Θεσπιεύς, ἕως	Thespier	κατα-κόπτειν	niederhauen
Λεωνίδας, οὖ	Leonidas	(41,6)	
Μυκάλῃ	Mykale	τρέπειν	wenden
Πλαταιαί	Plataiai	τρέπεσθαι R 37	in die Flucht
ὁ Πλαταιεύς,	Plataier	(von sich wenden)	schlagen
ἕως		τρόπαιον (5,2)	Siegesdenkmal
Θεσπιεύς von —?		γενόμενος (39,6)	<i>factus</i>
ἡ προ-δοσία	Verrat		

ἡ στρατιὰ πεντήκοντα μυριάδων das Heer war 500 000 Mann  
 ἦν (34,5) stark  
 οἱ Ἀθηναῖοι ἦσαν ἑνακισχίλιοι der Athener waren 9000  
 οἱ περὶ αὐτὸν τριακόςιοι Σπαρ- seine 300 Spartiaten  
 τιάται  
 ὀπισθεν γενόμενοι αὐτῶν ihnen in den Rücken gekommen  
 ναῦς ἔχοντες τριακοσίας καὶ ὀγδο- mit 378 (380 weniger 2) Schiffen  
 ἡκοντα δυοῖν δεούσας (40,2) R 18 (*duodeoctoginta*)

## VIII. Pronomina.

### 43.

ἡ αἰδώς, οὖς	Scham, Scheu	τὸ ποτόν	Trank
ἡ ἀ-πορία	Verlegenheit,	πίειν (36,6)	trinken ( <i>potare</i> )
	Mangel	ἡ φύσις	Natur, Wesen
ἀ-πορος (13,3)	unfahrbar; ratlos	φύεσθαι (10,9)	wachsen
(ohne Mittel u. Wege)		φυτόν (3,4)	Gewächs
ὁ πόρος	Furt; Mittel	φυτεῖν (3,3)	pflanzen
ἡ ἀ-φθονία	Überfluß	φυλή (17,2)	Stamm
ἀ-φθονος (37,2)	reichlich	ἀ-πειρος 2.	<i>imperitus</i>
Ἡρακλῆς, εὖς	Herakles	R 17	
Ἡρα — κλέος (ἀκλῆς 29,7, ἐνκλ. 40,2)		ἐμ-πειρος (35,3)	<i>peritus</i>
ἡ κακία	Schlechtigkeit	ποικίλος 3.	bunt
κακός (4,2)	schlecht	πότιρος 3.	<i>uter</i>

πότερον — ἢ	<i>utrum — an</i>	δι-άγειν (τὸν sein Leben
τί; R 15	warum?	βίον) vgl. 27,3 hinbringen
τὸν αὐτὸν τρό-	auf dieselbe	ποτέ encl. (38,6) einst ( <i>ali-</i>
πον R 15	Weise	<i>quando</i> )

μέτ-οχος 2.	teilhaftig	προ-βαίνειν	vorwärts gehen
μετ-έχειν (19,2)	teilnehmen	προ-βατον (2,4)	Schaf
vgl. φόρος 37		προσ-τρέχειν	hinzulaufen
ἐπι-τρέπειν (40,4)	überlassen	τρέπεσθαι (42,51)	sich wenden
μέλλειν (34,5)	zögern		

σωφρονεστάτη ἦν τὴν φύσιν (30,4)	sie war in ihrem Wesen sehr
R 14	bescheiden
πλησιαζουσῶν αὐτῶν (38,6) R 58	als sie sich näherten
τὴν δι' ἀρετῆς ὁδὸν τρέπεσθαι	sich auf dem Wege der Tugend
ἐπὶ τὸν βίον R 13	dem Leben zuwenden

#### 44.

ἡ ἐπι-μέλεια	Sorgfalt,	παρ-έχειν m.	einen wozu
(24,6)	Sorge	dopp. Acc. (39,3)	machen
ἐπιμέλειαν ἔχειν	Sorge tragen	εἶ-τε — εἶ-τε	<i>sive — sive</i>
τινός (6,3)	für etwas	εἶ — τε encl.	
ἐπι-μέλεισθαι (11,5)	sorgen	οὔτε — οὔτε (21,5)	<i>neque — neque</i>
ὁ ἰδρώς, ὥτος	Schweiß	ἐν τούτῳ	währenddem,
ἐν-τίμος 2.	geehrt	(in diesem)	unterdessen
τιμή (7,5)	Ehre	ἐν ᾧ (22,6)	während
ἀτιμάζειν (36,6)	verachten	παρὰ τοῖς ἀν-	bei den Men-
ἐμ-πειρος (35,3) —	<i>πειρα (periculum)</i>	θρώποις (38,8)	schen
ἐν-δοξος (37,3) —	<i>δόξα</i>	ὕπερ αὐτῶν	für dieselben
ἐχθρός 3.	<i>inimicus</i>	πολλῷ ἐντιμώ-	weit geehrter
ἐχθρα (19,2)	Feindschaft	τερος (19,6) R 32	
ἀριστεύειν	sich auszeich-	πολὺ ῥᾶον	weit leichter
	nen	R 32	
ἄριστος	der beste		

ὁ κόπος	Ermüdung	ἐπτά — <i>septem</i>	
(Zerschlagenheit)		ἐρπειν — <i>serpere</i>	
κατα-κόπτειν (42,4)	niederhauen	ἵππος — <i>equus</i>	
τλήμων, τλήμων	unglückselig	πέντε — <i>quinque</i>	
gen. τλήμονος		καθ-εύδειν	schlafen
ἐπεσθαι	folgen ( <i>sequi</i> )	μέλλειν (43,3)	zögern

ἐλπίζω σὲ αἰεὶ καλὸν καγαθὸν ἂν	ich hoffe, daß du stets edel sein
εἶναι (vgl. 36,3) R 43	wirst
ἦτις οὐ μένεις τὴν ἐπιθυμίαν	die du ja die Begierde nicht
	abwartest

#### 45.

ἡ σύμ-μαχος	die Verbün-	βεβαίος 3.	fest
(vgl. 12,2)	dete	οὐδεμία ἔτι	keine Freude
ὁ τεχνίτης (ἷ)	Künstler	ἡδονή	mehr
τέχνη (8,1)	Kunst	οὐκ-έτι (32,6)	nicht mehr
ἡ φύλαξ	Wächterin	οὐδέποτε	niemals
(vgl. 14,3)		οὐπω (39,2)	noch nicht
ἀ-θάνατος 2.	unsterblich	ὕπὸ τῶν ἀγα-	vonden Guten
θάνατος (26,3)	Tod	θῶν (21,3)	

ἡ βοηθός	Helferin	τιμή (7,5)	Ehre
ἡ κοινωνός (5,4)	Teilnehmerin	ἐν-τίμος (44,3)	geehrt
κοινός (5,4)	gemeinsam	ἐπεσθαι (44,6)	folgen
ἡ μέτ-οχος	Genossin	καθ-εύδειν (44,7)	schlafen
μετ-έχειν (19,2)	teilnehmen	μέλλειν (43,3)	zögern
vgl. φόρος 37		δεόμενός τι	um etwas bittend
ἡ συν-εργός (19,6)	Mitarbeiterin	γενόμενος 3. (42,4)	<i>factus</i>
ἀπο-θνήσκειν	sterben	εἶ	du bist
(38,9)		συν-ῶ (39,5)	<i>adsim</i>
ἀτιμάζειν (36,6)	verachten	συν-εἶναι (39,7)	zusammensein

οἵτινες ἂν σοὶ ἔπονται R 51	jeder, der dir folgt
νέοι ὄντες αὐτοὶ ἑαυτοὺς δια-	als junge Leute richten sie sich
φθείρουσιν	selbst zu Grunde
τὸ πίνειν καὶ τὸ ἐσθίειν αὐτοῖς	das Essen und Trinken sind für
ἐστὶν ἡδίστα (10,9) R 1	sie sehr angenehme Dinge

## Zweiter Abschnitt.

Die übrigen Formen des regelmässigen  
Verbums auf  $\omega$ .

### I. Praesens und Imperfectum der Verba contracta.

#### a) Verba auf $\epsilon\omega$ : Activum.

46.

$\acute{\alpha}\gamma\alpha\nu\alpha\kappa\tau\epsilon\acute{\iota}\nu$	unwillig sein	$\nu\acute{o}\sigma\sigma\alpha\varsigma$ , $\eta$ (10,10)	Krankheit
$\acute{\alpha}\nu\alpha-\chi\omega\rho\epsilon\acute{\iota}\nu$	(sich) zurück- ziehen	$\acute{\omicron}\kappa\nu\epsilon\acute{\iota}\nu$	zaudern, sich scheuen
$\chi\acute{\omega}\rho\alpha$ (6,1)	Land	$\pi\omicron\iota\epsilon\acute{\iota}\nu$	machen, tun
$\chi\omega\rho\acute{\iota}\omicron\nu$ (2,4)	Platz	$\pi\omicron\iota\eta\tau\acute{\eta}\varsigma$ (18,3)	Dichter
$\acute{\alpha}-\sigma\epsilon\beta\epsilon\acute{\iota}\nu$	unfromm sein	$\acute{\rho}\epsilon\acute{\iota}\nu$	fließen
$\acute{\alpha}\sigma\epsilon\beta\acute{\eta}\varsigma$ (28,1)	unfromm, gottlos	$\tau\acute{\omicron}\delta\ \acute{\alpha}\iota\mu\alpha$	Blut
$\delta\omicron\kappa\epsilon\acute{\iota}\nu$	scheinen, mei- nen	$\acute{\omicron}\ \gamma\acute{\epsilon}\lambda\omega\varsigma$ , $\omega\tau\omicron\varsigma$	Lachen
$\delta\acute{\omicron}\xi\alpha$ (7,3)	Meinung, Ruhm	$\acute{\omicron}\ \iota\epsilon\rho\epsilon\acute{\upsilon}\varsigma$	Priester
$\delta\omicron\kappa\epsilon\acute{\iota}\ \mu\omicron\iota$	ich beschliesse	$\iota\epsilon\rho\epsilon\iota\alpha$ (38,6)	Priesterin
(es scheint mir gut)		$\iota\epsilon\rho\acute{\omicron}\nu$ (38,6)	Heiligtum
$\omicron\iota\kappa\epsilon\acute{\iota}\nu$	bewohnen	vgl. $\beta\alpha\sigma\iota\lambda\acute{\epsilon}\nu\varsigma$ — $\beta\alpha\sigma\iota\lambda\epsilon\iota\alpha$	
$\acute{\epsilon}\nu-\omicron\iota\kappa\epsilon\acute{\iota}\nu$		$\tau\acute{\omicron}\delta\ \xi\acute{\iota}\rho\omicron\varsigma$	Schwert
$\omicron\iota\kappa\omicron\varsigma$ (45,5)	Haus	$\eta$ $\acute{\alpha}-\tau\nu\chi\acute{\iota}\alpha$ (6,2)	Unglück
$\acute{\epsilon}\nu-\tau\nu\chi\epsilon\acute{\iota}\nu$	glücklich sein	$\acute{\omicron}\mu\omega\varsigma$ (33,6)	gleichwohl
$\acute{\epsilon}\nu\tau\nu\chi\acute{\eta}\varsigma$ (28,2)	glücklich	$\tau\iota$ ; (43,3) R 15	warum?
$\acute{\epsilon}\nu\tau\nu\chi\acute{\iota}\alpha$ (27,4)	Glück	$\pi\alpha\rho\acute{\omicron}\nu\omicron\tau\omicron\varsigma\ \acute{\alpha}\nu-$	in seiner Ge-
$\tau\acute{\upsilon}\chi\eta$ (11,6)	Schicksal	$\tau\omicron\upsilon\delta$ R 58	genwart
$\tau\nu\gamma\chi\acute{\alpha}\nu\epsilon\iota\nu$ (26,7)	treffen	$\pi\alpha\rho-\eta\sigma\alpha\nu$ (38,6)	aderant
$\zeta\eta\tau\epsilon\acute{\iota}\nu$	suchen	$\tau\acute{\alpha}\ \pi\epsilon\rho\acute{\iota}\ \tau\acute{\omicron}\nu$	die Sache mit
$\kappa\alpha\lambda\epsilon\acute{\iota}\nu$	rufen, nennen	$\acute{\Lambda}\pi\nu$ (26,5)	dem Apisstier
$\nu\omicron\sigma\epsilon\acute{\iota}\nu$	krank sein		

$\acute{\alpha}-\theta\nu\mu\epsilon\acute{\iota}\nu$	mutlos sein	$\epsilon\omicron\rho\tau\acute{\eta}$ (15,1)	Fest
$\acute{\alpha}\theta\nu\mu\omicron\varsigma$ (12,4)	mutlos	$\theta\epsilon\rho\alpha\pi\epsilon\acute{\upsilon}\epsilon\iota\nu$ (17,5)	ehren, pflegen
$\acute{\epsilon}\nu-\theta\nu\mu\epsilon\acute{\iota}\nu$	gutes Mutes sein	$\theta\epsilon\rho\acute{\alpha}\pi\omega\nu$ (37,4)	Diener
$\acute{\alpha}\nu-\alpha\iota\rho\epsilon\acute{\iota}\nu$	töten ( <i>tollere</i> )	$\mu\alpha\acute{\iota}\nu\epsilon\sigma\theta\alpha\iota$	rasen
$\acute{\alpha}-\pi\iota\sigma\tau\epsilon\acute{\iota}\nu$	1) untreu sein, 2) ungläubig sein	$\pi\alpha\acute{\iota}\epsilon\iota\nu$ (25,3)	schlagen
$\acute{\alpha}\pi\iota\sigma\tau\omicron\varsigma$ (1,5)	untreu	$\acute{\rho}\alpha\beta\delta\acute{\iota}\zeta\epsilon\iota\nu$	auspeitschen
vgl. $\pi\acute{\iota}\sigma\tau\iota\varsigma$ 32		$\acute{\upsilon}\pi-\omicron\pi\tau\epsilon\acute{\upsilon}\epsilon\iota\nu$ (36,2)	<i>su-spicari</i>
$\lambda\omicron\iota\delta\omicron\rho\epsilon\acute{\iota}\nu$	schelten	$\acute{\omicron}\ \acute{\Lambda}\pi\iota\varsigma$ , $\iota\delta\omicron\varsigma$	der Apisstier
$\acute{\epsilon}\theta\acute{\epsilon}\lambda\epsilon\iota\nu$ (34,3)	wollen	$\mathcal{M}\acute{\epsilon}\mu\phi\iota\varsigma$ , $\iota\delta\omicron\varsigma$	M., Hauptstadt Ägyptens
$\epsilon\omicron\rho\tau\acute{\alpha}\zeta\epsilon\iota\nu$ (38,9)	feiern	$\acute{\omicron}\ \mu\eta\rho\acute{\omicron}\varsigma$	Schenkel

$\delta\omicron\kappa\omicron\upsilon\acute{\nu}\tau\epsilon\varsigma\ \acute{\epsilon}\chi\epsilon\iota\nu\ \tau\acute{\omicron}\nu\ \acute{\Lambda}\pi\nu$  (37,7) da sie den Apis (gefunden) zu  
R 54 haben meinten  
 $\acute{\omicron}\nu\tau\iota\nu\ \acute{\alpha}\nu\ \kappa\alpha\tau\alpha\lambda\alpha\mu\beta\acute{\alpha}\nu\omega\sigma\iota\nu\ \epsilon\omicron\rho\tau\acute{\alpha}-$  jeden, den sie bei der Feier er-  
 $\zeta\omicron\nu\tau\alpha$  (45,1) R 51 tappten

#### b) Verba auf $\epsilon\omega$ : Passivum.

47.

$\acute{\alpha}\delta\iota\kappa\epsilon\acute{\iota}\nu\ \tau\iota\nu\alpha$	Unrecht tun.	$\eta\gamma\epsilon\mu\omicron\nu\acute{\iota}\alpha$ (17,8)	Führerschaft
$\acute{\alpha}\delta\iota\kappa\omicron\varsigma$ 2. (4,7)	ungerecht	$\chi\rho\alpha\tau\epsilon\acute{\iota}\nu\ \tau\iota\nu\omicron\varsigma$	überwinden,
$\acute{\alpha}\delta\iota\kappa\eta\mu\alpha$ u. s. w. vgl. 25			beherrschen
vgl. $\acute{\alpha}\theta\nu\mu\epsilon\acute{\iota}\nu$ — $\acute{\alpha}\theta\nu\mu\omicron\varsigma$ — $\acute{\alpha}\theta\nu\mu\acute{\iota}\alpha$		$\kappa\rho\acute{\alpha}\tau\omicron\varsigma$ , $\tau\acute{\omicron}$ (27,1)	Kraft, Macht
$\acute{\epsilon}\nu\theta\nu\mu\epsilon\acute{\iota}\nu$ — $\acute{\epsilon}\nu\theta\nu\mu\omicron\varsigma$ — $\acute{\epsilon}\nu\theta\nu\mu\acute{\iota}\alpha$		$\kappa\rho\acute{\alpha}\tau\iota\omega\tau\omicron\varsigma$	der stärkste
$\acute{\alpha}\pi\omega\tau\epsilon\acute{\iota}\nu$ — $\acute{\alpha}\pi\omega\tau\omicron\varsigma$ — $\acute{\alpha}\pi\omega\tau\acute{\iota}\alpha$		$\lambda\nu\pi\epsilon\acute{\iota}\nu$	betrüben
$\acute{\epsilon}\nu-\theta\nu\mu\epsilon\acute{\iota}\sigma\theta\alpha\iota$	beherzigen	$\lambda\nu\pi\epsilon\acute{\iota}\sigma\theta\alpha\iota$	sich betrüben
$\theta\nu\mu\acute{\omicron}\varsigma$	Mut	$\lambda\acute{\upsilon}\pi\eta$ (7,2)	Trauer
$\acute{\epsilon}\pi-\alpha\nu\epsilon\acute{\iota}\nu$	loben	$\varphi\theta\omicron\nu\epsilon\acute{\iota}\nu\ \tau\iota\nu$	beneiden
$\acute{\epsilon}\pi-\theta\nu\mu\epsilon\acute{\iota}\nu$	begehren	$\varphi\omicron\beta\epsilon\acute{\iota}\nu$ (poet.)	scheuen
$\tau\iota\nu\omicron\varsigma$		$\varphi\omicron\beta\epsilon\acute{\iota}\sigma\theta\alpha\iota$ R 11	(sich) fürchten
$\acute{\epsilon}\pi-\theta\nu\mu\acute{\iota}\alpha$ (7,4)	Begierde	$\varphi\acute{\omicron}\beta\omicron\varsigma$ (6,1)	Furcht
$\eta\gamma\epsilon\acute{\iota}\sigma\theta\alpha\iota$	führen; mei- nen ( <i>ducere</i> )	$\varphi\omicron\beta\epsilon\rho\acute{\omicron}\varsigma$ (20,3)	furchtbar
$\eta\gamma\epsilon\mu\acute{\omega}\nu$ (17,7)	Führer	$\eta$ $\acute{\alpha}\delta\epsilon\lambda\varphi\acute{\eta}$	Schwester
		$\acute{\alpha}\delta\epsilon\lambda\varphi\acute{\omicron}\varsigma$ (22,3)	Bruder

ὁ θρόνος	Thron	οὐκ-έτι (32,6)	nicht mehr
ὁ οὐρανός	Himmel	ὀλίγῳ ὑστερον	kurz darauf
ἡ ἰσχύς	Stärke	R 32	
ἐρωμένως (38,5)	stark	περὶ πολλοῦ	hoch schätzen
σαφῆς, ἐς	deutlich	ποιεῖσθαι	
τὸ σημεῖον	Zeichen	ποῖός τις	wie beschaffen
μηκ-έτι R 62	nicht mehr		etwa

οἶνο-χοεῖν	Wein eingießen, Mundschenksein	Πρηξάσπης, οὗς	Prexaspes
οἶνος (10,8)	Wein	Σμέροδης, εὼς	S., Bruder des Kambyses
ἀπο-πέμπειν	ab-, fortschicken	βασίλειος 3.	regius
(37,2)		vgl. βασιλεύειν 29	
καθ-έζεσθαι (25,7)	sitzen	ὁμο-μήτριος 2.	v. gleich. Mutter,
ψάειν τινός	berühren	ὁμο-πάτριος 2.	gleichem Vater
ἡ μανία	Raserei	ὁμο-ορος (6,1)	Grenznachbar
μαίνεσθαι (46,8)	rasen	vgl. ὁμοῦ 33	zugleich
ὄναρ	im Traume		

ὅτι Σμ. τοῦ οὐρανοῦ ψάει R 17	dafs Smerdis d. Himmel berühre
φοβούμενος, μὴ ἐκείνος τῆς βασι- λείας ἐπιθυμοῖ R 18	da er besorgte, jener möchte nach der Krone begehren
ἐπὶ τῷ τοῦ ἀδελφοῦ θανάτῳ ἐφαι- νετο λυπομένη R 30. 59	sie zeigte sich betrübt über den Tod ihres Bruders
τὸν Πρηξάσπην ἡδίκηει R 11	er tat dem Prexaspes Unrecht
τὰ ἄλλα ἐπαινεῖ R 15	im übrigen wirst du gelobt

### c) Verba auf αω: Activum.

48.

ἀγαπᾶν	lieben	νικᾶν (ἴ)	siegen, besie-
ἀπατᾶν	betrügen	νίκη (5,5)	Sieg [gen
βοᾶν	rufen, schreien	ὁρᾶν (ἐώρων)	sehen
γελᾶν	lachen	ὄρα, εἰ	sieh, ob
ἐρωτᾶν	fragen	σιγᾶν	schweigen
ζῆν (39,6)	leben	σιγή (28,1)	Schweigen

τελευτᾶν	endigen, ster- ben	ἀν-αίτιος 2.	unschuldig
τελευτή (5,1)	Ende (d. Lebens)	αἰτία (6,2)	Ursache
τέλος (28,1)	Ende	μηδεὶς ἔτι	niemand mehr
τολμᾶν	wagen	οὐδεὶς ἔτι (45,1)	niemand mehr
τόλμα (7,5)	Kühnheit	οὐκέτι (32,6)	nicht mehr
ἐπι-χειρεῖν τινι	Hand anlegen	μηκέτι (47,3)	nicht mehr
R 28		οὐδέ (39,6)	neque, ne-qui- dem
χείρ	Hand	διὰ μέσης τῆς	mitten durch
τοξεύειν	mit dem Bogen (er)schießen	καρδίας (10,3)	das Herz
vgl. τόξευμα 16	Geschoß	R 8	
ἡ καρδία	Herz	πρὸς τούτοις	aufserdem
		(zu diesem)	

κατ-ορύπτειν (32,5)	vergraben	ἐμ-πίπτειν (15,6)	hineinfallen
ὀρύπτειν (33,4)	graben	ἐν-ὧν, -οὔσα, -όν	darin seiend
δι-ορύπτειν (33,2)	durchstechen	ὦν (21,6)	seiend
δι-ῶρνξ (33,3)	Kanal, Durch- stich	ἐν-ῆν (18,2)	inerat
μαίνεσθαι (46,8)	rasen	ἔσται	er wird sein
μανία (47,1)	Raserei	τὰ πρό-θυρα	Platz vor der
μεθύειν	trunken sein	(2. Dekl.)	Hautstür, Vorhof
πίπτειν	fallen	αὐτίκα	sofort
		νῇ Δία	beim Zeus

ἀληθῆ λέγουσι ταῦτα	sie sagen hiermit die Wahrheit
ὑμῶν ἡ γνώμη φανερά ἐσται ν- κῶσα (47,6) R 59	eure Meinung wird offenbar den Sieg behalten
ὁρῶσι τὸ τόξευμα ἐν τῇ καρδίᾳ ἐνόν R 60 vgl. Satz 6	sie sehen den Pfeil im Herzen stecken
οὐδ' ἂν θεοὶ σὲ νικῶν (36,1) R 43	selbst die Götter würden dich nicht besiegen
γελῶν ἐπὶ τῷ πράγματι (47,6) R 30	lachend über den Vorfall

### d) Verba auf αω: Passivum.

49.

ἀνιᾶν	belästigen	πᾶσθαι	sich erwerben
ἀνιᾶσθαι R 30	unmutig sein	πειᾶσθαι τινος	versuchen



ἐμ-πειρος (35,3)	peritus	κρύπτειν	verbergen
ἄπειρος (43,4)	imperitus	κρύφα (24,10)	heimlich
τιμᾶν (ἔ)	ehren	ποθεῖν τινα	sich sehnen
τιμή (7,5)	Ehre	εἶπε(ν) (38,1)	er sagte
τίμιος (23,3)	geschätzt	ὁ σύμ-βουλος	Ratgeber
ἐν-τιμος (44,3)	geehrt	συμ-βουλεύειν (36,5)	raten
ἀτιμάζειν (45,2)	verachten	ἕως	so lange als,
χρησθαί τινι	gebrauchen	ἦ (Fragewort) -nē	[bis
R 24		τὸ μὲν — τὸ δέ	teils — teils
χρηστός 3. (38,2)	brauchbar, brav	καί μοι = καὶ ἐμοί	
χρημα (37,4)	Sache		
θεῖν	laufen		

νοῦ-θετεῖν	ins Gewissen	κατα-τοξεύειν	niederschiesen.
	reden	μετα-μέλει μοι	es reut mich
(zu Verstande bringen)		ἐπι-μέλεια (44,5)	Sorgfalt
νοῦς (33,1)	Verstand, Sinn	ῥ' ἀ-πιστία (39,5)	1) Untreue,
εὖ-νους (37,4)	freundlich		2) Mißtrauen
ἀπο-βάλλειν	verlieren	ἄπιστος (1,5)	untreu
ἀπο-κτείνειν	töten	vgl. ἀπιστεῖν 46	
(25,4)		οἱ Μασσαγέται	Massageten, sky-
ἐπι-τρέπειν (40,4)	überlassen		thisches Volk
vgl. τρέπειν 42	wenden		

ὅς συμβούλω σοι ἐχοῖτο R 24 der dich zum Ratgeber hatte  
 ἵνα πειρῶντο τοῦ Καμβύσου, εἰ μὴ um zu versuchen, ob es den Kam-  
 ταχέως αὐτῷ μεταμέλοι R 64 byses nicht bald gereue  
 ἐώρων αὐτὸν ποθοῦντα τὸν Κροῖ- sie sahen, daß er sich nach  
 σον (48,6) R 60 Kroisos sehnte  
 ἡνιᾶτο ἐπὶ τῇ τῶν Θεραπόντων er war unmutig über die Unzu-  
 ἀπιστία (48,5) R 30 verlässigkeit seiner Diener

## e) Verba auf *ow*: Activum.

### 50.

ἀξιούν	würdigen, ver- langen	ζηλοῦν	nacheifern, bewundern
ἄξιος (31,2)	würdig	ζημιούν	strafen
δηλοῦν	offenbaren	ζημία (32,2)	Strafe

ὀρθοῦν	aufrichten, aufrecht hal- ten	τὸ εἶδος	Gestalt
		ἡ εὖ-νοια	Wohlwollen
ὀρθός (7,9)	gerade, richtig	εὖ-νους (37,4)	freundlich
σκηνοῦν	lagern	ἄλλοσε	anderswohin
σκηνή (6,4)	Zelt	ἄλλος, η, ο (5,5)	alius, a, ud
μισεῖν	hassen	κατὰ τὸν αὐτὸν	um dieselbe
ἡ ἀγγελία	Botschaft	χρόνον	Zeit
		ὥς	wie, daß

ἐπ-αν-ορθοῦν	wiederaufrichten	Ἀγβάτανα, ὠν	Stadt in Syrien
μαστιγοῦν	geißeln	ὁ Μάγος	Magier
ψιλοῦν τινας	berauben	οἱ Μηδοί	Meder
ψιλός 3.	kahl	Μηδικά (17,8)	Perserkriege
προ-τιμᾶν	vorziehen	ἡ Συρία R 6	Syrien
τιμᾶν	ehren	οἱ ἀρχόμενοι	Untertanen
δια-πέμπειν	umherschicken	ἄρχοντες (35,4)	Befehlshaber, Behörden
τυγχάνειν (28,8)	treffen		
vgl. εὐτυχεῖν 46			

τὸ εἶδος ὁμοιότητος ἦν τῷ Καμ- an Gestalt war er dem Bruder  
 βύσου ἀδελφῷ (30,4) R 14 des Kambyses sehr ähnlich  
 ἐτύγγανε τὸ στρατεῦμα αὐτῷ sein Heer (vgl. 24,7) war gerade  
 σκηνοῦν R 59 im Feldlager  
 ἐν Ἀγβατάνοις τῆς Συρίας (28,7) R 16 bei Agbatana in Syrien

## f) Verba auf *ow*: Passivum.

### 51.

βεβαιοῦν	befestigen, be- kräftigen	δουλεία (40,2)	Sklaverei
		δουλεύειν (40,6)	sklavisch dienen
βέβαιος (45,5)	fest	ἐναντιοῦσθαι	sich wider-
γυμνοῦν	entblößen	ἀντί	gegen [setzen
γυμνός	bloß	θυμοῦσθαι	erbittert wer- den
γυμνάζειν (2,3)	(nackt) üben	θυμός (1,7)	Mut (Zorn)
δουλοῦν	knechten, un- terjochen	καρποῦσθαι	ernten, ge- winnen
(u. Med.)		R 37	
δοῦλος (40,1)	Sklave		

καρπός	Frucht	παίειν (46,5)	schlagen, hauen
ὁμοιοῦν	vergleichen	ὁ ἱατρός	Arzt
ὁμοιος (30,4)	ähnlich	ὁ μηρός (46,5)	Schenkel
vgl. ὁμοῦ 33		οἶός τ' εἰμι	ich bin im-stande
ἐν-νοεῖν	bedenken, einsehen	εὐθύς (31,1)	sofort
νοῦς (33,1)	Verstand, Sinn	οὐδέν R 15	gar nicht
εὖ-γους (37,4)	freundlich	ἐπὶ τὸν ἵππον	auf das Pferd
εὖ-γούα (50,1)	Wohlwollen		
ἰᾶσθαι	heilen		

ἀνα-πρῶν	aufspringen	ἀκούειν	hören
ἀπο-χτείνειν	töten	γενόμενος 3. (45,1)	factus
(49,7)		ὁ κολεός	Scheide
ἐπι-τρέπειν (49,3)	überlassen	Πατιξείθης, ους	ein Magier, Bruder des falschen Smerdis
vgl. τρέπειν 42	wenden		
οἰκτιρεῖν (ἰ)	beklagen		
ὑπ-ακούειν	gehörchen		

ὥς καλῶς μου ὑπῆκουσας R 23 wie trefflich du mir gehorchtest  
ταχέως ἂν δηλοῖτο (48,6) R 43 es wird wohl bald zu Tage treten  
στρατευσόμενος εἰς τὴν Αἴγυπτον im Begriff, nach Ägypten zu ziehen  
τὸ ξίφος παῖει αὐτοῦ τὸν μηρόν das Schwert trifft ihn an den  
(25,3) Schenkel

## II. Die Formen des Perfectstammes und des passiven Aoriststammes der Verba pura non contracta.

### a) Perfectum und Plusquamperfectum Activi.

#### 52.

(Bedeutung des Perfectstammes: Regel 39.)

δεῖσθαι τινός	jemand um	ἐᾶν (Impf. εἶων)	lassen ( <i>sinere</i> )
τι R 18	etwas bitten	παιδεύειν	erziehen
δεόμενός τι (45,3)	um etwas bittend	παῖς (17,2)	Kind
δια-τρίβειν (ἰ)	verweilen	παιδίον (24,5)	Kindlein
		ἄπαις (24,6)	kinderlos

πεπίστευχα	ich bin überzeugt	φονεύς (24,3)	Mörder
		φονεύειν (21,8)	morden
στρατ-ηγεῖν	Feldherr sein, anführen	ἐν-αντίος 3.	entgegen-
R 23			gesetzt
(das Heer führen)		ἐναντιοῦσθαι (51,2)	sich widersetzen
στρατ-ηγός (2,3)	Feldherr	ἀντί (10,9)	gegen, anstatt
στρατ-ηγία (41,4)	Kommando	ἀντι-λέγειν (32,2)	entgegnen
στρατός (2,2)	Heer	ἐν-αντίως ἔχειν	entgegenge-
στρατιά (6,3)		(32,2)	setzt ver-
στρατιώτης (8,5)	Soldat		fahren
στρατεία (6,3)	Feldzug	κωφός 3.	stumm, taub-
στρατεύεσθαι (11,2)	zu Felde ziehen		stumm
στρατόπεδον (2,1)	Heerlager	ἐκ-ποδῶν ποι-	aus dem Wege
στρατοπεδεύεσθαι	lagern	εἶσθαι (25,3)	räumen
(16,3)		R 37	
φύειν	hervorbringen	πούς (18,6)	Fuß
φύεσθαι (10,9)	wachsen	οἴχοι	zu Hause
vgl. φύσις 43		vgl. οἶκος 45	
πέφυχα	bin beschaffen (von Natur)	(ἐν-)οικεῖν (46,2)	wohnen
ἡ λόγχη	Lanzenspitze	τὰ ἄλλα (47,9)	im übrigen
τὸ ἐν-ὕπνιον	Traum	R 15	
ὑπνος (38,9)	Schlaf [schuld	παρ' ἐαυτῷ	bei sich
ὁ φόνος	Mord, Blut-	(44,3)	

καθαίρειν τινός	reinigen	Ἄτys, υος	A., Sohn des Kroisos
(27,6)			
μέλλειν (41,5)	im Begriff stehen	ὁ Φρύξ, Φρυγός	Phryger
μηνύειν	verkündigen	ὁ ἡλικιώτης, ου	Altersgenosse
φυγαδεύειν	verbannen	σιδηροῦς, ᾧ, οῦν	eisern
Ἄδραστος	A., ein Phryger	σιδηρός	Eisen
Γορδίας, ου	G., Vater des Adrast	χευρός — χευσοῦς	
		ἄγρυρος — ?	
Μίδας, ου	M., Großvater des Adrast	ἀντίκα (48,4)	sofort
		οὔτε — οὐδέποτε neque — unquam	
		(45,2) R 63	

αὐτὸν οὐ πεφυκέναι ἄρχειν R 57 er sei z. Herrschen n. geschaffen  
ὅτι ὁ Ἄτys σιδηρᾷ αἰχμῇ μέλλοι das Atys durch eine eiserne Lanze  
τελευτᾶν τὸν βίον sein Lebensende finden sollte

οἷς εἰς πόλεμον χρῶνται (49,5) R 24 welche sie zum Kriege gebrauchen  
 ἀνὴρ Φρυγῆ ὄνομα Ἀδραστος R 14 ein Phryger namens Adrastos  
 ἵνα φόνου καθαίροιτο (27,6) R 22 damit er von Blutschuld gereinigt würde

b) Perfectum, Plusquamperfectum und Futurum III Passivi.

53.

πολεμεῖν	Krieg führen	τὸ βέλος	Geschofs
πόλεμος (4,3)	Krieg	βάλλειν (21,8)	werfen
πολέμιος (2,1)	Feind	οἱ πρόσβεις	Gesandte
πολεμικός (37,2)	kriegerisch	πρεσβύτερος (45,1)	bejahrter
συμ-βουλευ- εσθαι (49,3)	sich mit je- mand beraten	ἀμρότεροι 3.	beide
R 28		δειλός 3.	feig
σύμ-βουλος (49,3)	Ratgeber	θεῖος 3.	göttlich
βουλεύειν (15,4)	raten	θεός	Gott
φυτεύειν (3,3)	pflanzen	γε encl.	quidem
vgl. φύνει 52 u. φύσις 43			
ἀπο-λύειν τινός	erlösen	ὁ Μυσός	Myser
λύειν	lösen	ὁ Μύσιος	Olymposgebirge
λύσις (26,4)	Lösung	Ὀλυμπος	in Mysien
ἀπο-κλείειν (13,5)	abschließen	νεό-γαμος 2.	neuvermählt
R 22		γάμος (18,1)	Hochzeit
συμ-πέμπειν	mitschicken	γαμβρός (29,2)	Schwiegersonn
μέγα σὺς χοῖμα	ein großes Stück	vgl. μακρόβιος 36	
	Schwarzwild		

συμβεβουλευμένοι ἀλλήλοις R 28 nachdem wir uns miteinander  
 μάτην τετόξευται ἡμῖν τὰ βέλη beraten haben  
 (vgl. 50,7) R 25 vergebens sind unsere Geschosse  
 πέπανται τούτων τῶν πραγμάτων geworfen  
 (36,8) R 17 er ist mit diesen Dingen fertig  
 ἵν' ἀπολύσθαι τῶν κακῶν R 22 damit ihr eurer Leiden ledig werdet  
 τούτων ἀποκεκλειμένοις R 22 hiervon ausgeschlossen

c) Aorist und Futurum Passivi nebst dem Verbaladjektiv auf εός.

54.

ἀκοντίζειν	Speere werfen	σιδηροῦς, ᾧ, οὖν eisern
ἀκόντιον (9,7)	Wurfspeer	(vgl. 52)
ἀκοντιστής	Speerschütze	πανταχόθεν von allen
βοηθεῖν	helfen	Seiten
βοηθός (45,5)	Helfer(in)	πᾶς (20,1) jeder, ganz, alle
βοῶν (48,3)	rufen	παντοδαπός (35,4) allerlei
κυκλοῦν	umringen	κατὰ τὸ ἐνύ- dem Traume
κύκλος (2,6)	Kreis	πνιον (42,3) gemäß
μηνύειν (52,4)	verkündigen	οὐτ' ἄλλο οὐδέν neque quid-
πορεύεσθαι	marschieren	(52,2) R 63 quam aliud
DP (11,6)		πῶς; wie?
τὸ ὄρος	Berg, Gebirge	τοί-νυν nun also

ἀμαρτάνειν R 17	fehlen	μετ-έχειν τινός teilnehmen
δι-ηγείσθαι	auseinander-	(19,2)
(durchführen)	setzen	μέτ-οχος (45,5) Genosse
ηγείσθαι (47,1)	führen (meinen)	έχειν haben
ηγέμων (17,7)	Führer	τυγχάνειν τινός treffen, erlangen
ηγεμονία (17,8)	Führerschaft	(50,7)
ἐπι-τρέπειν (51,6)	überlassen	ἡ συμ-φορά (26,3) Vorfall, Unglück
μέλλειν (52,4)	im Begriff stehen	

ὅτι σιδηροῦς αἰχμῇ μέλλω φονευθῆ-  
 σεσθαι R 56 dafs ich durch eine eiserne Lanzen-  
 spitze getötet werden soll  
 ὁ κᾶπρος τοὺς ὀδόντας οὐκ ἔχει der Eber hat keine eisernen  
 σιδηροῦς (43,2) R 5 Zähne  
 ὥστε φοβεῖσθαι σε (36,8) R 45 so dafs du fürchten müfstest  
 τοῦ μὲν σὺς ἀμαρτάνει, τυγχάνει den Eber fehlt er, trifft dagegen  
 δὲ τοῦ Ἀτυος R 17 den Atys

55.

(Verba mit Augment ελ.)

αἰτιάσθαι	beschuldigen	ὁ νεκρός	Toter, Leich-
αἰτία (6,2)	Ursache	vgl. <i>necare</i>	nam
ἐθίζειν	gewöhnen	αἷτιος 3.	schuldig
ἔπασθαι (44,6)	folgen ( <i>sequi</i> )	ἀν-αἷτιος (50,5)	unschuldig
ἐργάζεσθαι	arbeiten, tun	δῆλος 3.	offenbar
(13,2)		δηλοῦν (50,4)	offenbaren
ὁ εὖ-εργέτης, ου	Wohltäter	δυσ-τυχής, ἐς	unglücklich
ἔργον (2,6)	Werk	κατ' ὀλίγον	allmählich
ἡ συμ-φορά	Vorfall, Un-	ὀπισθεν (42,4)	von hinten,
(54,8)	glück		hinterdrein
(was sich zugetragen)		πίσω (36,8)	rückwärts
vgl. <i>φέρειν</i> — <i>φόρος</i> 37			

ἀν-έχεσθαι	aushalten,	ὀκτίρειν (51,7)	beklagen
	ertragen	προ-τείνειν (26,1)	vorstrecken
ἀπο-κτείνειν (51,2)	töten	τείνειν (48,3)	dehnen, spannen
κατα-κύνειν	niederhauen	εἶ (45,2)	du bist
(42,4)		εἶη (opt. praes.)	er wäre
κόπος (44,7)	Ermüdung		

ὅτι οὐκ ἄξιον αὐτῷ εἶη ζῆν	weil das Leben keinen Wert für
	ihn hätte
τὸν ἄνδρα οὐκ εἶα ἀδικεῖσθαι	er liefs dem Manne kein Leid
R 11	antun
ἄκων ἐργασάμενος δῆλος εἶ R 59	du hast es offenbar unabsichtlich
	getan
καίπερ λυπούμενος R 61	obwohl betrübt
οὐκ ἠνείχετο τὸν τοῦ εὖεργέτου	er ertrug es nicht, den Sohn seines
υἱὸν φονεύσας R 59	Wohltäters getötet zu haben

III. Tempusbildung der Verba pura.

a) Regelmäßige.

56.

ᾄδειν	singen, spielen	ὁ μάρτυς, υῖος	Zeuge
ᾄδων (14,7)	Nachtigall	μάρτυρα ποι-	zum Zeugen
ᾄδῃ (22,2)	Gesang	εἶσθαι R 37	(für sich) an-
ἐπι-χειρεῖν τινι	Hand an-		rufen
(48,6)	legen, unter-	vgl. ἐκποδῶν ποιεῖσθαι 52	
	nehmen	αὖθις (42,2)	wiederm
μισθοῦν	mieten	σφοδρά	heftig
Med. R 37	für sichmieten	ὑστατος 3.	letzter
νοεῖν	wahrnehmen,	ὑστερος (42,6)	später
	denken	τὸ ὑστατον	zum letzten
vgl. ἐν-νοεῖν 51			Male
στερεῖν	berauben	τὸ πρῶτον (41,2)	zum ersten Male
ἡ ἐπι-βουλῇ	Anschlag	παρὰ Περιάν-	bei Periandros
ἐπι-βουλεύειν (22,6)	nachstellen	δρῶ (52,8)	
ὁ κιθαρ-ωδός	Zitherspieler	ὅπως (vgl. 33,1)	wie (ut)
ῆ κιθάρα	Zither	πῶς; (54,3)	wie? (interr.)
ᾄδειν	spielen	ὥς (6,3)	wie (relat.)

ἀπο-δημεῖν	verreisen	κατα-πλεῖν	hinab-, zurück-
(vom Volke weg sein)		vgl. πλοῦς 33	[segeln]
δημος	Volk	κατ-άγειν (29,2)	zurückführen
δι-ηγεῖσθαι	auseinander-	κάθ-οδος (29,7)	Rückkehr
(54,1)	setzen	τυραννεύειν τινός	Tyrann sein
ἐκ-βάλλειν	herauswerfen	τύραννος (31,5)	Tyrann
ἐξ-αιτεῖσθαι	sich ausbitten,	Ἀρίων, ονος	Arion
R 37	um etwas bitten	ἡ Ἰταλία R 6	Italien
ἐν-δοκιμεῖν	angesehen sein	Περιάνδρος ὁ	Periandros, der
δοκεῖν (46,1)	scheinen, meinen	Κυψέλου R 7	Sohn d. Kypselos
δόξα (7,3)	Ruhm, Meinung	ἡ Σικελία R 6	Sizilien
ἐν-δοξος 2. (37,3)	berühmt		

Περιάνδρου τῶν Κορινθίων τυ- als Periandros Tyrann von Korinth  
ραννέοντος R 23 war  
ἐπεθύμησαν αὐτῶν (19,1) R 18. 40 sie bekamen Verlangen danach  
ὅπως κρατήσῃαν αὐτῶν R 23 wie sie sich ihrer bemächtigen  
könnten

57.

αἰτεῖν	bitten, fordern	πράγμα (16,7)	Geschäft
ἐξ-αιτεῖσθαι (56,7)	sich ausbitten	πράξις (34,1)	Unternehmung
ἀκροᾶσθαι	hören, horchen	εὖ πράττειν	sich wohl be- („es gut machen“) [finden]
ἐν-δύεσθαι (13,4) R 37	(sich) anziehen	ἡ θρίξ, τριχός	Haar
ἐνδεδυκώς χι- τῶνα R 12	angetan mit einem Chiton	ἡ σκευή	Rüstung, An- zug
vgl. πέφυκα von φύεσθαι 52		παρα-σκευή (36,7)	Zurüstung
κοσμεῖν	schmücken	παρα-σκευάζεσθαι	sich rüsten
ὁμλεῖν τινι	zusammen-	(11,1)	
R 27	sein, ver-	ἀ-παρα-σκευος 2.	ungerüstet
vgl. συνεῖναι 45	[kehren	(11,5)	
ὁμο-λογεῖν	übereinstim-	ἡ χεῖρ (13,4)	Hand, Unter- arm
	men, einge-	ἐνθα	1) da, 2) wo (34,4)
δμοῦ (vgl. 33)	stehen	ἐνταῦθα (25,4)	da, dort
πράττειν (ᾧ)	betreiben, tun	ἐπειδὴ τάχιστα	ubi primum
		ὥσ-περ (25,1)	gleichwie
		περὶ ταῖς χερσίν	um die Arme

κατα-πηδᾶν	hinabspringen	φέρειν (7,3)	tragen
ἀνα-πηδᾶν (51,7)	aufspringen	φόρος (37,2)	Ertrag, Abgabe
συγ-χωρεῖν	gestatten, conce- dere	ὁ δελφίς, ἵνος	Delphin
ἀνα-χωρεῖν (46,1)	sich zurück- ziehen	Ταίναρον	T., Südspitze Lakoniens
χωρίον (2,4)	Platz	Τάρας, αντος	Tarent
χώρα (6,1)	Land	τὸ ψέλλιον	Armband
φορεῖν	tragen, bringen	φιλό-μουσος 2.	musikliebend
		vgl. μακρό-βιος 36	

ὥστε καὶ τοὺς δελφῖνας ἀκροά- so dafs selbst die Delphine  
σασθαι (54,4) R 45 lauschten  
παρέχων ἑαυτὸν ὥσπερ ἵππον indem er sich wie ein Pferd darbot  
ἵνα μὴ δηλωθεῖν ζῶν R 59 damit es nicht offenkundig würde,  
dafs er noch lebe  
ὥσπερ ἔχων ἐξεπήδησεν R 35. 40 gerade so wie er hinausgesprun-  
gen war  
χρυσῷ κεκοσμημένος τὰς τρίχας R 14 mit goldgeschmückten Haaren

b) von der Regel abweichende Tempusbildung.

58.

ἀρκεῖν	genügen	ἀνόητος 2.	unverständlich
κλάειν (ᾧ)	weinen, be- weinen	νοῦς (33,1)	Verstand, Sinn
		νοεῖν (56,7)	wahrnehmen, denken
πλεῖν	zu Schiffe fahren	ἐπι-κίνδυνος 2.	gefährlich (23,2)
vgl. πλοῦς 33		σύμμαχον ποι-	zum Bundes-
ἐπι-φέρειν τινὶ bellum inferre		εἶσθαι τινα	genossen ma- (56,8) chen
πόλεμον (41,2) alicui		εἰ	wenn, ob (49,7)
μέλλειν (28,3; 1)bevorstehen,		τῷ τρίτῳ ἔτει	im dritten (42,6) R 33 Jahre
29,5; 45,8 2) im Begriff		περὶ τοῦ μέλ-	über die Zu- λόντος kunft
3) zögern			
τὸ μέλλον (28,3) die Zukunft			
ὁ Ἁλυσποταμός der Halys			
R 7			

ἐπι-τελεῖν	beenden, aus- führen	ἐν-νοεῖν (51,7)	bedenken
		ἐπ-ερωτᾶν	befragen (das Orakel)
δια-βάς, ᾧσα, ἄν	einer, der über- part. aor. schritten hat	ἐρωτᾶν (48,5)	fragen
δια-νοεῖσθαι	gedenken, vor- haben	προσ-κτεῖσθαι	dazu erwerben
		κτεῖσθαι (49,2)	erwerben
νοεῖν (56,7)	wahrnehmen, denken	χορῶν	Orakel geben
		χορῶσθαι c. dat.	d. Orakel befrag.



χρησμός (24,3)	Orakelspruch	ὁμοῦ (vgl. 33)	zugleich
Ἀστυάγης, οὐς	A., Kön. d. Meder	ὅριον (2,1)	Grenze
ὁ ὁμο-ορος (6,1)	Grenznachbar	ὁμο-λογεῖν (57,8)	übereinstimmen, eingestehen

ὅτι ὁ ἕτερος υἱὸς αὐτῷ κωφὸς ἦν weil sein anderer Sohn taub-  
(53,4) R 26 stumm war  
ἐπαύσατο τῆς λύπης (33,6; 53,6) R 17 er ließ ab von der Trauer  
πρὶν ἐπιτελέσαι, ἃ διανοεῖτο (33,3) bevor er sein Vorhaben ausführte  
R 52

### 59.

δια-σπᾶν	zerreißen	ἡ Λακεδαίμων, Lakedaimon
κλείειν	schließen	ονος
παρα-καλεῖν	herbeirufen	ὁ μισθός Sold
καλεῖν (46,3. 6)	rufen, nennen	μισθοῦν (56,4) mieten
τελεῖν	vollenden	ὁ μισθο-φόρος Söldner
τέλος (28,1) }	Ende	φέρειν — φόρος 37
τελευτή (5,1) }		ἡ στάσις, εως Aufstand, Zwist
τελευτᾶν (48,4)	endigen	στασιάζειν (19,1) in Zwietracht sein
Vergleiche:		ἡ συμ-μαχία Bündnis
κρατεῖν (47,3) — κράτος		συμμαχίαν ein Bündnis
μῖσεῖν (50,2) — ?		ποιεῖσθαι schließen
? — θάρος (27,2)		(52,5; 56,8) R 37
ἀπ-αντᾶν	begegnen	σύμ-μαχος (12,2) Verbündeter
ἐν-αντίος (52,4)	entgegengesetzt	ἀ-σθενής, ἐς kraftlos, schwach
ἐν-αντιοῦσθαι (51,2)	sich widersetzen	καὶ αὐτός ebenfalls
ἡττᾶσθαι DP	unterliegen	παρὰ τὴν δόξαν wider Er-
ἡττα (11,1)	Niederlage	warten
ἡττων	schwächer	
πολιορκεῖν	belagern	
πόλις (24,6)	Stadt	
αἱ Ἀθῆναι	Athen	

ἀπο-κλείειν (53,8)	abschließen	ἀπο-πέμπειν wegschicken
περι-κλείειν (9,6)	umschließen	(47,3) [men]
ἐπι-τελεῖν (58,6)	vollenden	παρα-γενόμενος herbeigekom-

γενόμενος (51,4)	factus	οἱ Βαβυλώνιοι Babylonier
ἐγγύτερον γίγνεσθαι	näher kommen	ἡ Καππαδοκία K., Landschaft
(16,5)		Kleinasien

δεησόμενοι τῶν Λακεδαιμονίων um die Lakedaimonier zu bitten  
R 18  
συμμαχίαν ποιεῖσθαι τῷ βασιλεῖ mit dem Könige ein Bündnis zu  
R 27 schließen  
τῷ Κροίσῳ ἐπετελέσθη ἡ παρα- Kroisos hatte seine Rüstungen  
σκευή (58,1) R 26 vollendet  
ἡττηθεὶς τῇ μάχῃ R 29 nachdem er in der Schlacht unter-  
legen war  
ἵνα μὴ ἀποκλεισθῇ τῶν συμμά- um nicht von seinen Verbündeten  
χων R 22 abgeschnitten zu werden  
τελέσαι, ἃ ἐκελεύσθησαν R 40 perficere, quae iussi erant

### 60.

σεῖεν	erschüttern	τάξις (41,6)	Ordnung, Ab- teilung
σπᾶν	reißen, ziehen	εὐ-ταξία (8,5)	Mannszucht
δια-σπᾶν (59,2)	zerreißen	τὸ ἄστυ, εως (41,7)	Stadt
δέχεσθαι (24,7)	an-, aufneh- men, stand- halten	τὸ πεδίον	Ebene
ἵππεύειν (23,4)	Reiter sein, reiten	τὸ σκεῦος (meist pl.)	Gerät, Gepäck
ἵππεύς (41,6)	Reiter	σκευο-φόρος 2.	gepäck- tragend
ἵππος (18,6)	Pferd	σκευή (57,2)	Rüstung, Anzug
Vergleiche:		vgl. μισθοφόρος 59,7	
φορεύειν — φορεύς — φόρος		πέζῃ R 31	zu Fuß
βασίλευειν — βασιλεύς		πεζός (41,2)	pedester
πιστεύειν — πίστις — πιστός		vgl. κοινῇ (29,1)	gemeinschaftlich
τάττειν	ordnen, auf- stellen	ἕως (49,3)	1) so lange als, 2) bis ( <i>dum</i> )

ἀπο-σεῖν	abschütteln	φωνεῖν	sprechen
ἐκ-πλεῖν	aussegeln	φωνή (14,7)	Stimme
πλεῖν	segeln	ὁ ἀκινάκης, οὐ	persisches Schwert
περί-πλους (vgl. 33)	Umschiffung	ἡ κάμηλος	Kamel
κατα-κλείειν	einschließen	ἡ ὄπλη	Huf
ἀπο-κτείνειν (55,8)	töten	ὄπλον (2,3)	Waffe
ἐπι-τρέπειν (54,5)	überlassen	ἡ ὁσμὴ	Geruch
κατα-κόπτειν (55,2)	niederhauen	ὁσφραίνεσθαι (14,3)	wittern

αἷς ἐχοῖτο σκευοφόροις (49,5) R 24	die er als Lasttiere benutzte
πρὶν ἐκπλεῦσαι τοὺς Λακεδαιμονίους (41,6; 58,6) R 52	bevor die Lakedaimonier aussegelten
ὣν ἐδεήθη βοῦθῆν (57,8) R 40	die er um Hilfe gebeten hatte
ὁρῶν τῶν Περσῶν τινα μέλλοντα κατακόπτειν τὸν πατέρα R 60	da er sah, daß ein Perser seinen Vater niederhauen wollte
ἐσπασμένον τὸν ἀκινάκη R 37	der sein Schwert gezogen hatte

#### IV. Tempusbildung der Verba muta.

##### 61.

ἀτιμάζειν (45,2)	verunehren, verachten	στενάζειν (γ)	seufzen
vgl. τιμῶν 49		στενός (10,1)	schmal, eng
κατα-σφάττειν	abschlachten, niedermachen	δεῖν	binden
οἰμώζειν (γ)	wehklagen	θεᾶσθαι	beschauen
προσ-τάττειν	anordnen, befehlen	θεά (19,1)	Anblick
τάττειν (vgl. 60)	ordnen	κατα-κάειν (39,6)	verbrennen
σπουδάζειν	sich eifrig um etwas bemühen	κάειν (13,4)	anzünden
περί τι		ὁ δεσμός	Fessel
σπουδῇ (5,5)	Eifer	ὁ ἐρμηνεύς	Dolmetscher
σπεύδειν (28,4)	beschleunigen	Ερμῆς (18,5)	Hermes
		ἡ εὐχή	Gebet, Gelübde
		εὐχεσθαι (12,5)	beten
		εὐ-σεβής, ἐς	fromm

ἀ-σεβής (28,1)	gottlos	τε encl. (3,3)	und (que)
ἀ-σεβεῖν (46,8)	gottlos sein	ποτέ encl. (38,6)	einst
εἰ-τε — εἰ-τε (44,5)	sive — sive	παρὰ Κύρον	zum Kyros

ἀνα-βιβάζειν	hinauf- } steigen	ἐθέλειν (34,3)	wollen
κατα-βιβάζειν	herab- } lassen	ἐπι-τελεῖν (59,5)	vollenden
δια-βιβάζειν (41,5)	übersetzen	vgl. τελεῖν 59	
ἐκ-βιβάζειν (41,5)	aussteigen lassen	ῥεῖν	befeuchten, regnen lassen
ἐκ-βαίνειν (41,6)	aussteigen	ῥωγ (23,5)	Wasser
ανα-βαίνειν (26,5)	hinaufsteigen	ἡ πυρά	Scheiterhaufen
βαίνειν (26,6)	schreiten	πῦρ (13,4)	Feuer
δι-ηγείσθαι	auseinander-	ἐξ-αίφνης (30,5)	plötzlich
vgl. 54 (56,2)	setzen, erzählen		

ὥστε μὴ κατακαυνθῆναι ζῶντα (57,1) R 45	so daß er nicht lebendig verbrannt wurde
Κροῖσος βαρὺ ἐστέναξε R 15	Kroisos seufzte schwer
Κῦρος ῥώπτησεν, τί ᾤμωξεν R 53	K. fragte, warum er geseufzt hätte
ὥς φίλῳ ἐχρήσατο ἀντὶ (60,3) R 24	er behandelte ihn wie einen Fr.

##### 62.

δια-πράττειν	durchsetzen, ausführen	μηχανή (27,6)	Mittel, Abhilfe (machina)
σθαι (34,3)		οὐ-ποτε	niemals
πράττειν (57,6)	betreiben, tun	ποτε encl. (61,6)	einst
πράγμα (16,7)	Geschäft	οὐδέποτε (45,2)	niemals
πράξις (34,1)	Unternehmung	κατὰ τὰ Τρω-ία (50,2)	zur Zeit des trojanischen Krieges
σπανίζειν	Mangel haben	ἄτε c. part. (27,6) R 61	weil, da ja
ἀ-σθενεῖν	schwach, krank sein		
ἀ-σθενής (59,2)	schwach, krank		
μηχανᾶσθαι (machinari)	ein Mittel ersinnen		
ἀν-οίγειν	öffnen	δι-ηγείσθαι (61,6)	auseinander-
θησαυρίζειν	aufspeichern	ἐπι-βουλεύειν (23,5)	setzen nachstellen
θησαυρός (37,4)	Schatzkammer		

βουλευεῖν (15,4)	raten	Πρωτεύς	Pr., ägypt. König
ἐπι-βουλή (56,7)	Anschlag	Ῥαμψίντος	Rh., Nachfolger
ἡ ἱστορία	Forschung, Geschichte		des Proteus
τὸ οἶκημα	Gebäude	ὁ τοῖχος	Wand
vgl. οἰκεῖν 46		ἐξ-αιρετός 2.	herausnehmbar
ὁ οἶκο-δόμος	Baumeister	λίθινος (5,2)	steinern
		λίθος (21,7)	Stein

ὁ ἐξω τοῖχος R 4	die Außenwand
οὓς εἶχε δύο	deren er zwei hatte
λέγων, ὅτι οὐποτε σπανιοῦσιν	indem er sagte, sie würden
(61,5) R 53	niemals Mangel leiden
χρήματα πολλὰ ἐφαίνετο κεκλεμμένα (57,4) R 59	es zeigte sich, dafs viel Geld gestohlen war

63.

ἀν-οίγειν (62,8)	öffnen	vgl. ἀδίκημα (25,1) — ἀδικεῖν	
λήγειν	aufhören	χρεῖμα (37,4) — χρεῖσθαι	
λογίζεσθαι	berechnen, erwägen	?	— κτῆσθαι
(50,1)		?	— ἀνυχεῖν
πειθεσθαι (22,8)	gehorschen, folgen	ἡ εἰσ-οδος	Eingang
DP		ἡ ἐξ-οδος	Ausgang
πειθεῖν (29,3)	überreden	ὁδός (10,4)	Weg
ἀ-πειθής (32,2)	ungehorsam	οἶκαδε	nach Hause
πιστός (1,2)	treu (folgsam)	οἶκοι (53,8)	zu Hause
vgl. πίστις 32		οἶκος (45,5)	Haus
ταράττειν	beunruhigen	αὐθις (56,3)	wiederum
προσ-έχειν τὸν νοῦν (33,1)	auf etwas achten (anim-adverte)	ὥς (= ὅτε)	als
R 28		τῇ ὑστεραίᾳ	am folgenden
τὸ οἶκημα (62,2)	Gebäude	(22,4) R 33	Tage
οἰκεῖν (vgl. 46)	wohnen	ὑστερος (42,6)	später
γνωρίζειν	erkennen	ἐν-αρμόττειν	einfügen
γινώσκειν (37,6)	erkennen [sicht]	ἀν-αρτῶν (ἐκ)	aufhängen (an)
γνώμη (8,1)	Meinung, Ein-	ἀπο-τέμνειν	abschneiden

κατα-τέμνειν (22,7)	zerschneiden	ιδρύειν	gründen, aufstellen
ταμίης (8,6)	Verwalter		
διδάσκειν (33,1)	belehren (docere)	παρ-ιών, ιούσα, ιόν	vorbeigehend
R 12			
ἐμ-πίπτειν (16,5)	hineinfallen	τὸ ἀγγεῖον	Gefäß
πίπτειν (48,4)	fallen	ἡ πύλη	Falle

οὐκ ἔλθον ἀρπάζοντες R 59	sie hörten nicht auf zu rauben
τῶν κλωπῶν αὐθις πειρωμένων	als die Diebe das Rauben wieder versuchten
τῆς ἀρπαγῆς (49,7) R 17	
κατανοήσας, ἐν οἷῳ κακῷ ἐστιν	da er wahrnahm, in welcher schlimmer Lage er wäre
(61,5) R 53	
ὁρῶν τὸ οἶκημα οὐτ' εἰσοδὸν οὐτ' ἐξοδὸν ἔχον οὐδεμίαν (60,7)	als er sah, dafs das Gebäude keinerlei Ein- noch Ausgang hatte
R 60. 63	

64.

πλήττειν	schlagen	ὁ ὄνος	Esel
ἐκ-πλήττειν	aufser sich bringen	μέγα βοᾶν (48,3; 61,4) R 15	laut rufen
(herausschlagen)			
κόπτειν	hauen	δεινῶς φέρειν	unwillig, ungehalten sein
κόπος (44,7)	Ermüdung	(aegre ferre)	
ἐκ-κόπτειν (28,6)	ausstoßen	χαλεπῶς φέρειν	unwillig, ungehalten sein
κατα-κόπτειν (60,7)	niederhauen	(moleste f.) (36,3)	
τρέπειν	wenden	βαρέως φέρειν	halten sein
τρέπεσθαι (43,1)	sich wenden	(graviter f.) (39,1)	
τρόπος (1,5)	Art, Charakter	καὶ δὴ (4,3)	und nun
τρόπαιον (5,2)	Siegesdenkmal	καίπερ c. part. (55,5)	obgleich
ἐπι-τρέπειν (60,3)	überlassen	παντὶ τρόπῳ	auf jede Art,
ἐλαύνειν (25,2.3)	treiben, fahren	R 31	um jeden Preis
ὁ ἀσκός	Schlauch		
ἀντι-λέγειν (32,2)	widersprechen, entgegen	ὀνειδίζειν τινί (32,1)	schmähen
ἐπι-σάττειν	daraufpacken	σκώπτειν	scherzen
κατα-σκευάζειν	zurechtmachen	εἴη opt. praes. (55,2)	er (sie, es) wäre
(35,1)			

ἐκ-ρεῖν ρεῖν (46,6)	herausfließen fließen	συν-τρέχειν προσ-τρέχειν (43,3)	zusammenlaufen hinzulaufen
κατα-λύειν (58,4)	auflösen, hier: herunternehmen	τὸ ἀγγεῖον (63,2)	Gefäß

καίπερ ἀντιλέγων πολλά (55,5) R 61	obwohl er heftig widersprach
τὴν κεφαλὴν ἐκόψατο R 37	er schlug sich vor den Kopf
ὡς οὐκ ἔχων R 61	als ob er nicht wüßte
ὡς ὀργισθεῖς	anscheinend erzürnt
ἅτε ὀρώντες πολὺν ῥέοντα τὸν οἶνον (62,8; 63,7) R 5. 60. 61	da sie den Wein in Menge fließen sahen

65.

ὑβριζεν εἰς τινα	jem. übermütig behandeln	τὰ βασιλεια	Königspalast
ὑβρις (24,7)	Übermut	βασιλειος (47,4)	königlich, <i>regius</i>
ἔστιαν (Augm.)	bewirten	βασιλεια (26,3)	Königswürde
κοιμᾶσθαι DP	sich schlafen legen	βασιλεια (24,6)	Königin
μελλειν (58,1; 52,4; 45,8)	1) bevorstehen, 2) im Begriff stehen, vorhaben, 3) zögern	βασιλεύς (24,1)	König
		βασιλεύειν (29,1)	König sein
		βασιλικός (18,7)	königlich, <i>regalis</i>
		ὁσιος	heilig, fromm
		ἀν-όσιος	gottlos
		οἱ βουλόμενοι (35,4)	jeder beliebige
		ὅστις ποτέ	wer eigentlich
		ποτέ encl. (61,6)	einst

συν-οικίζειν (29,2)	verheiraten	συν-πίνειν R 28	mittrinken
εὕρισκειν (33,3)	finden	εἴη opt. praes. (64,9)	er wäre
ξυρεῖν	scheren	ἡ παρειά	Wange
παρ-εἶναι εἰς παρ-ῆσαν (55,1)	sich einfinden sie erschienen		

τῶν φυλάκων τὰς δεξιὰς παρειὰς ἐξύρῃσεν (63,4)	er schor den Wächtern die rechte Wange
ἐκούσας, ὡς ἤρπασται ὁ νεκρός (63,4) R 53	als er hörte, daß der Tote geraubt sei

ὅστις ποτὲ ἠρπακὸς εἶη τὸ σῶμα	wer es eigentlich wäre, der den Leichnam geraubt hätte
ἐκίρουξεν, ὅτι μέλλοι τὴν θυγατέρα συνοικεῖν (54,2) R 56	er liefs ausrufen, daß er vorhabe, seine Tochter zu verheiraten
ὃ νομίζοιεν σοφώτατον εἰργασθαι (46,2) R 54	das Klügste, was sie getan zu haben glaubten

66.

ἄπτεσθαι τινος (31,4) R 17	anfassen, nach etwas greifen	vgl. 25 u. ἀδικεῖν 47	
(haften)		τὸ ἱμάτιον	Gewand
ἐξ-απατᾶν	betrügen	τὸ σκότος	Finsternis
ἀπατᾶν (48,1)	betrügen	ὡς (50,6; 63,1)	1) = ὅτι, 2) = ὅτε
ἐπι-βουλεύειν (22,6)	nachstellen	καὶ μὴν	und in der Tat
ἐπι-βουλὴ (56,7)	Anschlag	ὑπὸ τῷ ἱματίῳ (40,3)	unter dem Gewande
περι-εἶναι τινος (17,6) R 23	überlegen sein	ὅς ἂν c. coni.	<i>quicunque</i>
τὸ ἀδίκημα	Freveltat		
ἀπο-φεύγειν	davonfliehen	συν-λαμβάνειν	festnehmen
διὰ-πέμπειν (50,6)	umherschicken	ἡ πᾶγη (63,2)	Falle
εἰσ-άγειν	hereinführen	ἡ συγ-γνώμη	Nachsicht, Verzeihung
συν-οικίζειν (65,6)	verheiraten	γνώμη (8,1)	Einsicht
προ-τείνειν (55,2)	vorstrecken	γινώσκειν (37,6)	} erkennen
τείνειν (48,3)	dehnen, spannen	γνωρίζειν (63,5)	

ἤλπιζε τὸν κλώπα ἐξαπατήσειν (65,7) R 54. 56	er hoffte den Dieb zu betrügen
ὅς ἂν τὰ περὶ τὸν νεκρὸν δηλώσῃ (46,7) R 51	wer das Nähere über den Leichnam mitteilen würde
ἐδήλωσεν αὐτῇ, ὡς ἀνοσιώτατον εἰργασται (65,4) R 53	er offenbarte ihr, daß er etwas höchst Gottloses getan habe
ἐκπεπληγμένος ἐπὶ τῇ σοφίᾳ τοῦ ἀνδρός (49,9) R 30	aufser sich über die Schlaueheit des Mannes

V. Tempusbildung der Verba liquida.

a) Futurum Activi und Medii.

67.

ἀγγέλλειν (16,1)	melden	φανερὸς (16,8)	offenbar
αἰσχύνεσθαι	sich schämen	φῶς (32,6)	Licht
DP		ἀφανίζεω (30,6)	unsichtbar machen
αἰσχύνῃ (6,2)	Schmach, Scham	ἀπο-φαίνεσθαι (16,6)	kundtun
αἰσχρὸς (7,3)	schmählich	ἄγε δὴ (11,2)	wohlan denn
καθαίρειν τινός	reinigen von	εὖ-εργετέω	wohltun
(52,6)	etwas	εὖ — ἐργον	
μένειν (13,3)	bleiben, er-	εὖ-εργέτης (55,7)	Wohltäter
	warten	ἡ εὖ-εργεσία	Wohltat
ἐμ-μένειν τινί	bei etwas	σκοπεῖν	spähen, zu-
	bleiben		sehen
περαίνειν	beenden, zu-	σκοπός (35,7)	Kundschafter
	stande bringen	κατα-σκοπή (16,1)	Auskundschaften
φαίνειν (28,2)	offenbaren	τὸ ὄνειδος	Schimpf
φαίνεσθαι (11,3)	erscheinen,	ὀνειδίζειν (64,8)	schmähen
sich zeigen		πότερον — ἢ	utrum — an
		(43,1)	
		καὶ γὰρ (31,2)	etenim
ἐν-τέλλεσθαι R 37	auftragen	συν-οικεῖν R 28	verheiratet sein
εὖ-φραίνειν	erfreuen	ἐπ-οπτέειν	vermuten
ἐξ-ετάζειν (33,6)	prüfen	(su-spiciari) vgl. 36	
καθ-εύδειν (45,6)	schlafen	Ὀτάνης, ου	Otanes
πάντας ἠεργέτησε μεγάλας εὖ-εργεσίας (31,3) R 11. 13		αὐτὸς ἐν-τέλλεται R 28	allen erwies er große Wohltaten
οὐδενὶ παρῆγεν ἐαυτῷ συνεῖναι R 28			niemand gestattete er bei ihm zu verkehren
πῶς ἔχει τῶν ὧτων			wie es mit seinen Ohren steht
εἰ φανέται ἀπατῶν (62,8) R 59			wenn es sich zeigt, daß er betrügt
ἡμεῖς οἱ ἄλλοι Πέρσαι (29,7) R 8			wir andern Perser

b) Aoristus I Activi und Medii.

68.

ἀγείρειν	sammeln	σημεῖον (47,1)	Zeichen
ἀμύνεσθαι (20,2)	abwehren, sich	ἡ τυραννίς,	Gewaltherr-
R 37	verteidigen	ίδος	schaft
ἀπο-κτείνειν	töten	τύραννος (31,5)	Tyrann
(60,7)		τυραννεύειν (56,1)	Tyrann sein
ἀπο-στέλλειν	absenden	ἀντίκα (52,4)	sofort
κερδαίνειν (34,1)	gewinnen	ἐνταῦθα (25,4)	da, dort
παρ-οξύνειν	aufstacheln,	ἐνθα (57,7)	da, wo
(30,1)	anfeuern	ὅσῳ — τοσούτῳ	quo — eo
δξύς (25,3)	scharf	R 32	
δξύτης (23,4)	Schärfe	τῆμερον	heute
σημαίνειν	bezeichnen,	ἡμέρα (13,5)	Tag
	andeuten		
ἀπο-φαίνεσθαι	kundtun	κτᾶσθαι (49,2)	erwerben
(16,6) R 37		Γωβρύας, ου	Gobryas
ἐν-τέλλεσθαι	auftragen	ὁ ὑπ-αρχος	Unterbefehlsha-
δια-φέρεσθαι	uneins sein		ber, Statthalter
δια-φέρειν (27,1)	sich auszeichnen	ἄρχειν (7,5)	herrschen
προσ-κτᾶσθαι	dazu erwerben	ἄρχα (8,1)	Herrschaft
(58,8)			
ὁμολόγουν πάντες, ὅτι δεῖ ἀπο-κτεῖναι τὸν Σμέρδιν (66,3) R 53			alle stimmten dahin überein, daß man den Sm. töten müsse
ὡς Καμβύσης τελευτῶν αὐτοῖς ἐντείλειτο R 53			wie Kambyes ihnen sterbend aufgetragen habe
ὅσῳ ἂν πλείους ἔχητε ἐταίρους (66,1) R 51			je mehr Genossen ihr habt

c) Die übrigen Tempora.

69.

ἐν-τέλλεσθαι	auftragen	τείνειν (36,5)	dehnen,
(68,8) R 37			spannen



δπλαῖζειν	bewaffnen	ἡ μάχαιρα	Messer, kurzes Schwert
δπλον (2,3)	Waffe	μάχη (5,3)	Schlacht
δπλή (60,2)	Huf	ὁ ὀφθαλμός	Auge
ἄ-οπλος 2. (4,8)	wehrlos	ὄμμα (22,2)	Auge
δρμαῖν	in Bewegung setzen	ὑπ-οπτεύειν (67,2)	vermuten (su-spicari)
δρμαῖσθαι DP	aufbrechen, eilen	ἐγγύτερον (16,5)	näher
δρμή (5,6)	Drang	ἐγγύς (6,4)	nahe
ἡ ἀυλή	Hof	(τοῦ) πρόσω	vorwärts
ὁ θάλαμος	Schlafgemach	πρό (39,4)	vor
ὁ θόρυβος	Waffenlärm	τὴν ταχίστην	schleunigst
		R 15	

εἰσ-φέρειν	hineinbringen	περι-πλέκειν (20,6)	umflechten
παρῆσαν εἰς	sie fanden sich ein	συν-εἰς-πίπτειν	miteindringen
(65,7)		R 28	
προσ-θεῖν	herzulaufen	ἐμ-πίπτειν (63,3)	hineinfallen
θεῖν (49,6)	laufen	πίπτειν (48,4)	fallen
συν-πλέκεσθαι	sich umflechten, ringen	τιτρώσκειν	verwunden
R 28		τραῦμα (16,7)	Wunde
		ἐπτα ὄντες	zu sieben

ὥσπερ αὐτοῖς ἐκέκριτο (53,4) R 25 wie es von ihnen entschieden war  
πρὶν κατασφάττεσθαι, δύο τῶν bevor er niedergemacht wird, ver-  
ἐναντίων τιτρώσκει (60,6) R 52 wundet er zwei seiner Gegner  
αὐτοῦ τοῦ Γωβρύου κελεύοντος da G. selbst dazu aufforderte  
(67,8) R 8

70.

αἶρειν	heben	ἀπο-φαίνεσθαι	seine Meinung
ἐπ-αίρειν	erheben, ver- anlassen	τὴν γνώμην	kundtun
		(68,2) R 37	
ἀνα-τέλλειν	emporsteigen, aufgehen	εὐφραίνειν (67,8)	erfreuen
(35,5) R 35		νέμειν (13,2)	1) zuteilen, 2) weiden

ἡ ἀστραπή	Blitz	ἅμα τῇ ἡμέρᾳ	mit Tagesan- (29,5) bruch
ἡ βροντή	Donner	κατὰ τὴν πόλιν	durch d. Stadt hin
ἡ κρίσις	Entscheidung	τῇ προτεραίᾳ	am Tage vor τῆς κρίσεως
κρίνειν (12,5)	entscheiden, unterscheiden	R 23	der Entschei- dung
ὁ τόπος	Ort	πρότερος (11,1)	früher
πάτριος 3.	patrius	ὅτου ὁ ἵππος	cuius equus
πατήρ (22,1)	Vater	R 10	
πατρίς (22,1)	Vaterland, -stadt		
ὅπου	wo		
ὡς δυνατόν	so gut wie		
μάλιστα	möglich		

προ-σημαίνειν	vorherbezeich- nen	κατα-πηδᾶν (57,2)	hinabspringen
σημαίνειν (68,2)	bezeichnen	ἀνα-πηδᾶν (51,7)	aufspringen
ἀπ-ελαίνειν (41,6) 1)	forttreiben;	προσ-κυνεῖν	fulsfällig ver- ehren
2) abziehen		χρεμετίζειν	wiehern
ἐλαίνειν (25,2. 3)	treiben, fahren	ἡ αἰθρία	heiterer Himmel
ἀπο-τέμνειν (63,4)	abschneiden	ὁ ἵππο-κόμος	Stallmeister
εὐρίσκειν (65,5)	finden	Οἰβάρης, οὐς	Oibares
εὐ-ωχεῖν	sich gütlich tun	τὸ προ-άστειον	Vorstadt
(gut halten)	lassen	ἄστυ (41,7)	Stadt

ἀποτέμνουσιν αὐτῶν τὰς κεφαλὰς sie schneiden ihnen die Köpfe ab  
(65,2)  
ὅπου τινὰ εὐρίσκειν R 51 (vgl. 68,6) wo immer sie einen fanden  
ἐδόκει αὐτοῖς μὴ καταλῦσαι τὴν sie beschlossen die Königsherr-  
βασιλείαν R 62 schaft nicht abzuschaffen  
πάντες ἐνόμιζον ταύτης τῆς τιμῆς alle glaubten dieser Ehre würdig  
ἄξιοι εἶναι (18,4) R 54 zu sein

VI. Die starken Perfekte und Aoriste.

71.

ἀπο-βάλλειν	wegwerfen,	λείπειν (1,3)	verlassen
(49,2)	verlieren	λοιπός (41,6)	übrig (reliquus)
κατα-λείπειν	zurücklassen,	στρέφειν	drehen, kehren
(28,7)	verlassen	στρεπτός (35,7)	Halskette

κατα-στρέφειν (41,1)	unterwerfen	ὀρύττειν (33,4)	graben
τρέπειν (64,6)	wenden	δι-ορύττειν (33,2)	durchstechen
ἐτραπόμην	wandte mich,	δι-ὠρυξ (33,3)	Kanal
R 37	floh	ἡ τάφος	Graben
ἐτραυράμην (42,5)	wandte von	θάπτειν (31,2)	begraben
	mir, schlug in	ὁ φθόνος	Neid
	die Flucht	φθονεῖν (47,2)	beneiden
ἐτράπην	wurde ge-	ἄ-φθονος 2. (44,5)	neidlos, reichlich
	schlagen	ἄ-φθονία (43,4)	Überfluß
τρόπος (1,5)	Art, Charakter	ἄνω (ἀνα-πηδᾶν 51,7)	nach oben, oberhalb
τρόπαιον (5,2)	Siegesdenkmal	κάτω (κατα-πηδᾶν 70,9)	nach unten, unterhalb
ἐπι-τρέπειν (60,3)	überlassen	κατὰ τὸν Καμ-	zur Zeit des
θεραπεύειν (46,8)	pflegen, ehren	βύσου χρόνον	Kambyses
θεράπων (37,4)	Diener	(62,1)	

ἀπ-άγειν	wegführen	πολύς — κράτος	
ἀρέσκειν	passen, gefallen	ἡ Σάμος	Samos
ἀρετή (5,2)	Tugend	οἱ Σάμιοι	Bewohner von Samos
πυνθάνεσθαι (35,3)	in Erfahrung bringen	Ἀγνυτος —? Κόρινθος —?	
Ἄμασις, ἰδος	Amasis	πεντηκόντορος 2. fünfzigrudrig	
οἱ Λέσβιοι	Bewohner von Lesbos	πεντήκοντα — ἐρέττειν 33	
Πολυκράτης, οὐς	Polykrates	vgl. τρι-ήρης 33	
		πολυ-τελής (37,4)	kostbar

τὰ ἄνω κάτω στρέφειν  
 Ἄμασις Πολυκράτει χαιρεῖν  
 ἡδὺ πυνθάνεσθαι φίλον ἄνδρα εὖ  
 πράττοντα (69,8) R 60  
 ἵνα φύγῃς τὸν τῆς Τύχης φθόνον  
 (39,5) R 11

das Unterste zu oberst kehren  
 A. entbietet dem P. seinen Grufs  
 es ist angenehm zu erfahren, dafs  
 es einem Freunde wohl ergeht  
 damit du dem Neide des Glückes  
 entgehst

72.

ἀν-άγειν ναῦν	abfahren	ἀπο-στέλλειν (68,1)	absenden
ἀν-άγεσθαι (34,5)	in See stechen	ἡ ξενία	Gastfreundschaft
κατ-άγειν (29,2)	zurückführen	ξένος (21,3)	Gast
vgl. ἄνω — κάτω 71		ξενεῖν (37,4)	bewirten
κατα-πλήττειν	bestürzt	φιλό-ξενος (37,3)	gastfreundlich
(niederschlagen)	machen	εὖ-ξενος (17,4)	gastlich
ἐκ-πλήττειν (64,9)	aufser sich bringen	ὁ πόντος (17,4)	das (offene) Meer
πληροῦν	füllen, be-	πένης, ἦτος	arm
	mannen	αὖθις (63,3)	wiederum
πλήρης (28,3)	voll	ἐνθα (57,7; 34,4)	1) da, dort
πλήθος (27,5)	Menge		2) wo
πολύς (25,2)	viel	πέμπτῃ ἡμέρᾳ	fünf Tage
ἡ ἀγορά	Markt	ὑστερον (63,3)	später
ἀγείρειν (68,2)	versammeln	R 32	
ἡ γαστήρ, τρός	Magen		
ἡ ἐπι-στολή	Brief		

ἀπ-αγγέλλειν	berichten	κατα-τέμνειν (22,7)	zerschneiden
ἀπο-πέμπειν (59,7)	wegschicken	ὁ ἀλιεύς, ἑως	Fischer
ἐμ-βαίνειν	einsteigen	Θεό-δωρος	Theodoros
βαίνειν (26,6)	schreiten, gehen	θεός (1,7) — δῶρον (10,6)	
εὐρίσκειν (70,2)	finden	ὁ σμαράγδος	grüner Edelstein
κατα-πλεῖν (56,3)	hinab-, zurück-	ἡ σφραγίς, ἰδος	Siegelring
	fahren	ἀ-ηδής, ἐς	unangenehm
vgl. πλοῦς 33		ἡδύς (28,3)	süß
τέμνειν	schneiden	ἡδονή (34,7)	Freude
ταμίης (8,6)	Verwalter	ἡδεσθαι (49,9)	sich freuen
ἀπο-τέμνειν (63,4)	abschneiden	χρυσό-δετος	in Gold gefalst
		χρυσός (1,6) — δεῖν (61,7)	binden

σφραγίς σμαράγδου λίθου οὖσα  
 ἣν περὶ πλείστου ἐποιεῖτο (47,5)  
 μέγας τέθραπται καὶ καλός  
 δεόμενός σου δέξασθαι αὐτόν R 18

Siegelring aus einem Smaragd  
 den er sehr hoch schätzte  
 er ist groß und schön gewachsen  
 indem ich d. bitte ihn anzunehmen

73.

βλάπτειν τινά (21,5)	schaden	κρίνειν (12,5)	unterscheiden, entscheiden
κλίνειν	neigen, beugen	κρίσις (70,6)	Entscheidung
κατα-κλίνεσθαι	sich niederlegen	συμ-μαχεῖν	verbündet sein
DP R 38		R 28	
μετα-στρέφεισθαι DP	sich umdrehen	σύμ-μαχος (12,2)	Verbündeter
vgl. στρέφειν 71		συμ-μαχία (59,3)	Bündnis
συν-αλλάττεσθαι	sich aussöhnen	συμ-μάχεσθαι (12,6)	verbündet sein
οἰσθαι τινι	(sich auseinandersetzen)	μάχεσθαι (11,6)	kämpfen
ἄλλος, η, ο (5,5)	alius, a, ud	μετ' οὐ πολὺν χρόνον (29,1)	nicht lange
σφάλλειν	fallen, täuschen	οὐ πολὺν ὥστε—	nachher, bald
ἀ-σφαλής (28,2)	sicher	ρον (25,5) R 32	nachher
ἀπο-κρίνεσθαι	antworten	παρὰ Πολυκράτους (36,2)	von Polykrates (her)

ἀπ-αγγέλλειν (72,10)	berichten	ὁ ἀνδρῶν, ὤνος	Männergemach
ἐπι-βάλλειν	daraufwerfen, -legen	ἀνὴρ (22,4)	Mann
Ἀνακρέων ὁ Τήϊος	Anakreon von Teos	Ὁροίτης, ου	Oroites
τὸ ἀγγεῖον (63,2)	Gefäß, Behälter	ὁ τοῖχος (62,4)	Wand
		ὁ ὑπ-αρχος (68,7)	Unterbefehlshaber, Statthalter

οὐτ' ἀποκρίνασθαι οὐδέν (54,3) R 63	neque quidquam respondisse
ἐβουλεύσατο, ὅπως αὐτὸν διαφθερεῖ R 48	er überlegte, wie er ihn vernichten könnte
Καμβύσην ὁρῶ μοι ἐπιβουλεύοντα (71,6) R 60	ich sehe, daß Kambyeses etwas gegen mich im Schilde führt
πιστεύω καὶ σὲ τῆς Ἑλλάδος κρατῆσειν καὶ αὐτὸς οὐ βλαβήσεσθαι (70,5) R 54	ich glaube, du wirst über Gr. herrschen und mir wird kein Schaden erwachsen

74.

ἀπ-αλλάττειν	entfernen,	λούειν	waschen
τινός R 22	erlösen	(lavare)	
συν-αλλάττεσθαι (73,7)	sich aussöhnen	χρίειν (21,4)	salben
θάπτειν (31,2)	begraben	Χριστός (40,10)	Christus
τάφος (31,2)	Grab	ἡ ἀυγή (14,6)	Strahl
ἄταφος 2. (31,1)	unbegraben	μετ-έωρος 2.	in der Luft
τάφος, ἡ (71,4)	Graben		schwebend
τήκεσθαι (14,6)	schmelzen,	καὶ αὐτός (59,4)	ebenfalls
DP	verwesen	οὗ ταῖς ἀυγαῖς (70,5) R 10	durch deren Strahlen
ἀνα-σταυροῦν	kreuzigen	Ἴωνες (17,3)	Ionier
κατα-πλεῖν (56,3)	in den Hafen einlaufen	Μαγνησία	Magnesia
vgl. πλοῦς 33 und ἀν-άγειν 72		ὄναρ δοκεῖ μοι (47,4)	mir träumt
ἡ Ἴωνία	Ionien		

ἐδεήθη τοῦ πατρὸς μὴ πεισθῆναι τῷ Πέρσῃ (70,4; 72,7) R 18. 62	sie bat ihren Vater, dem Perser nicht zu folgen
οὐκ ἐλπίζων διασφαρήσεσθαι (66,1; 67,1. 4) R 54. 56	non sperans se periturum esse

75.

κατα-κόπτειν (60,7)	niederhauen	φροντίζειν τινός (29,6)	sich kümmern
vgl. κόπτειν 64		ἡ βία	Gewalt
αἰδέεσθαι τι	scheuen, Ehrfurcht haben	βιάζεσθαι (32,2)	zwingen
αἰδώς (43,2)	Scham, Scheu	τὸ γράμμα	Buchstabe
ἀπ-αγορεύειν (33,4)	verbieten	τὰ γράμματα	Schriftstücke
προ-αγορεύειν (31,2)	öffentlich bekannt machen	(litterae)	
ἀγορά (72,6)	Markt	ὁ γραμματεὸς	Schreiber
ἀγείρειν (68,2)	versammeln	γράφειν (37,3)	schreiben
		ἐπι-γραφή (5,3)	Aufschrift

ὁ δορυ-φόρος	Speerträger,	τελευταῖος 3.	letzter
	Leibwächter	τελευτή (5,1)	} Ende
vgl. μισθο-φόρος (59,7)		τέλος	
δορυ-φορεῖν	Leibwächter	τελευτᾶν (48,4)	endigen, sterben
	sein	γε encl. (53,6)	quidem
βέβαιος 3.	fest	οὐδέν (51,2)	gar nicht
(45,5)		R 15	
βεβαιοῦν (51,1)	befestigen	οὐπω (39,2)	noch nicht
εἰς ἕκαστος 3.	unusquisque		

ἀνα-γινώσκειν	wiedererkennen,	ἐπι-βάλλειν	daraufdrücken,
	lesen	(73,10)	aufdrücken
γινώσκειν (37,6)	erkennen	Βαγαῖος	Bagaios
ἀ-φανίζεῖν (30,6)	unsichtbar ma-	Μιτροβάτης, ου	Mitrobates
	chen, umbringen	ἡ σφραγίς, ἴδος	Siegelring
vgl. φαίνειν 67		(72,2)	
ἐν-τέλλεσθαι	auftragen	ὁ ὑπ-αρχος (73,1)	Unterbefehlsha-
(68,8) R 37			ber, Statthalter

ἐφάνη οὐδὲν φροντίζων βασιλέως	er kümmerte sich offenbar gar
(67,8) R 59	nicht um den Perserkönig
ὁρῶν αὐτοὺς τὰ γράμματα αἰδου-	da er sah, daß sie vor d. Schrift-
μένους μεγάλως (73,7) R 60	stücken große Ehrfurcht hatten
Δαρεῖος ἀπαγορεύει ὑμῖν μὴ δορυ-	Dareios verbietet euch, dem Oroi-
φορεῖν Ὀροίτη (33,4) R 63	tes als Leibwächter zu dienen

## Dritter Abschnitt.

### Die Flexion der Verba auf μ.

#### I. Regelmässige Verba auf μ.

##### a) δεικνύναι und διδόναι.

76.

δεικνύναι	zeigen	ἀξιοῦν (50,6)	würdigen,
ἀπο-δεικνύναι	aufweisen		fordern
ἐπι-δεικνύναι	darlegen	ἄξιος (31,2)	wert
διδόναι	geben	δια-φθείρειν	vernichten,
δῶρον (10,6)	Geschenk	(15,1)	bestechen
δίκην διδόναι	büßen	εἰς-, ἐμ-βάλλειν	1) hineinwer-
ἀπο-διδόναι	zurückgeben,	(15,4; 6,1) R 35	fen, 2) ein-
	erstatten		fallen
δια-διδόναι	verteilen	εἰς-βολή (11,5)	Einfall
ἐκ-διδόναι	ausliefern	κατ-άγειν (29,2)	zurückführen
ἐν-διδόναι R 35	nachgeben	vgl. ἀν-άγειν 72	
μετα-διδόναι	teilnehmen	τὸ Ἄργος, ους	Argos
τινὶ τινος	lassen	Ἀργεῖοι (29,2)	Argiver
R 17		ἡ Ἀρτεμις, ἴδος	Artemis
παρα-διδόναι	übergaben	ὅλος 3.	ganz
προ-διδόναι	preisgeben,	ἡ Πελοπόν-	Peloponnes
	verraten	νησος	
προδοσία (42,4)	Verrat	ἡ νῆσος (10,1)	Insel
		τίνα τρόπον	in welcher
		(43,3) R 15	Weise

κληροῦσθαι R 37	losen	τρέπειν (64,6)	wenden
ὁ κληρὸς	Los	τρόπος (1,5)	Art, Charakter
οἱ Δωριεῖς, ἑών	Dorier	τρόπαιον (5,2)	Siegesdenkmal
Δῶρος (17,2)	Doros	ἡ Λακωνική (γῆ)	Lakonien
ὁ ἐπί-τροπος	Vormund	τὰ Τρωϊκά (19,7)	trojanisch. Krieg
ἐπι-τρέπειν (60,3)	überlassen		

πρὶν εἰσβαλεῖν αὐτοὺς εἰς τὴν Πε- λοπόννησον (60,6; 69,6) R 52	bevor sie in den Peloponnes ein- fielen
ἐπεδείκνυ, ὅτι ἀδικήσουσι τοὺς παῖδας (68,3) R 53	er legte dar, daß sie den Kindern unrecht tun würden
ἔλεγον οἱ φονεύσαντες, ὅτι Τήλε- κλος δίκην δοίη (68,8) R 53	die Mörder behaupteten, Teleklos habe gebüßt

b) *ἵεναι* und *τιθέναι*.

77.

<i>τιθέναι</i>	setzen ( <i>ponere</i> )	<i>προ-ἵεναι</i> εἰς—	sich über-
<i>δια-τιθέναι</i>	<i>disponere</i>	τόν	lassen
<i>ἐχθρῶς δια-</i> <i>τιθέναι</i>	in feindliche Stimmung versetzen	<i>προσ-ἵεναι</i>	zulassen
<i>ἐν-τιθέναι</i>	hineinlegen, hineinladen	<i>ὑφ-ἵεναι</i> }	nachlassen,
<i>ἐπι-τιθέναι</i>	auflegen	<i>ὑφ-ἵεσθαι</i> }	nachgeben
<i>ἐπι-τίθεσθαι</i> <i>τινι</i>	angreifen, be- stürmen	<i>ἀπο-δίδοσθαι</i>	verkaufen
(sich auflegen)		vgl. 76,1 R 37	
<i>κατα-τιθέναι</i>	niederlegen, bezahlen	<i>ἐξ-αιτεῖν</i> u.	ausbitten,
<i>προσ-τιθέναι</i>	hinzusetzen	Med. (56,7) R 37	die Ausliefe- rung fordern
<i>συν-τιθέναι</i>	zusammen- setzen	<i>αἰτεῖν</i> (57,9)	bitten, fordern
<i>συν-τίθεσθαι</i> <i>τινι</i>	verabreden	<i>κατα-πλεῖν</i>	einlaufen (in (74,5) den Hafen)
<i>σύν-θημα</i> (16,6)	Losung	vgl. <i>κατ-άγειν</i> (76,1)	zurückführen
<i>ἵεναι</i>	senden ( <i>mit- tere</i> )	<i>τὸ δάκρυον</i>	Träne
<i>ἀφ-ἵεναι</i>	entlassen ( <i>dimittere</i> )	<i>ὁ ἔμ-πορος</i>	(reisender) Kaufmann
		<i>πορεύεσθαι</i> (54,7)	marschieren, reisen
		<i>ὁ ἐφ-ορος</i>	Aufseher, Ephor
		<i>δραῦν</i> (48,2)	sehen
		<i>ἱκανός</i> 3.	hinreichend

<i>καινός</i> 3.	neu [winn	<i>ἡ λεία</i> (20,6)	Beute
<i>ὁ καρπός</i> (3,1)	Frucht, Ge-	<i>ὁ ληστής</i>	Räuber
<i>καρποῦσθαι</i> (51,4)	ernten, gewinnen	<i>ἐξ-αίφνης</i> (61,8)	plötzlich

<i>δι-ηγείσθαι</i> (61,6)	auseinander- setzen, erzählen	<i>ἡ ἀπειλή</i>	Drohung
<i>ἐπ-αγγέλλεσθαι</i> R 37	ankündigen, sich erbieten	<i>ὁ βοῦ-κόλος</i> <i>βοῦς</i> (23,2)	Rinderhirt Rind
<i>φάσκειν</i>	sagen, behaupten	<i>ἡ νομή</i> <i>νέμειν</i> (18,5) <i>νομεύς</i> (24,2)	Weide weiden Hirt

<i>ἐφάνησαν οἱ ἀφέντες τὴν ὀργήν</i> (75,2) R 59	es zeigte sich, daß sie ihren Groll nicht hatten fahren lassen
<i>δίδωσιν αὐτὰς Εὐαίφνης νέμειν</i> R 57	er gibt sie dem E. zu hüten
<i>εἶώρα αὐτοὺς οὔτε δακρύους οὔτ' ἀπειλαῖς οὐδὲν ὑφεμένους</i> (73,5) R 63	er sah, daß sie weder Tränen noch Drohungen irgendwie nachgaben
<i>ἐφόνευσεν, ὃν καταλαμβάνοι</i> (70,2) R 51	er tötete jeden, den er ergriff

c) *ιστάναι*.

78.

<i>ιστάναι</i>	stellen	<i>μεθ-ιστάναι</i>	abtreten lass.
<i>ἀν-ιστάναι</i>	aufstellen	<i>προ-ιστάναι</i>	an die Spitze
<i>ἀν-ίστασθαι</i>	aufstehen	<i>τινός</i> R 23	stellen
<i>ἀνθ-ιστάναι</i>	entgegen- stellen	<i>προσ-τίθεσθαι</i>	beitreten
<i>δι-ιστάναι</i>	auseinanderst.	<i>ἐφ-ἵεναι</i>	überlassen ( <i>permittere</i> )
<i>δι-ίστασθαι</i> <i>τινι</i> R 27	sich entzweien	<i>ἐφ-ἵεσθαι τινος</i> R 18	eifrig be- gehren
<i>καθ-ιστάναι</i>	aufstellen, ordnen	<i>προ-ἵεσθαι</i> (77,10)	preisgeben
<i>καθιστάναι εἰς</i>	in Anklage-	<i>δικάζειν</i>	richten
<i>δίκην</i>	zustand ver- setzen	<i>ἡ δίκη</i> (8,3; 76,12)	Recht, Rechts- fall, Strafe
<i>καθ. εἰς τὸ δέον</i>	gehörig ordnen	<i>ἐξ-εστιν</i> (ν)	es ist erlaubt



ψηφίζεσθαι	in der Volks- versammlung beschließen	μαντική (28,5) Weissagekunst μαντεῖον (33,4) Orakelspruch μαντεύεσθαι (25,1) weissagen
ὁ Ἀρκάς, ἄδος	Arkader	αὖθις (72,10) wiederum
ὁ δῆμος	Gau, Volk	ἔγωγε (75,3) ich wenigstens
ἀπο-δημεῖν (56 ?)	verreisen	εἶτα dann, ferner
ἡ ἐκ-κλησία	Volksver- sammlung	ἐπ-εῖτα (34,6) dann, darauf
καλεῖν (46,3)	rufen, nennen	ὁμως (55,5) gleichwohl
ἡ μανία (47,1)	Raserei	τοί-νυν (54,4) nun also,
μαίνεσθαι (48,6)	rasen	(nachgestellt) so — denn
μάντις (26,4)	Seher	τῇ ἀληθείᾳ in Wahrheit,
		(67,4) R 31 wirklich

ἀντι-λέγειν (64,3)	entgegnen, bestreiten	συν-καλεῖν zusammenrufen
ἐπι-στέλλειν berichten		ἡ πλεον-εξία Habsucht
ἐπι-στολή (72,10)	Brief	(d. Mehrhabenwollen)
ἀπο-στέλλειν (68,1)	absenden	πλέον — ἔχειν

καὶ τὸν Εὐαῖφρον ἔδει δίχην δοῦ- ναι	auch Euaiphnos hätte bestraft werden müssen (oportebat)
ὁρῶμεν αὐτοὺς αἰετὶ τοῖς Ἀρκάσι	wir sehen sie in beständigem
δισταμένους (77,10) R 27. 60	Zwist mit den Arkadern
μὴ ἐκδῶτε τὸν Πολυχάρη (28,4) R 44	liefert den Polychares nicht aus

79.

ἀφ-ιστάναι·	abtrünnig	συν-ίστασθαι sich zusam- menrotten
τινός R 32	machen	δύνασθαι können
ἀφ-ίστασθαι	abfallen, ab- stehen	δύναμις (29,2) Macht
ἐφ-ιστάναι τινί	darauf-, an die	δυνατός (17,8) mächtig, im- stande
R 28	Spitze stellen	κεῖσθαι perf. pass. (gelegt worden zu τιθέναι sein) liegen
καθ-ιστάναι	zu etwas	μυγνόναι mischen
(78,2)	machen	συν-μυγνόναι handgemein
συν-ιστάναι	zusammen- stellen	χεῖρας τινι werden

δια-φέρεσθαι	uneins sein	πόλις (24,6) Stadt
τινι (68,4)		ὕψηλός 3. hoch
δια-φέρειν τινός	sich unterschei- (35,6) den, sich aus- zeichnen	καὶ αὐτός (74,10) ebenfalls (et ipse)
ὁ Ἀρειος πά- γος	Areshügel, Areopag	κρύφα (24,10) heimlich
Ἄρης (30,4)	Ares	κρύπτειν (66,2) verbergen
ὁ βωμός	Altar	ἐν αὐταῖς ταῖς geradezu in
ἡ εὐνή	Bett	ἐδναῖς ihren Betten
ὁ λόφος	Hügel	οἱ περὶ Ἀντίο- 1) A. und seine
τὸ πόλισμα	Stadt	χον} Leute; 2) die Leute des A.

κατα-φύγειν	hinfliehen (con- (27,6) fugere)	ἡ Ὀλυμπιάς, Olympiade, Zeit- ἄδος raum v. 4 Jahren
κατα-φυγή (28,8)	Zuflucht	ἄλλοις ποιεῖσθαι sich gegenseitig
vgl. φυγαδεύειν 40		πρὸς ἀλλήλους eidlich ver- R 37 pflichten
ὁ διαιτητής, οὗ	Schiedsrichter	
λόγου ἄξιός (31,2)	hervorragend	

μὴ ἀποστήσεσθαι τοῦ πολέμου,	sie würden nicht eher vom Kriege
πρὶν δούλους καταστήσειαν τοὺς	ablassen, als bis sie d. M. zu
Μεσσηνίους R 52. 62	Sklaven gemacht hätten
κατεσφάγησαν, πρὶν ἀνθίστασθαι	sie wurden niedergemacht, bevor
(76,5) R 52	sie sich wehren konnten
πάνθ' ἐαυτοῖς παρεσκευάσθαι (59,5)	alle ihre Rüstungen seien fertig
R 26	

d) Verba, deren Flexion ἰστάναι folgt.

80.

ἄγασθαι DP	bewundern	ἐπίστασθαι verstehen
ἐμ-πιμπλάναι	erfüllen, sät- tigen	ἐπιστήμων (17,3) kundig
τινός R 18		κρέμασθαι hängen, abhängen
πλήθος (27,5)	Menge	ὀνινάναι τινά nützen
πλήρης (28,3)	voll	R 11
πληροῦν (72,3)	füllen	ὀνίνασθαι Nutzen haben
πολύς (25,2)	viel	
ἐμ-πιμπράναι	verbrennen	

ἀπο-δεικνύναι zumFeldherrn	συγ-καλεῖν zusammen-
στρατηγόν ernennen	(78,4) rufen
ἀθυμεῖν (46,1) mutlos sein	φέρειν καὶ plündern
ἀσχεῖν üben	ἄγειν
ἡγείσθαι τινος anführen	χρή m. acc. c. inf. es ist nötig
vgl. 47,1 (ducere)	τὸ κέρας, ατος Horn; Flügel
παρ-αινεῖν ermuntern	u. ως (20,3; 42,1) des Heeres
ἐπ-αινεῖν (47,9) loben	αὖ hinwiederum
	αὖθις (78,3) wiederum
ἀντι-παρα-τάτ- gegenüber auf-	μάχιμος 3. streitbar
τειν stellen	μάχη (5,3) Schlacht
vgl. τάττειν 60	μάχεσθαι (11,6) kämpfen
ἐκ-φεύγειν (20,4) entfliehen	τὰ περὶ τὸν das Waffenhand-
κινδυνεύειν περὶ den Entschei-	πόλεμον (66,1) werk
τῶν ὅλων dungskampf	Στενύκληρος St., Stadt im
wagen	nörtl. Messenien
ταῦτ' ἀκούσαντες τῶν ἐκπεφευγό-	als sie dies von den Entkom-
των R 20	menen hörten
μὴ ἀθυμήσητε ἐπὶ τῇ συμφορᾷ	werdet nicht mutlos wegen des
(78,9) R 41. 44	Unglücks
ὅστις ἂν μαχιμώτατος γίγνηται	wer immer sich am streitbarsten
(68,6) R 51	zeigt
μὴ διαφθείροντες τὴν χώραν R 62	wenn sie d. L. nicht verwüsteten
ἣν ἤδη ἑαυτῶν ἐνόμιζον	das sie bereits als ihr Eigentum
	betrachteten

e) Verba, deren Flexion δεικνύναι folgt.

81.

ἀπ-ολλύναι perdere	ὀμνύναι schwören
ἀπ-όλλυσθαι perire	πηγνύναι befestigen
ἀπο-σβεσνύναι auslöschen	ἐμ-πεπηγέναι in etwas haf-
ζευγνύναι anjochen	τινὶ R 28 ten
συ-ζευγνύναι zusammen-	ῥηγνύναι } zerreißen
spannen	διαρ-ρηγνύναι }
ζυγόν (21,2) Joch	

ῥωννύναι } stärken,	vgl. βασιλεία — βασιλεύειν (37,1)
ἐπιρ-ρωννύναι } kräftigen	ἀλήθεια — ἀληθεύειν (7,9)
ἐρρωμένος (38,5) stark	πορεία — πορεύεσθαι (54,7)
ῥώμη (47,3) Stärke	στρατεία — στρατεύεσθαι (11,2)
κεραννύναι mischen	τὸ τέκνον Kind
κρατήρ (15,7) Mischkrug	τῆμερον (68,5) heute
σκεδαννύναι } zerstreuen	ἡμέρα Tag
δια-σκεδαν- } zerstreuen	ἡ φάλαγξ Schlacht-
νύναι } ordnung	
ἐν-τιθέναι θυ- Mut einflößen	τὸ φρόνημα Sinn, Hoch-
μόν	φρόνησις (35,6) Einsicht [mut
ἵεσθαι R 37 stürzen, eilen	vgl. σώφρων 39 besonnen
ὀρέγεσθαι τινος begehren	ἐκ παλαιοῦ (10,6) seit alter Zeit
(26,1) R 18	πάλαι (3,5) vor alters
βραδύς 3. langsam	μή-τοι (τοι encl.) doch nicht
ἡ δουλεία (40,2) Sklaverei	πώποτε (38,3) jemals
δουλεύειν (51,2) Sklave sein	(unquam)
δούλος (40,1) Sklave	ποτέ encl. (61,6) einst
δουλοῦν (51,2) knechten	οὐ-πώποτε nimmermehr
	οὐδέ-ποτε (45,2) niemals
	οὐ-ποτε (62,2) niemals
συν-απ-όλλυ- mit zu Grunde	ἀνα-χωρεῖν (46,1) zurückweichen
σθαι gehen	(recedere)
ἐμ-πεφυγέειν eingewurz. sein	χωρίον (2,4) Platz
πέφυκα (52,1) bin (von Natur)	χώρα (6,1) Land
προσ-ελαίνεειν heranrücken	ἡ ἀπάτη Betrug
R 35	ἀπατᾶν (66,3) betrügen
ελαίνεειν (64,4) treiben; fahren	καθ' ὅσον soweit(quantum)
συν-χωρεῖν (57,1) gestatten (conce-	ὅση — τοσούτω quanto — tanto,
dere)	(68,6) quo — eo

ὥς καὶ ἄλλα πολλὰ ὑπ' ἐξείνων  
 ἀδικηθεῖεν R 13  
 ὁμωμόκασι μὴ παύσεσθαι τοῦ πο-  
 λέμου, πρὶν ἂν ἐμπλησθῶσιν  
 αἱματος (79,5) R 52. 62  
 ἵνα παύωνται ὀρεγόμενοι (63,1) R 59

dafs ihnen auch sonst viel Unbill  
 von jenen zugefügt sei  
 sie haben geschworen, nicht eher  
 v. Kriege abzulassen, als bis  
 sie sich m. Blut gesättigt haben  
 damit sie aufhören zu begehren

82.

δια-ζευγνύναι	trennen	παρ-εἶναι τινι	da sein, helfen
κατ-αγνύναι	zerbrechen	(55,1)	(adesse)
μιγνύναι 79	mischen	παρ-έχειν	se praebere
πεταννύναι	} ausbreiten, öffnen	αὐτόν	
ἀνα-πεταννύ- ναι		οἱ περὶ-οἰκοι	Umwohner, Periöken
δια-κείσθαι	in einer Lage, Stimmung sein	οἶκος (45,5)	Haus
κείσθαι (79,8)	liegen	οἱ Σπαρτιῖται	Spartiaten
δια-τιθέναι (77,1)	disponere	καὶ μὴν (66,7)	und in der Tat
τίθεσθαι τὰ	Halt machen	ἐν τούτῳ (44,2)	währenddem
ὅπλα R 37		ἐν ᾧ (22,6)	während (dum)
δια-φέρειν (35,6)	sich unter- scheiden, aus- zeichnen	κατὰ χώραν	an Ort und Stelle
δια-φέρεσθαι (79,1)	uneins sein	πρὸς τούτοις	zu, aufer die- (48,7) sen, dazu
		τοῦ πρόσω (69,4)	vorwärts
		πρὸ (39,4)	vor

ἀντι-τάττειν	entgegenstellen	οἱ Δρύοπες	Dryoper, erst am
vgl. ἀντι-παρα-τάττειν 80		(Δρύοψ)	Öta, dann in Messenien
δια-κρίνειν	unterscheiden	οἱ Κοῦρες (Κοῦς)	Kreter
ἐπι-γίγνεσθαι	herankommen	οὐδ-έτεροι	neutri
μετ-έχειν (54,5)	teilnehmen	έτερος (43,2)	alter
περι-γίγνεσθαι	übertreffen,	ἀμφότεροι (53,8)	uterque
τινος R 23	überwinden	ὁ πρό-μαχος	Vorkämpfer
περι-εἶναι (66,8)	überlegen sein	σύμ-μαχος (12,2)	Verbündeter
συλ-λέγειν (31,3)	sammeln	ἐκατέρωθεν	utrinque
οἱ Ἀσινᾶοι	Bew. von Asine in Messenien	ἐκαστος (31,2)	quisque

ἴσοι ὄντες ἀρετὴν (60,2) R 14 gleich an Tapferkeit  
 τῶν λοιπῶν κατεάγει ἡ ψυχὴ (70,1) den übrigen war der Mut ge-  
 brochen

f) Starke Aoriste, die nach Analogie der Verba auf  
 μι gebildet sind.

83.

ἀλῶναι	erobert wer- (ἀλλοκεσθαι)	den	ἀπο-σβῆναι intr.	erlöschen
βιῶναι (ζῆν 48,7)	leben		ἀπο-σβεσθαι (81,3)	auslöschen
βίος (3,6)	Leben		ἐνῆναι (ἐεῖν 46,6)	fließen
γινῶναι (γινώ- σκεν)	erkennen, be- schließen		δύναι (δύεσθαι)	untertauchen
γνώμη (8,1)	Einsicht, Meinung		φῶναι	wachsen
βῆναι (βαίνειν)	gehen		φύεσθαι (10,9)	wachsen
ἀπο-δράναι	entlaufen		φύσις (43,2)	Natur
(ἀπο-διδράσκεν)			φυτόν (3,4)	Gewächs
			φυτεύειν (3,3)	pflanzen
			φυλὴ (17,2)	Stamm
			χαρῆναι (5,1)	sich freuen

ἐμ-ποιεῖν τινι	einflößen	ἡ παρθένος	Jungfrau
ποιεῖν (46,3)	machen	(25,6)	
χορῆν (58,7)	Orakel geben	κατ' ὀλίγον	allmählich
χορησμός (24,3)	Orakelspruch	(55,6)	
ἀθυμία	Mutlosigkeit	πρὸς τούτοις	dazu, aufer- (48,7) vgl. 82,1 dem
ἄθυμος (12,4)	mutlos		
θυμός (1,7)	Mut	ὅπερ τῆς πα-	für das Vater- τρίδος (44,5) land
ἡ ἔως, ω	Morgenröte, acc. ἔω	Osten	

ἐπι-βιῶναι	überleben	δύσ-βατος 2.	schwer zugäng- lich
ἀπο-γινώσκειν	verzichten auf	ἄ-βατος (15,3)	unzugänglich
τινός R 22	etwas	συρ-ρεῖν	zusammenströ- men
ἀνα-γινώσκειν	wiedererkennen, (75,7) lesen	ἐν-δύειν τι	eintauchen
γνωρίζειν (63,5)	erkennen	ἐν-δύεσθαι (57,7)	(sich) anziehen
συγ-γνώμη (66,5)	Nachsicht, Ver- zeihung	κατα-δύειν τι	untertauchen
ἀνα-βαίνειν (26,5)	hinaufsteigen	κατα-δύεσθαι	sich verbergen
ἀπο-βαίνειν	weggehen, ab- laufen	εἰς	
συμ-βαίνειν	sich ereignen	ἐμ-φύεσθαι (81,4)	in etwas erwach- sen
		R 28	

ἐπ-ερωτᾶν (58,8)	befragen(Orakel)	οἱ Αἰπυτίδαι	Aipytiden
ἐρωτᾶν (48,5)	fragen	ἄ-μαχος 2.	unbesiegbar
Αἰπυτος	Sohn des Kresphontes	vgl. προμαχος (82,4)	Vorkämpfer
		μάχος (80,5)	streitbar

γνόντες ἐκείνους οὐκ ὄντας ἀμά- da sie erkannten, daß jene nicht  
χους (71,6; 82,2) R 60 unbesiegbar seien  
χρήσαντος τοῦ θεοῦ παρθένον θύ- als der Gott das Orakel gab, man  
ειν R 57 solle eine Jungfrau opfern

## II. Unregelmäßige Verba auf μ.

### 84.

εἶναι	sein	δια-κείσθαι(82,8) in e. Lage sein
ἀπ-εἶναι (22,6)	fort sein	ἐπι-κείσθαι aufliegen, zu-
ἐν-εἶναι (5,6)	darin sein	τινι R 28 setzen
ἐξ-εἶναι (78,7)	erlaubt sein	ἐπι-τίθεσθαι (77,4) angreifen
παρ-εἶναι (82,1)	da sein, helfen	ἐπι-τρέπειν (60,3) überlassen
περι-εἶναι τινος überlegen sein (71,1)		ἐπι-τροπος (76,5) Vormund
καθ-ἥσθαι	sitzen	κατα-βαίνειν in aciem de-
ιέναι	gehen	εἰς μάχην scendere
ἐξ-ιέναι	ausrücken	μαίνειν beflecken
ἀντ-εξ-ιέναι entgegenrücken		φρόνιμος 3. verständig
προσ-ιέναι τινί losgehen auf		vgl. φρόνημα 81
κείσθαι (vgl. 79) liegen		μὰ Δία beim Zeus
		νῇ Δία (48,1) beim Zeus

ἀντι-λέγειν (78,6)	widersprechen	ἄ-πορος (13,1) 1) unfahrbar,
εὐρίσκειν (72,1)	finden	(ohne Weg) 2) verlegen
συν-ἀπ-ολλύναι mitverderben (81,3)		ἀ-πορία (43,1) Verlegenheit
ἀκλήης, ἐς (29,7) ruhmlos		δύσ-πορος (13,5) schwer gangbar
		πορεύεσθαι (54,7) marschieren

παρασκευάζονται, ὅπως ἐκείνοις sie rüsten sich, jenen entgegen-  
ἀντεξίσιν (73,6) R 48 zugehen  
γνούς τὸν ἄνδρα, ὅτι πάντων εἶη da er erkannt hatte, daß der Mann  
ἄριστος (49,7) R 64 von allen der tapferste sei

ᾤετο τὴν δύναμιν ἐαυτῷ παρ- er glaubte, seine Streitkräfte  
σκευάσθαι (79,7) R 26 seien gerüstet

### 85.

εἰδέναι	wissen	γυμνός	nackt
φάναι (19,1)	sagen, be- haupten	γυμνάζειν (2,3)	(nackt) üben
οὐ φάναι	negare	ἴδιος 3.	eigen ( <i>privatus</i> )
φάσκειν (77,4)	behaupten	ιδιώτης (39,1)	Privatmann
φωνή (14,7)	Stimme	ἰδίᾳ R 31	<i>privatim</i>
φωνεῖν (60,7)	sprechen	κοινός 3. (5,4)	gemeinsam ( <i>publicus</i> )
ἐπ-ιέναι R 28	losgehen auf	κοινῇ (29,1)	<i>publice</i>
περι-ιέναι	herumgehen	λεπτός 3. (18,6)	dünn
προ-ιέναι	vorgehen	ὁ ὀπλίτης, ου (ῖ)	Schwer- bewaffneter
ἐμ-βάλλειν	einflößen	ὄπλον (2,3)	Waffe
βάλλειν (21,8)	werfen	ἄ-οπλος (4,8)	wehrlos
ἐν-εστηκέναι	bevorstehen	ὀπλή (60,2)	Huf
vgl. ἰστάναι 78	( <i>instare</i> )	ὀπλιεῖν (69,5)	bewaffnen
θαρρεῖν	gutes Mutes	ὡς δυνατόν	<i>quam celer-</i>
τὸ θάρρος (27,2)	Kühnheit [sein]	τάχιστα (70,6)	<i>rime (fieri)</i>
θρασύς (25,4)	kühn		<i>potest</i>
ὁ γυμνής, ἦτος	Leicht- bewaffneter	δῆ-που	doch wohl
γυμνοῦν (51,8)	entblößen	(που encl.)	

μετ-έχειν (82,1)	teilnehmen	εἰς τὰ πλάγια	in die Flanke
περι-ίστασθαι	sich herumstel- len, umstellen	παν-στρατιᾷ	mit der gesamten Macht
vgl. ἰστάναι 78		πᾶς — στρατιά	
πλάγιος 3.	schräg, quer		

ἤδεσαν τοὺς Ἀρκάδας ἐπιόντας sie wufsten, daß die Arkader  
(83,1) R 60 heranrückten  
ἴσασι πάντες αὐτόν, ὡς θρασύς sie wissen alle, wie kühn er ist  
πέφυνκεν (84,4) R 64  
ὅποτε προΐοιεν, μάτην ἐδίωκον so oft sie vorrückten, verfolgten  
ἐκείνους (77,10) R 51 sie jene vergebens

86.

ἀπ-ιέναι (εἶμι)	weggehen	ἀρχαῖος 3.	alt ( <i>antiquus</i> )
εἰσ-ιέναι (ἔημι)	hineinlassen	ἀρχή (8,1)	Herrschaft; Anfang
εἰσ-ιέσθαι R 37	hereinlassen	ὁ αὐτό-μολος	Überläufer
ἀνα-τιθέναι	aufstellen,	αὐτο-μολεῖν	überlaufen
vgl. τιθέναι 77	weißen	λευκός 3.	weiß
ἀμφι-εννύναι	bekleiden	μέλας, αἶνα, αὖ	schwarz
	(vestire)	(Gen. μέλανος)	
ἡ ἐσθῆς, ἦτος (35,7)	vestis	ὅπ-όσος 3.	wie groß,
εἰσ-έρχεσθαι	hineingehen	δσος (68,6; 81,2)	pl. wie viele
οἴχεσθαι R 59	fort sein	quantus	
φράσκειν (77,4)	sagen, be-	ὁ τρί-πους, οδος	Dreifuß
vgl. φάναι 85	haupten	(26,1)	
χρή m. acc. c.	es ist nötig	πούς (18,6)	Fuß
inf. (80,4)	[gen	χαλκὸ-πους (21,2)	erzfüßig
χρησθαί τι	Orakel befra-	ἀντί c. gen.	gegen, anstatt
χεῖν (83,10)	Orakel geben	(20,4)	
χρησμός (24,3)	Orakelspruch	παρά c. gen.	seitens, von
		(73,6)	— her

εἰπών part. aor.	locutus	ἡ διφθέρα (13,4)	Fell, Ranz
εἶπεν (49,5)	er sagte	θηρευτικός 3.	jagdmäßig
ἐπι-βάλλειν (75,7)	darauf-, um-	vgl. θῆρ 13	
	werfen	τὸ σόφισμα	Kniff
ἡ ἀπάτη	Betrug	σοφός (37,3)	weise, schlau
ἀπατᾶν (ἐξ-) 66,1	betrügen	σοφία (23,1)	Weisheit
οὐκ ἂν ἐχρήσαντο τῷ Ἀπόλλωνι,		ἡ διφθέρα (13,4)	Fell, Ranz
εἰ μὴ ἐταράχθησαν R 49		θηρευτικός 3.	jagdmäßig
θηρευτικὴν ἐσθῆτα ἡμφιεσμένος		vgl. θῆρ 13	
(57,7) R 12		τὸ σόφισμα	Kniff
ᾤχετο ἀπιών R 59		σοφός (37,3)	weise, schlau
		σοφία (23,1)	Weisheit

87.

ἀπο-γινώ-	verzichten,	μετα-βάλλειν	umwerfen,
σκεῖν τινός	aufgeben		ändern
(83,3)		βάλλειν (21,8)	werfen

τὸ βέλος (53,4)	Geschoß	οἱ ἡμίσεις τῶν	die Hälfte der
συν-ιέναι (ἔημι)	verstehen	καρπῶν	Feldfrüchte
vgl. ἔναι 77		τὰ καθ-εστῶτα	d. Bestehende
φυλάττεσθαι	sich hüten vor	καθ-ιστάναι (78,1)	aufstellen, ordnen
τινα R 11	jemand	τὸ μέρος	Teil
φυλάττειν (4,7)	bewachen, hüten	κατὰ τὰς πα-	durch ihre
φύλαξ (14,3)	Wächter	τρίδας (70,2)	Vaterstädte
φυλακή (6,4)	Wache		hin
ἡμίους, εἰα, υ	halb		
ἀνα-βλέπειν (5,1)	aufblicken; wie-	ἡ ἐκ-φορά	Bestattung
	dersehend werden	φέρειν (7,8)	tragen, bringen
βλέπειν (32,6)	schauen	ὁ λόγος	Hinterhalt
ἀνα-δύεσθαι	auftauchen	εἰς τὸ χρεῶν	an seinen gehö-
ἀπο-χωρεῖν	discedere		rigen Platz
vgl. συγ-χωρεῖν (81,2)	concedere	χεῖ (86,3)	oportet
γενέσθαι inf. aor. werden		παρὰ-βαίνειν	übertreten
von γίγνεσθαι		(7,3)	
γενόμενος (51,4)	geworden	Σικυών, ὠνος	Sikyon
αὐτο-κράτωρ,	unumschränkt	Σικυώνιοι (85,6)	Sikyonier
ορος			
vgl. κρατεῖν 47			

Zu den Versen aus Tyrtaios (nach der Folge der Verse).

ἀμφί c. acc.	um	αἰχμητής	lanzenkundig
νωλεμέως adv.	unablässig	κατὰ zu λιπόντες: Tmesis	
αἰεῖ =	ἀεὶ	πῶν, πῶν (ονος)	fett, ergiebig
ταλασί-φρων	ausharrend ge-	ἐργον	hier: Flur
gen. -φρονος	sinnt	φεῦγον =	ἐφευγον
ἔτη εἰκοσι τὰ πάντα (51,9)			
ἡγάκαζον αὐτοὺς ὁμόσαι μὴτ'			
ἀποστήσεσθαι μὴτε μεταβαλεῖν			
μηδέν (77,10; 81,4) R 62. 63			

## Vierter Abschnitt.

### Unregelmäßige Verba auf ω.

#### I. Verba auf σκω (Inchoativa).

88.

ἀπο-θνήσκειν (45,7) sterben	σπεύδειν (28,4) beschleunigen
θάνατος (26,3) Tod	σπονδή (5,5) Eifer
ἀθάνατος 2. (45,2) unsterblich	σπονδύζειν (61,8) sich eifrig bemühen
γηράσκειν alt werden	ἡ βοήθεια Hilfe
τὸ γῆρας (26,6) Alter	βοηθεῖν (54,5) helfen
γέρον (22,7) Greis	βοηθός (45,5) Helfer
διδάσκειν (63,4) (be)lehren	βοᾶν (48,3) rufen
ἡβάσκειν mannbar werden	ἡ πλείστη τῆς d. größte Teil
ἡβη (22,7) Jugend	Πελοποννήσου d. Peloponnes
παρ-ιέναι vorbeigehen	vgl. οἱ ἡμίσεις τῶν καρπῶν (87,8)
vgl. ἵεναι 84 gehen	πρό-θυμος 2. bereitwillig
πάσχειν (15,7) erleiden, dulden	θυμός (1,7) Mut
τὸ πάθος (27,7) Leid	ἄ-θυμος (4,6) mutlos
προσ-δοκᾶν erwarten	ἀφ' οὗ seitdem
δοκεῖν (46,1) meinen	(ex quo)
δόξα (7,3) Meinung, Ruhm	
ἐπ-αν-ίστασθαι sich wieder erheben, empören	ὁ ἡλικιώτης (52,1) Altersgenosse
R 28	ἡλικία Lebensalter
ἐπ-αν-ορθοῦν (50,2) wiederaufrichten	vgl. στρατιά — στρατιώτης
δδύρεσθαι wehklagen	τλῆμων, ον (44,6) unglücklich

#### Zu den Versen aus Tyrtaios.

τὸ ἄχος Last	ἡ ἄλοχος Gattin
τείρειν bedrücken	εὔτε c. opt. so oft (= ὅτε)
δεσποσύνοισι = δεσπότης verderblich	οὐλόμενος
ἀναγκαίης ὕπο = ἀνάγκη ἀπ-ολλύναι (81,1) perdere	
λυγρός 3. traurig	κίχιν (aor. II treffen
ἡ ἄρουρα Gefilde	von κίχιν)
ὁμῶς gleichermaßen	

φεύγοντες οἴχεσθαι (86,6) R 59	fortfliehen
εἰδὼς πολλοὺς ταῦτα γινώσκον-τας ἑαυτῷ	da er wußte, dafs viele derselben Gesinnung waren wie er
αἰσχίστην δουλείοντες · δουλείαν (31,3) R 13	indem wir in schmachlicher Knechtschaft leben
ἐπειδὴ τὰ ἄλλα αὐτοῖς παρεσκεύαστο (79,7) R 25	nachdem sie ihre übrigen Rüstungen getroffen hatten

89.

ἀν-αλλίσκειν aufwenden	προ-κεῖσθαι daliegen, ausgesetzt sein
ἀπο-διδράσκειν entlaufen	vgl. κεῖσθαι 84
τινά (83,6)	συμ-βάλλειν zusammen-
ἀρέσκειν (71,6) passen, gefallen	R 35 stoßen
ἀρετή (5,2) Tugend	ὁ διδάσκαλος Lehrer
εὐρίσκειν (84,8) finden	διδάσκειν (88,6) lehren
εἷ-ευρίσκειν ausfindig machen	τὸ ἐλεγείον elegisches
ἀνα-μυμνή-σκειν R 19 erinnern	(sc. μέτρον) Distichon
μνήμη (5,2) Erinnerung	ἐνιοι 3. einige
τιτρώσκειν (69,6) verwunden	τὸ ἔπος, οὗς Wort
τραῦμα (16,7) Wunde	εἰπεῖν aor. (86,5) sagen
ἀγαπᾶν (48,1) lieben, zu-	ἀνά-παιστα Gedichte in
frieden sein	ἐπη Anapäst
πλάττειν fingere	ἡ θεός Göttin
(t-Stamm!)	ὁ νεώς, ὦ Tempel



δοτις-οὖν	wernunimmer	χωλός 3.	lahm
οὖν (2,6)	also	οὐδέ (48,6)	ne-quidem

ἐπι-γράφειν R 28	daraufschreiben	ἡ Χαλκί-οικος	spartanischer
vgl. γράμμα 75			Name d. Athene
αὐτο-κράτωρ,	unumschränkt	χαλκός — οἶκος	
ορος (87,4)	[tischer Demos]	ἐκατέρωθεν (82,5)	von beiden Seiten
Ἀφιδναίος	aus Aphidna (at-		

Zu den Versen aus Tyrtaios.

ἀλλά	drum	ἡ κονίη	Staub
ἀλλήλοισι	= ἀλλήλοις	ὁ χρώς, χροός	Haut
ἄλκιμος 2.	stark, mutig	ἐπ-έοικεν	es ziemt
αἰ φρένες	Zwerchfell, Herz	ὄφρα c. coni.	so lange
φλο-ψυχεῖν	sein Leben lieben	ἐρατός 3. (ἐραῖν)	lieblich
μάχνασθαι	kämpfen	ἀγλαός 3.	prächtig
τὰ γούνατα (γόνυ)	Knie	τὸ ἄνθος, οὐς	Blume
μετά c. dat. poet.	inmitten, unter	θηητός 3. (θέα)	bewundernswert
ὁ πρό-μαχος (82,4)	Vorkämpfer	ἰδεῖν aor. (ὄραῖν)	sehen
πεσεῖν (Aor. v.	fallen	ζώος (ζῆν)	lebendig
πίπτειν) (48,4)		ἔών part.	= ὦν
πρόσθε(ν) c. gen.	vor	στηρίξειν	stemmen
τὸ κάρη	Haupt	τὸ χεῖλος	Lippe
πολιός 3.	grau	δακεῖν aor. von	beißen
τὸ γένειον	Kinn	δάκνειν	
ἀπο-πνείων	aushauchend		
(πνεῖν)			

ἐν Δέραις τῆς Μεσσηνίας (50,7) R 16	bei Derai in Messenien
ἦν τῶν Αἰπυτιδῶν R 17	er gehörte zu den Aipytiden
ἐλπίζοντες αὐτὸν μὴ διδάξειν ἐκεί-	in der Hoffnung, er würde jene
νους, πῶς τῶν Μεσσηνίων	nicht lehren, wie sie über die
κρατήσουσιν (68,3) R 53	Messenier obsiegen würden
οὐκ ἀπέστησαν, πρὶν ἢ Ἰθώμῃ	sie liefen nicht ab, bis Ithome
ἀλοίῃ (81,4) R 52	erobert war

II. Verba auf νω.

90.

ἄμαρτάνειν	fehlen, ver-	συν-άπτειν	proelium con-
τινός (54,7) R 17	fehlen	μάχην	serere
ἀπ-εχθάνεσθαι	verhafst wer-	ἔπτεσθαι (86,4)	anfassen
	den	συγ-γινώσκειν	verzeihen
ἐχθρός (44,1)	Feind	συγ-γνώμη (66,5)	Nachsicht, Ver-
ἐχθρα (19,2)	Feindschaft		zeihung
ἐχθάνειν (11,4)	vermehrten	vgl. γινώσκειν 83	
	(augere)	τὸ ἄνθος	Blume
λαμβάνειν (5,5)	nehmen	ἡ διώξις	Verfolgung
κατα-λαμβά-	ergreifen	διώκειν (15,2)	verfolgen
νειν (77,10)		τὸ ἐμ-βατήριον	Marschlied
μετα-λαμβάνειν	teilnehmen	ἐμ-βαίνειν	einhergehen
τινός R 17	an etwas	τὸ σῆμα	Zeichen, Mal
προσ-λαμβά-	hinzunehmen	σημαίνειν (68,2)	bezeichnen
νειν (26,6)	[fahren	σημεῖον (47,1)	Zeichen
μανθάνειν	lernen, er-	οἶον	zum Beispiel
δια-τρίβειν τὸν	die Zeit hin-	ἐκεῖ (28,8)	dort (illie)
χρόνον (57,6)	bringen	πανταχοῦ (πάς)	überall
		πανταχοῦθεν (54,8)	von allen Seiten

ἀν-εὐρίσκειν	auffinden	οἱ Ἡλεῖοι	Bewohner von
ἐπι-βάλλειν	daraufwerfen	(Ἡλῆς)	Elis
(86,8)		οἱ Λεπρεῖται	Bew. v. Lepreon
ἐπ-αν-ιέναι	zurückkehren		im südl. Elis
vgl. ἰέναι 84		Νηλεὺς	N., Nestors Vater
ὁ βοηθός (45,5)	Helfer	παν-στρατιᾷ	mit der gesam-
vgl. βοηθία 88		(85,1)	ten Macht
ἐπι-λεκτός 2.	auserlesen	ἡ ταινία	Band

Zu den Versen aus Tyrtaios.

εὖ-ανδρός 2.	männertüchtig	λαίος 3.	links (laevus)
ὁ κοῦρος (κόρος)	Jüngling	ἡ ἔντος, vos	Schildrand,
πολιατῶν	= πολιτῶν		Schild

προ-βάλλεσθαι	sich ( <i>sibi</i> ) vorhalten	πάτριος 3. (70,4)	nach Väterart
εὐ-τόλμως	kühn	ἐν-οπλος 2.	bewaffnet
τόλμα (7,5)	Kühnheit	ποτί = πρὸς	
πάλλειν	schwingen	τάν = τήν	
φείδεσθαι c. gen.	schonen	ἡ κίνασις ( <i>κινεῖν</i> )	Bewegung
ζωά = ζωή ( <i>ζῆν</i> )	Leben	ἐς = εἰς	

πανταχοῦ τῆς Πελοποννήσου R 16	überall in Peloponnes
οὐ τὰ ἐμβατήρια (74,7) R 10	dessen Marschlieder
τὸ καλούμενον κάπρου σῆμα	das sogenannte Ebermal
καίπερ τῶν πολεμίων οὐδὲν λειφ- θέντες ἀρετῇ R 23	obwohl sie an Tapferkeit nicht hinter den Feinden zurückstanden
ὅπου ὁρῶν αὐτήν (70,2) R 51	wo immer er sie sah

91.

(Regel 59.)

αἰσθάνεσθαι	wahrnehmen	εὐ-τυχής (28,2)	glücklich
ἐλαύνειν (64,4)	treiben; fah- ren, mar- schieren	εὐ-τυχία (39,4)	Glück
R 35		εὐ-τυχεῖν (46,1)	glücklich sein
ἀπ-ελαύνειν (70,6)	forttreiben	φθάνειν τινά	zuvorkommen
δι-ελαύνειν (33,5)	durchfahren	R 11	
ἐξ-ελαύνειν (28,7)	ausstreib., -rücken	ἐρᾶν τινος	lieben
προσ-ελαύν. (81,10)	heranrücken	ἔρως (18,1)	Liebe
λανθάνειν τινά	verborgen	λοιδορεῖν (46,6)	schelten
R 11 (16,4)	sein	ὀπο-μένειν	aus-, stand- halten
ἐπι-λανθάνε- σθαι R 19	vergessen	οἱ δεσμοί, τὰ	Fesseln
ὀφλισκάειν c. g.	schuldig sein	δεσμά (61,2)	binden
τυγχάνειν (54,7)	treffen, erlan- gen	δεῖν (61,7)	binden
τύχης R 17		ἡ Δη-μήτηρ,	Demeter
τύχη (11,6)	Schicksal, Glück	Δήμητρος	
ἀ-τυχία (6,2)	Unglück	οἱ Διός-κοροὶ	Dioskuren
δυσ-τυχής (55,4)	unglücklich	Ζεύς — κόρος (vgl. κοῦρος 90)	
		τὸ ἱερεῖον	Opfertier

ιερόν (38,6)	Heiligtum	ἡ προ-δοσία	Verrat
ιερεὺς (46,5)	Priester	(42,4)	
ἱερεῖα (38,6)	Priesterin	προ-διδόναι (76,7)*	preisgeben, ver- raten
vgl. βασιλεύς — βασιλεία			

ἀπο-λαμβάνειν	abschneiden	ἡ δυσ-χωρία	schwieriges Ge- lände
ἀπο-τρέπειν	abwenden	χώρα (6,1)	Land
vgl. ἐπί-τροπος 76		χωρίον (2,4)	Platz
δια-κίειν	durchbrennen	ἐπί-λεκτος 2.	auserlesen
κίειν (15,5)	anzünden	(90,8)	
κατα-κίειν (61,2)	verbrennen	ὁ ὀβελός	Bratspiels
τὰ Αἰγίλα	Ort in Lakonien		

ἐβουλείσατο, ὅπως λήσει τὸν	sie überlegte, wie sie Aristomenes
Ἀριστομένη ἀφείσα R 53. 59	heimlich loslassen könnte
ἔτυχεν αὐτοῦ ἐρῶσα (50,7) R 59	sie hatte ihn geliebt
ἀποδράς ὄχρεο οἶκαδε (88,2) R 59	er eilte fort in seine Heimat
εἰ μὴ φθῆσονται φυγόντες R 59	wenn sie nicht vorher flöhen
ὡς προδοσίας ὀφλήσοντας R 61	da sie sich des Verrats schuldig machen würden

92.

βαίνειν (26,6)	gehen	λαγχάνειν	durchs Los er- halten
βιβάζειν	gehen machen	πυνθάνεσθαι	in Erfahrung bringen
ἀνα-βιβάζειν (61,2)	hinauf- ) steigen	(71,6)	
κατα-βιβάζειν (61,7)	hinab- ) lassen	τέμνειν (72,9)	schneiden, verwüsten
δια-βιβάζειν (41,5)	übersetzen	ἀπο-τέμνειν (70,1)	abschneiden
ἀνα-βαίνειν (83,7)	hinaufsteigen	κατα-τέμνειν (22,7)	zerschneiden
ἀπο-βαίνειν (83,2)	weggehen, ab- laufen	ταμίας (8,6)	Verwalter
δια-βαίνειν (59,5)	überschreiten	τίνειν	büßen
ἐμ-βαίνειν (72,3)	einsteigen	τινέσθαι Med.	strafen
ἐκ-βαίνειν (41,6)	aussteigen	ἔχεσθαι τινος	sich an etwas
ἐπι-βαίνειν (30,4)	betreten	R 17	halten, grenzen
κατα-βαίνειν (84,10)	hinabsteigen	ἡ πολι-ορκία	Belagerung
παρὰ-βαίνειν (87,9)	übertreten	πολι-ορκεῖν (59,8)	belagern
συμ-βαίνειν (83,4)	sich ereignen		
ὑπερ-βαίνειν (2,2)	überschreiten		
δάκνειν	beißen,		
	erbittern		
κάμνειν	müde werden		

πόλις (24,6)	Stadt	διὰ ταχέων (25,1)	schnell
ἡ πολεμία (γῆ)	Feindesland	σχεδόν	beinahe
vgl. πολεμεῖν 53			
καὶ δὴ καὶ (23,5)	ja sogar		
περι-λαμβάνειν	umzingeln	ἐπι-λεκτός 2. (91,1)	auserlesen
γε-ωργεῖν	d. Acker bebauen	ὁ κληῖρος (76,8)	Los
γε-ωργός (13,1)	Landmann	κληροῦσθαι (76,8)	losen
ἡ Εἶρα τὸ ὄρος (10,1) R 7	der Berg Eira		
οὐκ ἐπαύοντο ἐλπίζοντες (63,1) R 59	sie hörten nicht auf zu hoffen		
λαβὼν τριακοσίους ἄνδρας (42,5)	mit dreihundert Männern		
σχεδὸν πᾶσαν τῶν πολεμίων οὖσαν (80,7)	das fast ganz im Besitze der Feinde war		
τῆς Λακωνικῆς τὰ ἐχόμενα	die angrenzenden Teile Lakoniens		
τὴν κεφαλὴν βληθεὶς (57,7) R 14	an den Kopf getroffen		

### III. Verba mit gedehntem Präsensstamme.

93.

ἀφ-ικνεῖσθαι	ankommen	ἀνα-θαρρεῖν	wieder Mut bekommen
δεδιέναι (δεῖδειν)	fürchten	τὸ θάρρος (27,2)	Kühnheit
τριβεῖν	reiben ( <i>terere</i> )	θρασύς (25,4)	kühn
δια-τριβεῖν	zerreiben	εἰωθέναι perf.	pflügen
(χρόνον) δια- (die Zeit) hin- (90,9)	bringen	ἐθίζειν (55,6)	gewöhnen
ρίπτειν (18,2) (ῖ)	schleudern	ἐπι-λαμβάνειν	erfassen
καταρ-ρίπτειν	hinabschleudern	σθαί τινος	vgl. 90 R 17
χεῖν	gießen, schütten	κινεῖσθαι R 38	sich bewegen
περι-χεῖν	umgießen	ὁ ἀετός	Adler
ἀνα-βιῶναι (83)	wiederauf- leben	ὁ δαίμων, ονος	Gottheit
ἀνα-πνεῖν	wiederauf- atmen	εὖ-δαίμων (37,2)	wohlhabend
πνεῖν (21,5)	atmen	(gottbegnadet)	[Glück]
		εὖ-δαιμονία (44,1)	Wohlstand,
		τὸ κενό-τάφιον	leerer Grab- hügel
		κενός (74,1) — τάφος (31,2)	

τὸ σκότος (66,4)	Finsternis	αὐτίκα (68,9)	sofort
ὁ Ταῦγετος	Gebirge in Lakonien	αὐτό-θεν	von dort
ἡ χλαμύς, ὕδος	Mantel	ἕως (60,8)	so lange als, bis ( <i>dum</i> )
χλαῖνα (13,4)	Oberkleid	τὰ μὲν — τὰ δέ	teils — teils
ἀνα-σχεῖν (ἔχειν)	emporhalten	συν-θεῖν	mitlaufen
δια-φαινεσθαι	durchschimmern	θεῖν (49,6)	laufen
δια-δύεσθαι (85)	durchschlüpfen	τρώγειν	nagen
ἐξ-ἀνα-δύεσθαι	emportauchen	ὑπο-πτέσθαι aor.	darunterfliegen
ἐγ-καλύπτειν (13,4)	einüllen	πτέσθαι (18,6)	fliegen
ἐμ-πίπτειν (16,5)	hineinfallen	πτηρός	geflügelt
ἐφ-έλκειν	nachschleppen	πτέρυξ (20,5)	Flügel
κατα-βάλλειν	hinabwerfen	ἡ ἀλώπηξ (14,1)	Fuchs
κατ-εσθίειν	auffressen	τὸ βάραθρον	Schlucht
προ-βάλλειν (26,1)	vorhalten	ἡ ὀπή	Öffnung, Loch
		ὁ ψόφος	Geräusch

ψόφον αἰσθάνεται ὡς τρώγοντος	er vernimmt ein Geräusch, wie
θηρός (80,2) R 20	von einem nagenden Tiere
ὅποτε στρέφεται (85,10) R 50	so oft er sich umwandte
ᾧσ' ἐξαναδύναι (61,2) R 45	so dafs er sich herausarbeiten konnte

### IV. Verba der E-Klasse.

94.

γαμεῖν	heiraten (eine Frau)	vgl. γένος 35	
γαμεῖσθαι R 32	nubere alicui	καθ-εὔδειν (67,10)	schlafen
γάμος (18,1)	Hochzeit	ὠθεῖν	stoßen
νεό-γάμος (53,6)	neuvermählt	ἀπ-ελαύνειν (91,3)	1) forttreiben, 2) abziehen
γαμβρός (29,2)	• Schwiegersohn	vgl. ἐλαύνειν 91	
γίγνεσθαι	gigni, fieri	ἀπο-διδόναι	gratiam re-
ἐπι-γίγνεσθαι (82,8)	herankommen	χαῖν	ferre
γένεσις (40,10)	Geburt		

σπένδεσθαι	einen Vertrag schließen	συν-οικεῖν (47,6)	verheiratet sein
σπονδαί (12,6)	feierl. Vertrag	ἀ-σφαλῆς (28,2)	sicher
στρατοπεδεύ-	lagern	σφάλlein (73,10)	fällen, täuschen
εσθαι (16,3)		ἡ κόρη	Mädchen
vgl. στρατηγεῖν 52		Διός-ποροι (91,4)	Dioskuren
συν-ιέναι (1ημι)	verstehen	ἡ πορεία	Marsch
(87,2)		πορεύεσθαι (54,7)	marschieren
συν-οικίζεiv	verheiraten	κατὰ τὴν πο-	auf d. Marsche
τινί (66,7)	mit jemand	ρείαν	

ἀπ-ωθεῖν	wegstoßen, zu- rückschlagen	τάξις (41,6)	Ordnung, Ab- teilung
εἰσ-ωθεῖν	hineinstoßen	εὖ-ταξία (8,5)	Wohlordnung, Mannszucht
κατα-τέμνειν	zerschneiden	ἀ-φύλακτος 2.	unvorsichtig
(22,7)		vgl. φυλάττεσθαι 87	
vgl. τέμνειν 92		ὁ ἀγρός (2,5)	Acker, Gehöft
ἀ-τακτος 2.	unordentlich	ὁ ἱμάς, ἄντος	Riemen
τάττειν (60,3)	ordnen, auf- stellen	ἡ φαρέτρα	Köcher

φανερός ἐγένετο ζῶν (89,9) R 59 es ward offenbar, d. er noch lebte  
 πυθόμενος τοὺς Κορινθίους ἀτακ-  
 τοτέρους ὄντας (71,6) R 60 da er vernahm, dafs die K. ziem-  
 οἱ Κορινθιοὶ ἀπωσθέντες βαρέως die Korinthier ärgerten sich dar-  
 ἔφερον (55,7) R 59 über, dafs sie abgewiesen waren  
 ἦσαν οἱ πάντες ἐπτά (87,6) es waren im ganzen sieben

95.

ἄχθεσθαι (11,1)	sich ärgern	μετα-μέλει μοι	mich reut
(beschwert werden)		ἐπι-μέλεια (44,5)	Sorgfalt
ἄχος (88 v. 1)	Last	νέμειν (18,1)	weiden (vom Hirten)
ἐρέσθαι aor.	fragen	νέμεσθαι pass.	weiden (vom Vieh)
ἐρωτᾶν (48,5)	fragen	νομεύς (24,2)	Hirt
ἐπ-ερωτᾶν (83,9)	befragen(Orakel)	νομή (77,2)	Weide
ἐπι-μέλεισθαι	sorgen für	θεᾶσθαι (61,6)	beschauen
τινος (11,5)		θεά (19,1)	Anblick
ἐπι-μελεῖσθαι	R 19		
μέλει μοι τινος	mich kümmert		

ὀρίζεiv	begrenzen	κατὰ τὸν χρη-	dem Orakel-
ὄριον (2,1)	Grenze	σμόν (54,9)	spruch gemäß
ὄμορος (58,3)	Grenznachbar	μέχρι c. g. (10,1)	bis
ἡ πηγή	Quelle	πρὸς τῷ πο-	an dem Flusse
ὁ τράγος	Bock	ταμῷ	
τὸ φύλλον	Blatt, Laub		
vgl. φύειν 52 und φύσις 43			
ἄκρος 3. (2,2)	oberer	ὁ ἐρινεός	wilder Feigen- [baum
ἄρσεν, εν (-ενος)	männlich	τὸ Ἀύκαιον	Berg in Arkadien

Zu den Versen.

εὔτε c. coni.	sobald	σχεδόν	aus der Nähe, nahe
πίνῃσι = πίνῃ	bibat	σχεδόν (92,6)	beinahe
ἐλικόρ-ροος	in Windungen	ὁ ὀλεθρός	Verderben
(δῆιν)	fließend	ἀπ-ολλύναι (81,1)	verderben
ἐνέσθαι	schützen		

ἠχθέσθησαν ἀκούοντες (94,4) R 59 sie ärgerten sich zu hören  
 ἤδεσαν τοῦτο γενησόμενον (85,1) sie wußten, dafs es so kommen  
 R 60 würde  
 τοῦτο τὸ δένδρον ἐδέησεν αὐτοὺς vor diesem Baume hätten sie  
 φυλάττεσθαι (78,7) sich hüten müssen (oportuit)  
 τοὺς ἄλλους ἐκρυψε τὸ πρᾶγμα den andern verbarg er die Sache  
 R 12

96.

δεῖσθαι τινός	nötig haben,	μένειν (13,3)	bleiben, er- warten (mane-
τι (59,3)	bitten	μόνος (12,1)	allein [re]
ἐθέλειν (46,5)	wollen	ἐμ-μένειν (70,4)	bei etw. bleiben
ἐθελοντής (9,4)	freiwillig	ὑπο-μένειν (91,12)	standhalten
μέλλειν (58,1; 65,6; 68,6)	1) bevorstehen,	κινδυνεύειν	sein Leben a.
	2) im Begriff	περὶ ψυχῆς	Spiel setzen
	stehen,	(80,9)	
	3) zögern		

<b>ἀ-μήχανος</b> 2. rat-, hilflos; (ohne Hilfsmittel) unabänderlich	vgl. τὸ μέρος (87,7) Teil <b>ἅμα μὲν</b> — <b>ἅμα</b> einerseits — <b>δέ</b> anderseits
<b>μηχανή</b> (27,6) Hilfsmittel	<b>ἔμα</b> (29,5) zugleich
<b>μηχανᾶσθαι</b> (62,3) Mittel ersinnen	<b>εἰς τὸ νῦν</b> bis jetzt
<b>ἡ Μοῖρα</b> (24,2) Schicksals- göttin	

<b>ἐπ-ερέσθαι</b> befragen (Orakel)	<b>κατ-ορύττειν</b> vergraben vgl. 48
<b>ἐρέσθαι</b> (95,5) fragen	<b>σιγαῖν</b> (48,1) verschweigen
<b>ἐπ-ερωτᾶν</b> (83,9) befragen(Orakel)	<b>σιγή</b> (28,1) Schweigen
<b>ἀν-ευρίσκειν</b> auffinden (90,9)	<b>ὁ κασιτέρος</b> Zinn
	<b>τὰ Λεῦκτρα, ὡν</b> Leuktra

**τῶν γραμμάτων ἐπιμελεῖσθαι**, dafür sorgen, daß die Schriften  
**ὅπως μὴ ἀπολεῖται** (95,7) R 64. 48 nicht verloren gehen  
**ταῦτ' ἔλαθε κατορύξας** (92,11) R 59 diese vergrub er heimlich

## V. Verba mit verschiedenen Stämmen.

### 97.

<b>αἰρεῖν</b> fassen, fangen, einnehmen	<b>καθ-ῆσθαι</b> (84,1) sitzen
<b>ἐξ-αιρετός</b> (62,4) herausnehmbar	<b>προσ-καθ' ἑξέ-</b> belagern ( <i>obsi-</i> <b>σθαί τινι</b> <i>dere</i> )
<b>αἰρεῖσθαι</b> wählen	<b>ὀπ-ισχυεῖσθαι</b> versprechen
<b>ἀν-έχεσθαι</b> aushalten, er- (55,7) tragen	<b>ἐπι-σκοπεῖν</b> besichtigen
<b>ἀντ-έχειν</b> (42,4) widerstehen R 35	<b>σκοπεῖν</b> (67,9) spähen, zusehen
<b>κατ-έχειν</b> (13,1) inne haben	<b>σκοπός</b> (35,7) Kundschafter
<b>παρ-έχειν</b> (22,7) gewähren	<b>κατα-σκοπή</b> (16,1) Auskundschaften
<b>προσ-έχειν τὸν</b> auf etwas	<b>ἡ ἀ-πιστία</b> (49,9) 1) Untreue, 2) Mißtrauen
<b>νοῦν</b> (63,8) achten ( <i>anim-</i> R 28 <i>advertere</i> )	<b>ἀ-πιστος</b> 2. (1,5) 1) untreu, 2) ungläubig
<b>καθ-έξισθαι</b> sich setzen, (47,4) sitzen	<b>ἀ-πιστεῖν</b> (46,4) 1) untreu sein, 2) ungläubig sein
	vgl. <b>πίστις</b> 32
	<b>ἡ ἀσφάλεια</b> Sicherheit
	<b>ἀσφαλής</b> (94,5) sicher

<b>σφάλλειν</b> (73,10) fällen, täuschen	<b>ὁ ἔπειτα χρό-</b> Folgezeit <b>νος</b> R 4
<b>ἀληθής</b> (28,2) — <b>ἀλήθεια</b> (67,4)	<b>ἔπειτα</b> (34,6) dann, darauf
<b>ἀ-σεβής</b> (28,1) — ?	<b>ἐντὸς τῶν τε-</b> innerhalb der <b>χῶν</b> Mauern
<b>εὐ-σεβής</b> (61,3) — ?	
<b>συγ-γενής</b> (28,3) — ?	
<b>ἴσως</b> wahrscheinlich	
<b>ἴσος</b> (32,4) gleich	[lich]

<b>ὕει πολλῶ</b> (61,8) es regnet stark	<b>αὐτό-μολος</b> Überläufer
<b>ὔδωρ</b> (23,5) Wasser	<b>ὁ βοῦν-κόλος</b> (77,4) Rinderhirt
<b>ἀσέληνος</b> 2. mondlos	<b>βοῦς</b> (23,2) Rind
<b>σελήνη</b> Mond	<b>χειμέριος</b> 3. stürmisch
<b>ἡ αὐτο-μολία</b> Überlaufen	<b>χειμερινός</b> (14,5) winterlich
<b>αὐτο-μολεῖν</b> (86,4) überlaufen	<b>χειμῶν</b> (13,1) Winter, Sturm

**ἐνιοὶ τὰ ἔξω τῶν πυλῶν κατέσχον** einige hatten d. Raum außerhalb  
R 40 der Tore in Besitz genommen  
**μηδὲν αὐτὸν πείσεσθαι κακόν** R 36 ihm werde kein Leid angetan  
werden  
**οὐποτ' ἂν ἔλοις τὴν Εἴραν** R 43 du wirst Eira wohl nie erobern

### 98.

<b>εἰπεῖν</b> (49,5) sagen [müden]	<b>ἐμ-πίπτειν</b> (93,3) einfallen, ein- dringen
<b>ἀπ-εἰπεῖν</b> versagen, er-	<b>ἐκ-πίπτειν</b> herausstürzen
<b>προ-εἰπεῖν</b> befehlen	<b>τρέχειν</b> ( <i>δραμεῖν</i> ) laufen
<b>τὸ ἔπος</b> (89,10) Wort [men]	<b>δρόμος</b> (41,6) Lauf
<b>ἐλθεῖν</b> gehen, kom-	<b>προσ-τρέχειν</b> (43,3) hinzulaufen
<b>ἀν-ελθεῖν</b> hinaufgehen	<b>συν-τρέχειν</b> (64,7) zusammenlaufen
<b>εἰς-ελθεῖν</b> (86,6) hineingehen	<b>ἀνα-βαίνειν</b> hinaufsteigen (83,7)
<b>παρ-ελθεῖν</b> vorübergehen	vgl. <b>βαίνειν</b> 92
<b>ἐφ-έπεσθαι</b> nachfolgen	<b>ἐγείρειν</b> wecken
<b>ἔπεσθαι</b> (55,1) folgen	<b>ἀν-εκτός</b> 2. erträglich
<b>ἔχεσθαι τινος</b> sich an etwas	<b>ἀν-έχεσθαι</b> (97,7) ertragen
(93,7) R 17 halten, grenzen	<b>ὁ κλῖμαξ, κοσ</b> Leiter
<b>πίπτειν</b> (48,4) (ι) stürzen, fallen	<b>κλίνειν</b> 73 neigen
redupl. aus <b>πετ-</b>	<b>ἡ κραυγή</b> Geschrei, Bellen
<b>πέτεσθαι</b> (18,6) fliegen	

δι-άγειν c. part. fortwährend et- (durchführen) was tun	ἀ-κλεῖς (84,2) ruhmlos
καθ-ορᾶν erblicken	εὐ-κλεῖς (40,2) ruhmvoll
ὄραν (48,2) sehen	τὸ κλέος Ruhm
ὄμμα (= ὀπ-μα 22,2) } Auge	πρό-χειρος 2. zur Hand
ὀφθαλμός (69,6) }	χείρ (30,4) Hand

εἰ μὴ τῇ κραυγῇ ἠγέροθσαν, καθ- εύδοντες ἂν ἐν ταῖς εὐναῖς κατ- ελήφθησαν (86,2) R 49	wären sie nicht durch das Gebell geweckt, so wären sie schlafend im Bette überrascht worden
τῶν πολεμίων ἐμπεπτωκότων πρῶτοι ἦσαν R 20. 60	sie merkten zuerst, daß die Feinde eingedrungen waren
τὴν νύκτα μαχόμενοι διῆγον (92,5) R 59	sie kämpften die Nacht hindurch
ἀπειρήκεσαν ἐλπίζοντες (92,4) R 59	sie hatten die Hoffnung aufgegeben

99.

παῖεν (51,8) } schlagen, πλήττειν } treffen	φρέσθαι (15,6) sich stürzen R 38
κατα-πλ. (72,11) niederschlagen	ὁ σκηπτός (30,5) Blitzschlag
ἐκ-πλήττειν (64,9) aufser sich bringen	ἡ στέγη Dach
προσ-ελθεῖν hinzugehen	ἄλλος genug
βιάζεσθαι (32,2) (be)zwingen	κατὰ τῶν στε- von den γῶν (26,7) Dächern herab
βία (75,3) Gewalt	κατὰ μέρος abwechselnd
προ-αιρεῖσθαι vorziehen	τὸ μέρος (87,7) Teil
αἰρεῖσθαι (97,10) wählen	κατ' ὅλγον (83,5) allmählich
συν-ειδέναι sich bewußt	κατὰ χώραν an Ort und (82,9) Stelle
εἰδέναι (85,1) wissen [sein]	

ἐν-εσθίειν schnell essen	πανεσθαι (26,4) aufhören
(einessen)	κατα-κλύζειν (10,3) überschütten
ἐσθίειν (44,7) essen	ἡ κέραμος Ton, Dachziegel
ἀνα-παύεσθαι sich ausruhen	(kollektiv)

ἔφη τελευτῶν	er sagte zum Schlufs
συνειδύϊαι, ὅτι αἰσχιστον βίον	in dem Bewußtsein, daß sie ein schimpfl. Leben führen würden
βιώσονται (65,4) R 53. 60	
οὐκ ἐπαύοντο μαχόμενοι (98,8) R 59	sie kämpften unaufhörlich
ἐδύναντο οὐτ' ἐμφαγεῖν οὐδὲν οὐτε	sie konnten weder etwas essen
τὴν δίψαν παῦσαι (77,10) R 63	noch ihren Durst löschen
πολλῷ πλείους ἀριθμόν (82,6) R 14	an Zahl bedeutend überlegen

100.

δια-λέγεσθαι sich mit jem. τινι R 28 unterreden	ἀφ-ιέναι τὴν sein Leben ψυχὴν aushauchen
συν-λέγειν (31,3) sammeln	δι-ιέναι durchlassen vgl. ἰέναι 77
πέτεσθαι (18,6) fliegen	κατα-νέμειν verteilen vgl. νέμειν 95
δια-πέτεσθαι durchfliegen	ἡ φήμη Kunde (fama) vgl. φάναι 85
ὑπο-πέτεσθαι (93,3) darunterfliegen	γε encl. (75,3) quidem
πτηγός (18,6) geflügelt	καὶ αὐτός (84,3) ebenfalls (et ipse)
ἡ πτέρυξ (20,5) Flügel	ὄπη wo δπον (70,2) wo
πεταννύειν 82 ausbreiten	οὐ-τοι (τοι encl.) doch nicht μή-τοι (81,7) doch nicht
πίπτειν (St. πετ 98) stürzen, fallen	πάντ' ἀγαθὰ lauter Gutes
ἀπο-χωρεῖν abziehen (dis- (87,7) cedere)	
ἀνα-χωρεῖν (85,10) sich zurückziehen	
συν-χωρεῖν (81,2) gestatten (conce- dere)	
πυρρόσκειν verkaufen	

ἐμ-πίπτειν (93,3) hineinstürzen	τὸν πάντα χρόνον für immer
ἐπι-τρέχειν anstürmen, an- greifen	τοὺς καθ' ἑαυτὸν seine Gegner

101.

ἐκ-λέγειν auswählen	ἐπ-αν-άγειν (22,7) zurückbringen
συν-λέγειν (100,3) sammeln	ὕπ-οπτεύειν argwöhnen,
ἐπι-λεκτός (92,6) auserlesen	su-spicari (67,2) vermuten
ἐπ-αν-ιέναι zurückkehren (90,10)	ὄμμα (22,2) } Auge
vgl. ἰέναι 84	ὀφθαλμός (69,6) }
	φρονεῖν denken



<i>μέγα φρονεῖν</i>	hoch denken,	<i>προ-δοσία</i> (91,8)	Verrat
R 30	stolz sein	<i>προ-διδόναι</i> (76,7)	verraten
<i>φρόνημα</i> (81,8)	Sinn, Hochmut	<i>τὸ τόλμημα</i>	Wagnis
<i>φρόνησις</i> (35,6)	Einsicht	<i>τολμᾶν</i> (48,1)	wagen
<i>φροντίζειν</i> (75,2)	sich kümmern	<i>ἡ τόλμα</i> (7,3)	Kühnheit
<i>φρόνιμος</i> (84,6)	verständlich	vgl. <i>οἰκημα</i> 63	So ferner:
<i>ἄ-φρων</i> (39,3)	unverständlich	Stamm	$\left\{ \begin{array}{l} \gamma ρ α φ — γ ρ ᾶ μ α \\ κ η ρ ν κ — κ ῆ ρ ν γ μ α \\ δ π — δ μ μ α \end{array} \right.$
<i>σώ-φρων</i> (39,5)	besonnen		
<i>σω-φροσύνη</i> (7,5)	Besonnenheit		
<i>ὠνεῖσθαι</i>	kaufen, er- kaufen	<i>τὸ πᾶν πληθος</i>	Gesamtzahl
<i>οἱ πολλοί</i>	Mehrzahl	vgl. <i>τὸν πάντα χρόνον</i> (100,1)	
<i>ὁ προ-δότης</i>	Verräter	<i>ὡς τριακόσιοι</i>	ungefähr 300

<i>ἀντ-απο-στέλλειν</i>	dagegen absen- den, antworten	<i>κατα-λεύειν</i>	steinigen
<i>ἀπο-στέλλειν</i> (68,1)	absenden	<i>ἄ-ταφος</i> 2. (31,1)	unbegraben
<i>ἐπι-στολή</i> (72,10)	Brief	<i>τάφος</i> (31,2)	Grab
<i>συν-επι-τίθεσθαι</i>	mitangreifen	<i>ἡ τάφος</i> (71,4)	Graben
<i>ἐπι-τίθεσθαι</i> (77,4)	angreifen	<i>θάπτειν</i> (31,2)	begraben

Zu den Versen der Inschrift.

<i>πάντως</i> (πᾶς)	durchaus	<i>ἐπί-ορκος</i> 2. (4,7)	meineidig
<i>βασιλῆϊ</i>	= <i>βασιλεῖ</i>	<i>ὄρκος</i> (4,1)	Eid
<i>ῥηϊδίως</i>	= <i>ῥαδίως</i>	<i>χαῖρε</i> (vgl. 71,6)	Heil dir!
<i>θεόν</i>	Objekt zu <i>λαθεῖν</i>	<i>σάω</i> (= <i>σάου</i> von <i>σαοῦν</i> ) = <i>σῶζε</i>	

<i>οὐκ ἠνείχετο τὴν Εἶραν διηρπασ- μένην</i> (55,7) R 59	er ertrug es nicht, Eira geplün- dert zu sehen
<i>ἦν ἐλεῖν τὴν πόλιν</i> (3,4)	man konnte die Stadt erobern
<i>στήλην ἀνέθεσαν εἰς τὸ Λύκαιον, λέγουσαν τάδε</i>	sie errichteten auf dem Lykaion eine Säule mit folgender Inschrift

VI. Deponentia Passivi.

102.

<i>ἀν-άγεσθαι</i> (34,5)	in See stechen	<i>ἡ ξένη</i> (γῆ)	Fremde
<i>ἀπ-αλλάττε-</i>	sich entfernen,	<i>ἡ πολεμία</i> (92,9)	Feindesland
<i>οθαί τινος</i>	sich los-	vgl. <i>ξενία</i> 72	
(74,9)	machen	<i>ὁ στόλος</i>	Zug, Unter- nehmung
<i>συν-αλλάττε-</i>	sich aussöh-	<i>ἐπι-στολή</i> (72,10)	Brief
<i>οθαί τινι</i> (73,7)	nen	<i>ἐπι-στέλλειν</i>	berichten
<i>δια-νοεῖσθαι</i>	gedenken,	<i>ἀπο-στέλλειν</i> (68,1)	absenden
(58,6)	vorhaben	<i>ἀ-δύνατος</i> 2.	unfähig; un- möglich
vgl. <i>νοεῖν</i> 56		<i>ἄλλοθι</i>	anderswo
<i>παρὰ-χελεύ-</i>	zureden	<i>ἄλλος</i> (5,5)	anderer
<i>εσθαί τινι</i>		<i>ἐνθα</i> (34,4; 57,7)	1) wo, 2) da
<i>ἡ ἄλωσις, εως</i>	Eroberung	<i>ἐνταῦθα</i> (68,3)	da, dort
<i>ἄλωναι</i> (83,5)	erobert werden	<i>ποῖ;</i>	wohin?
<i>ἡ ἀπ-οικία</i> (17,4)	Pflanzstadt	<i>που</i> (encl.)	irgendwo
<i>οἶκος</i>	Haus	<i>πλὴν</i> c. g. (30,7)	aufser
<i>οἱ Εἰλωτες</i>	Heloten		

<i>ἀπ-οικίσεσθαι</i>	auswandern	<i>ὁ Μοθωναῖος</i>	Bewohner von Mothone
<i>ἀπο-σῶζεσθαι</i>	sich retten,	<i>ὁ νησιώτης, ου</i>	Inselbewohner
R 38	davonkommen	<i>ἡ νῆσος</i> (10,1)	Insel
<i>ὁ ἀπό-γονος</i> (17,1)	Nachkomme	<i>ἐπι-θαλάττιος</i> 2.	am Meer gelegen
<i>Ἀναξίλας, α</i>	A., Tyrann von	<i>ἡ Σαρδωῖ, οὗς</i>	Sardinien
	Rhegium		
<i>ἡ Ἑλῖς, δος</i>	Elis		

<i>ἐπιμελεσθῆναι, ὅπως καλὴν χώραν κτήσονται</i> (84,3) R 48	für die Erwerbung eines schönen Landes sorgen
<i>ὅσα κακὰ ὑπὸ τῶν Ἀκαδαιμονίων ἐπεπόνθεσαν</i> R 36	wieviel Schlimmes ihnen von den L. zugefügt worden war
<i>κοινὴν εἶχον τὴν πόλιν</i> (64,7) R 5	sie bewohnten die Stadt gemein- schaftlich

# VII. Transitive und intransitive Bedeutung.

103.

ἀγεσθαι (γυ- ναῖκα) heimführen, heiraten	ὁ σεισμός Erdbeben
ἀπ-έχεσθαι sich enthalten	σειεῖν (60,2) erschüttern
τινος R 22	ἀπο-σειεῖν (60,4) abschütteln
τὸ μνημεῖον Denkmal	ἐκεῖθεν von dort
μνήμη (5,2) Erinnerung	ἐκεῖ (93,4) dort
ἀνα-μνησκειν (89,4) erinnern	ἐντεῦθεν von da
οἱ πλείους Mehrzahl	ἐνταῦθα (68,3) da, dort
	πάντα κακά lauter Böses
	(100,7)
ἀπορ-ρηγνύναι abbrechen	τὰ Ἐκβάτανα E., Hauptstadt
vgl. ῥηγνύναι 81	(2. Dekl.) von Medien
ἐκ-διδόναι (76,13) herausgeben,	Ἰαλυσός I., Stadt auf
vgl. δίδοναι 76 verheiraten	Rhodos
συμ-πίπτειν zusammenstür- zen	Φραόρτης, οὐ Ph., König der
Ἄρδους, νος A., Sohnd. Gyges, König v. Lydien	Meder
τοῦτω ἔχρησεν ἡ Πυθία τὴν τοῦ ἀρίστου ἀνδρὸς θυγατέρα γυ- ναῖκ' ἀγαγέσθαι R 57	diesem hatte die Pythia das Orakel gegeben, er solle die Tochter des besten Mannes heiraten

104.

ἀπο-φαίνεσθαι kundtun	εὖ πράττειν sich wohl be-
(70,3) R 37	(57,6; 71,6) R 35 finden
δια-φέρεσθαι uneins sein	(„es gut machen“)
(79,1)	εὖ ποιεῖν wohlthun
δια-φέρειν (27,1) sich unter- scheiden	κατα-δύεσθαι sich verbergen
ἐκ-πίπτειν (98,7) herausstürzen,	εἰς τι (83,3) [gründen]
R 36 vertrieben	οἰκίζειν πόλιν eine Stadt
werden	στερεσθαι R18 beraubt sein
	στερεῖν (56,8) berauben

ἡ αὐτο-νομία Unabhängig- keit	εἴ-τε — εἴ-τε sive — sive (61,2)
αὐτός — νόμος selbst — Gesetz	vgl. οὗ-τε — οὗ-τε (21,5)
εὐνομος (8,5) wohlgesetzlich	μηκ-έτι (47,3) nicht mehr
εὐνομία Wohlgesetzlichk.	οὐκ-έτι (40,3) nicht mehr
ὑπό-σπονδος 2. unter dem	ἔτι (7,9) noch
(unter Vertrag) Schutze eines	πανταχόθεν von allen
Vertrags	(54,8) Seiten
σπονδαί (12,6) feierl. Vertrag	πανταχοῦ (90,3) überall
σπένδεσθαι (94,4) einen Vertrag	πᾶς 3. (20,1) jeder, ganz, alle
	παντοδαπός (35,4) allerlei
	παν-τελῶς ganz und gar
	πᾶς — τέλος (28,1)
ἀν-εὐρίσκειν auffinden	ῥ' παρα-κατα- d.(zurAufbewah- θήκη rung) Niederge-
(96,11)	legte(depositum)
vgl. εὐρίσκειν 89	κατα-τιθέναι (77,4) niederlegen (de- ponere)
ἀ-πιστεῖν (46,4) 1) ungläubig,	φιλο-λάκων, Lakonierfreund
2) unzuverlässig	ωνος
vgl. ἀ-πιστία 97 [sein]	Λάκων Lakonier
ἐξ-οστρακίζειν durch das Scher- bengericht ver-	φιλό-θηρος (9,4) jagdliebend
bannen	φιλό-μουσος (57,1) musikliebend
ὄστρακον Scherbe	φιλό-ξενος (37,3) gastfreundlich
εἰς τὸν ἔσχατον κίνδυνον κατα- στάντες (102,10) R 36	in die äußerste Gefahr versetzt
ὅπου τις ἄλλοθι εἶη αὐτῶν (90,8)	wo immer sonst noch jemand von
R 51	ihnen war

## Anhang.

### I. Iambische Trimeter.

#### a.

- |   |  |
|---|--|
| 1. <i>χρηστός</i> 3. brauchbar, brav<br><i>πράττειν</i> tun | 3. <i>δύσ-μορφος</i> , mißgestaltet<br><i>ον</i> |
| <i>ἐλεύθερος</i> 3. frei                                    | <i>εἶην</i> optat. <i>essem</i>                  |
| 2. <i>τὸ θεῖον</i> Gottheit                                 | <i>κακῆγορος, ον</i> übel redend                 |
| <i>ἡ δίκη</i> Recht, Gericht                                |  |

#### b.

- |   |  |
|---|--|
| 6. <i>γε</i> (encl.) <i>quidem</i> (oft un-<br>übersetzt) | 8. <i>ἡ ἀνάγκη</i> Notwendigkeit<br><i>ἀσθενής, ἐς</i> kraftlos, schwach |
| <i>μανθάνειν</i> lernen                                   | 9. <i>χρῆ</i> m. acc. <i>oportet</i><br>c. inf.                          |
| <i>σοφός</i> 3. klug                                      | <i>ἡ συμ-φορά</i> Unglück [edel]   |
| 7. <i>πρό</i> c. gen. vor                                 | <i>εὐ-γενής</i> wohlgeboren,   |
| <i>γονῆς</i> = <i>γονέας</i>                              |  |

#### c.

- |   |  |
|---|--|
| 10. <i>ἐξ-άγειν</i> herausführen,   | <i>Σωκράτης</i> , athenischer                                    |
| 11. <i>ἡ βουλή</i> Rat [bringen]  | <i>ους</i> Weiser  |
| 13. <i>Σοφο-κλής</i> ,<br><i>έους</i> } griechische<br><i>Εὐριπίδης</i> , } Tragiker<br><i>ον</i> | 14. <i>πατρὺς</i> 3. väterlich<br><i>ἡ χθών, ονός</i> Land, Erde |

#### d.

- |  |   |
|--|---|
| 15. <i>φρονεῖν</i> denken, gesinnt<br>sein                         | <i>ἐκ-ποδών</i> aus dem Wege,<br>( <i>εἰσιν</i> ) fort                  |
| <i>νοῦν</i> ergänze: <i>ἀγαθόν</i>                                 | 17. <i>δυσ-τυχεῖν</i> unglücklich sein                                  |
| 16. <i>κακῶς</i> <i>πράτ-</i> es geht jem.<br><i>τειν</i> schlecht | 19. <i>πονηρός</i> 3. schlecht<br><i>κάν</i> = <i>καὶ ἐάν</i> auch wenn |

(es schlecht machen)

- |  |   |
|--|---|
| 20. <i>πανταχοῦ</i> überall                                  | 27. <i>ὁ ἐπ-αινος</i> Lob                               |
| 21. <i>σωφρονεῖν</i> besonnen sein                           | 30. <i>φιλό-πονος</i> arbeitsam<br><i>ἔσθι</i> imp. sei |
| 22. <i>προσ-ήκει</i> es kommt zu                             | 31. <i>ἡ φρόνησις</i> , Besonnenheit<br><i>εως</i>      |
| 23. <i>τὸ τέκνον</i> Kind<br><i>ἐρᾶν</i> <i>τινος</i> lieben | <i>ἀσκεῖν</i> üben                                      |
| 24. <i>δρᾶν</i> handeln [müt]                                | <i>παν-τελῶς</i> ganz und gar                           |
| 26. <i>αἱ φρένες, ὧν</i> (Zwerchfell) Ge-                    |   |

#### e.

- |  |  |
|--|--|
| 32. <i>καλῶς</i> <i>πράτ-</i> = <i>εὖ</i> <i>πράττειν</i><br><i>τειν</i> (57,6)  | 36. <i>δέρειν</i> (δα- schinden<br><i>ρῆναι</i> )  |
| 33. <i>χρῆ</i> m. acc. <i>oportet</i><br>c. inf.<br><i>ἀσκεῖν</i> üben<br><i>τὸ τέκνον</i> Kind<br><i>δρᾶν</i> handeln, tun<br><i>ἔξεις</i> <i>habebis</i><br><i>ἡ εὖ-κλεια</i> Ruhm | 37. <i>οὐ</i> — <i>τι</i> nicht etwa<br><i>ἡ σὺν-οικος</i> Hausgenossin<br><i>κάτω</i> drunten<br><i>ὀρίξειν</i> begrenzen, fest-<br>setzen<br><i>σθένειν</i> <i>valere</i><br><i>τὸ κήρυγμα</i> Heroldsbot-<br>schaft |
| 34. <i>ἅπας, ἅπασα</i> , = <i>πᾶς</i><br><i>ἅπαν</i><br><i>ἐσμέν</i> (encl.) wir sind<br><i>νοῦ-θετεῖν</i> ins Gewissen<br>reden   | <i>ἄγραφτος, ον</i> ungeschrieben<br><i>τὰ νόμιμα</i> Satzungen<br><i>θνητός</i> 3. sterblich<br><i>θνητὸν ὄντα</i> als sterblicher<br>Mensch  |
| 35. <i>μετ-αλλάτ-</i> entfernen<br><i>τειν</i>   | <i>δύνασθαι</i> inf. <i>posse</i><br><i>ὑπερ-δραμεῖν</i> übertreten  |

### II. Hexameter und Distichen.

- |   |  |
|---|--|
| 1. <i>διδόι</i> er gibt<br>(= <i>δίδωσιν</i> )<br><i>δύναται</i> er kann<br><i>ἅπαντα</i> = <i>πάντα</i>                            | <i>ἐθέλησιν</i> er wolle<br>coni.  |
| 2. <i>τὸ νόημα</i> Gedanke  | 4. <i>ὁ οἰωνός</i> Vogel, <i>augurium</i><br><i>ἀμύνεσθαι</i> sich zur Wehr<br><i>περὶ</i> <i>τινος</i> setzen für etw.                      |
| 3. <i>νέμειν</i> zuteilen<br><i>ὁ ὄλβος</i> Glück, Segen<br><i>ἀνθρώποις</i> = <i>ἀνθρώποις</i><br><i>ῥῆ</i> und<br><i>ὅπως</i> wie | 5. <i>ἡ πολυ-</i> Vielherrschaft<br><i>κοιρανίη</i><br><i>ὁ κοίρανος</i> Herrscher<br><i>ἔστω</i> <i>esto</i><br><i>ἔδωκε(ν)</i> aor. er gab |

- ἀγκυλομήτης, verschlagen  
εω
6. ὁ ἰητρός Arzt  
(ἱατρός)  
ἀντ-ἄξιος 2. gleichviel wert  
7. ὥς so  
γλυκίων = γλυκύτερος  
ὅς, ἥ, ὅν suus, eigen  
τοκῆων (το- Eltern  
κεύς)  
εἰ περ καὶ wenn auch selbst  
ἀπό-προθι fern  
πίων, πῖον fett  
ἡ γαίη = ἡ γῆ  
ἄλλοδαπός 3. fremd  
καίειν bewohnen  
ἀπ-ἀνευθέ getrennt von  
τινος
8. γε (encl.) quidem (oft un-  
übersetzt)  
εὐρὺ κρείων der weit herr-  
schende  
κρατερός 3. gewaltig  
ὁ αἰχμητής Lanzenkämpfer
9. ὅς, ἥ, ὅν suus  
ἐπι-τέλλειν auftragen  
αἰέν = αἰεί  
ὑπείρ-οχος 2. hervorragend  
ἔμμεναι = εἶναι
10. ἔσεται es wird sein  
(ἔσται)  
τὸ ἥμαρ = ἡ ἡμέρα  
ὀλώλη perf. perierit  
coni.  
ἱρός(ῆρός) 3. heilig, hehr  
ὁ λαός Kriegsvolk  
ἐϋμμελής, ω lanzenkundig  
Πριάμοιο = Πριάμου

11. δότε imp. aor. gebet  
γενέσθαι fieri  
inf. aor.  
ὥς — περ = ὥσπερ  
ἀρι-πρεπής, ausgezeichnet  
ές  
Τρώεσσιν = Τρωσίν  
ᾧδε so  
βίην (ἡ βία) R 14: an Gewalt  
ἔφρι mit Kraft  
ἀνάσσειν herrschen über  
τινός  
εἴποι (εἶπον) er möge sagen  
πολλόν = πολύ
12. προπάροιθεν vor etwas  
τινος  
ἔθηκαν aor. sie setzten
13. εἰ-περ wenn nur  
Ἀθμο-σθέ- athenischer  
νης, ους Redner  
Ἄρης Μα- = der makedo-  
κεδών nische Krieger
14. εἰπέ imp. aor. sage  
ἐφ-εστώς instans  
part. perf.  
τὸ σῆμα Grab  
Διο-γένης D., Weiser aus  
ὁ Κίων Sinope, genannt  
„der Hund“  
Σινωπέως, aus Sinope  
έως  
ὁ πίθος Fals  
καὶ μάλα ganz recht!  
θανών part. mortuus  
aor. II  
ὁ ἀστήρ, ἔρος Stern
15. ξείνος = ξένος  
ἀγγέλλειν imperativisch

- τῇδε hier  
κεῖνος = ἐκεῖνος  
τὸ ῥῆμα Wort
16. αἰεί = αἰεί
17. ἄ-κλανστος unbewehrt  
(κλάειν)  
μόλοι opt. er möge kommen  
aor. II  
θανών part. mortuus  
aor. II  
τὸ ἄλγος, ους Schmerz  
ἡ στοναχή Wehklagen
18. τὸ ἔργμα = ἔργον  
ἀδεῖν inf. aor. gefallen
19. ἴομεν (ἴωμεν) eamus  
ἰμερός 3. reizend  
τὸ αἶσχος = ἡ αἰσχύνη  
ἀπωθεῖν, von sich stoßen,  
fut. med. bannen  
ἀπώσομαι
20. πάρ = παρὰ  
ὁ κρητήρ = κρατήρ  
γίνεσθαι = γίγνεσθαι  
σπουδαῖος 3. ernst  
παῦροι wenige
21. εἰ ἔχειν = εἰ πράττειν  
ἦν = εἶναι  
συν-κύρση acciderit  
coni. aor.
22. ἔργον acc. limitationis  
ἅπαντα = in allem  
πάντα
23. ἀντ-ερέσθαι mit etwas ins  
τινος Gleichgewicht  
setzen, gleich  
schätzen
- Κίρνος Freund des  
Theognis

- ἡ διχο-στασίη Zwiespalt  
(= -ία)
24. ἐξ-ολέσειεν er möge verder-  
ben  
opt. aor.  
μαλθακός 3. weich, glatt  
κωτίλλειν plaudern, kosen
25. παῦροι wenige  
Πολυ-παῖδης Sohn d. Polypais,  
= Kyrnos  
εὐρήσεις du wirst finden  
(εὐρίσκειν)  
τὸ πρήγμα = πράγμα  
γίνεσθαι = γίγνεσθαι  
ὁμό-φρων, ον gleichgesinnt  
ἴσον (= ἴσον) gleicherweise
26. ἐστὶν ἐπὶ = ἔπεστιν  
οὐ-τοι gewiss nicht  
ἄτερ τινός ohne
27. ὑγιαίνειν gesund sein  
τὸ πρήγμα = πράγμα  
τερπνός 3. erfreulich  
τοῦ (= οὗ) wonach er sich  
ἐρᾷ sehnt  
τυχεῖν inf. aor. erlangen
28. οὐδενὸς κα- besser als irgend  
κίων einer
29. χρή m. acc. oportet  
c. inf.  
τὸ ἄλγος Schmerz  
κείμενος liegend  
πρὸς θεῶν von d. Göttern  
ἡ ἐκ-λυσις Erlösung
30. τὸ ἔπος Wort  
στέργειν lieben  
νόον = νοῦν  
αἱ φρένες, ὦν (Zwerchfell)  
Gemüt
31. ὁ δαίμων die Gottheit

- πάγ-κακος 2. ganz schlecht  
 δίδωσιν gibt  
 ἀρετῆς-μοῖρα der Tugend Teil  
 32. ἔμ-πεδον fest  
 αἰεῖ = αἰεῖ  
 κείμενος liegend  
 ὁ βίος hier: Habe  
 ὀπάσσει beschert hat  
 (ὀπάζειν)  
 ἀφραίνων sinnbetört  
 ἡ κακίη = κακία  
 δύναται er kann  
 κατ-έχειν niederhalten,  
 „bergen“  
 33. σπεύδειν statt des Imper-  
 rativs  
 μέσα (= τὰ die Mittelstrafse  
 μέσα)  
 ἔξεις du wirst haben  
 ἦν τε die ja  
 λαβεῖν aor. zu erfassen  
 (λαμβάνειν)  
 34. οὔτι μάλα gar nicht  
 κατα-θύμιος nach dem Sinne  
 θνητός 3. sterblich  
 πολλῶ um vieles, viel  
 35. μαχέσασθαι inf. aor. von  
 μάχεσθαι  
 δίκην εἰπεῖν zur Rechen-  
 (inf. aor.) schaft ziehen  
 θέμις (ἐστίν) fas est  
 36. ἔσσεται er wird sein  
 (ἔσται)  
 ἀδών part. gefallen  
 aor.  
 δύνεσθαι eintauchen  
 εἰς Ἄιδεω = εἰς Ἄιδου  
 θνητός 3. sterblich [(32,4)  
 ἀνάσσειν herrschen  
 Κρονίδης, οὐ Sohn d. Kronos  
 δύναται er kann  
 37. ἔραμαι ich begehre  
 πλουτεῖν reich sein  
 εἴη opt. praes. möge sein  
 38. ἦλθον aor. ich kam  
 ἡ Σικεληγὰα das Sikulerland,  
 Sizilien  
 ἡ Εὐ-βοία Insel Euböia  
 ἀμπελόεις, reich an Wein-  
 όεσσα, όεν stöcken  
 ὁ Εὐρώτας, α Eurotas  
 δονακο-τρό- Schilfrohr er-  
 φος, οὐν zeugend  
 ἀγλαός 3. herrlich  
 προ-φρόνως freundlich  
 ἐπ-ερχόμε- herankommend  
 νος 3.  
 οὔ-τις, οὔτι keiner  
 ἡ τέρεψις, εως Ergötzung  
 αἰ φρένες Gemüt  
 οὕτως-ἄρα so sehr also  
 ἡ πάτερη = πατρίς

## Systematisches Verzeichnis der gelernten Wörter.

### A. Nomina.

#### I. Substantive der 0-Deklination.

##### a) Masculina auf os.

ἄγγελος	Bote	δοῦλος 40	Sklave
ἄγρος	Acker	δρόμος	Lauf
ἄδελφος	Bruder	ἔλαφος	Hirsch
ἀετός 93	Adler	ἔμ-πορος 77	Kaufmann
ἄνεμος 41	Wind	ἐνιαυτός	Jahr
ἄνθρωπος	Mensch	ἐταῖρος	Gefährte
ἄργυρος	Silber	ἐφ-ορος 77	Aufseher,
ἀριθμός	Zahl	ἥλιος	Sonne, [Ephor
ἄσχος 64	Schlauch	θάλαμος 69	Schlafgemach
αὐτό-μολος 86	Überläufer	θάνατος	Tod
βάρβαρος	Ausländer,	θεός (vgl. 89,6)	Gott [mer
βίος	Leben [Barbar	θησαυρός 37	Schatzkam-
βωμός 79	Altar	θόρυβος 69	Waffenlärm
γάμος	Hochzeit [sohn	θρόνος 47	Thron
γαμβρός	Schwieger-	θυμός	Mut
γε-ωργός	Landmann	ιατρός 51	Arzt
δεσμός 61	Fessel	ἵππος	Pferd
δῆμος 78	Volk (populus)	ισθμός	Landenge
διδάσκαλος 89	Lehrer	καιρός	rechte Zeit
δόλος	List	κακ-οὔργος	Bösewicht
δορυ-φόρος 75	Speerträger	κάπρος	Eber

καρπός	Frucht	πολέμιος	Feind
κιθαρι-φδός 56	Zitherspieler	πόνος	Mühe, Not
κίνδυνος	Gefahr	πόντος	(offenes) Meer
κόλπος	Busen	ποταμός	Fluß
κύκλος	Kreis	πυρός	Weizen
λίθος	Stein	σεισμός 103	Erdbeben
λίμος	Hunger	σίτος (pl. σίτα)	Getreide, Speise
λόγος	Rede, Wort	σκηπτός	Blitzschlag
λόφος 79	Hügel	σκοπός	Späher
λύκος	Wolf	σπόρος	Saat
μηρός 51	Schenkel	σταδμός	Stall
μισθός 59	Sold	στέφανος	Kranz
μισθο-φόρος 59	Söldner	στόλος 102	Unternehmung, Zug
νέος	Jüngling	στρατός	Heer
νεκρός 55	Toter	στρατ-ηγός	Heerführer, Feldherr
νόμος	Gesetz, Brauch	σύμβουλος 49	Ratgeber
ξένος	Fremdling,	σύμ-μαχος	Verbündeter
οἶκος	Haus [Gast	ταύρος	Stier ( <i>taurus</i> )
οἶνος	Wein	τάφος	Grab
ὄμβρος	Regen	τόπος 70	Ort
ὄνος 64	Esel	τράγος 95	Bock
ὄρκος	Eid	τρόπος	Art, Weise; pl. Charakter
ὄρμος	Ankerplatz, Bucht	τύραννος	Gewaltherr-
οὐρανός 47	Himmel	υἱός (pl. υἱεῖς)	Sohn [scher
ὀφ-θαλμός 69	Auge	ὑπνος 38	Schlaf
πεζοί	<i>pedites</i>	φθόνος 71	Neid
περί-οικος 82	Umwohner, Periöke	φίλος	Freund
πηλός	Schlamm	φόβος	Furcht
πλοῦτος	Reichtum	φόνος 52	Mord
πόλεμος	Krieg		

φόρος 37	Ertrag, Abgabe	Δελφοί	Delphoi
φρουροί	Festungs- truppen	Διός-χοροί 91	Dioskuren
φρούρ-αρχος	Kommandant	Εὐ-ξείνος Πόν-τος	Schwarzes Meer
χρησμός	Orakelspruch	Θηβαῖοι	Thebaner
χρόνος	Zeit	Κορινθιοί	Korinther
χρῦσός	Gold	Λακεδαιμόνιοι	Lakedaimonier
Ἀθηναῖοι	Athener	Ταῦγετος 93	Taygetos

b) Feminina auf *ος*.

ἡ ἄμπελος	Weinstock	ἡ εἰσ-οδος 63	Eingang
ἡ βύβλος	Byblosstaude	ἡ ἐξ-οδος 63	Ausgang
ἡ νῆσος	Insel	ἡ κάθ-οδος	Rückkehr
ἡ Πελοπόννησος 76	Peloponnes	ἡ παρθένος	Jungfrau
ἡ νόσος	Krankheit	ἡ τάφος 71	Graben
ἡ ὁδός	Weg	ἡ Αἴγυπτος	Ägypten
		ἡ Κόρινθος	Korinth

c) Neutra auf *ον*.

ἄθλον	Kampfpreis	ζῶον	lebend. Wesen
ἀκόντιον	Wurfspeer	θηρίον	Tier
ἄκρον	Höhe	ἱερόν 38	Heiligtum
βασιλεια, τά 65	Königspalast	ἱερεῖον 91	Opfertier
βιβλίον	Buch	ἱμάτιον 66	Gewand
δάκρυον 77	Träne	ἰστίον	Segel
δείπνον	Mahlzeit ( <i>cena</i> )	κακόν	Übel [hügel
δένδρον	Baum	κενο-τάφιον 93	leerer Grab-
δῶρον	Geschenk	μαντεῖον	Seherspruch
ἐλεγείον 89	eleg. Distichon	μέτρον	Maß
ἐμ-βατήριον 90	Marschlied	μνημεῖον 103	Denkmal
ἐν-ύπνιον 52	Traum	ξύλον	Holz
ἔργον	Werk, Arbeit	ὅπλον	Waffe
ζυγόν	Joch	ὄριον (plur.)	Grenze



πεδῖον 60	Ebene	τόξον	Bogen
πλοῖον	Fahrzeug	τρόπαιον	Sieges-
ποτόν 43	Trank		denkmal
πρό-βατον	Schaf, pl. Vieh	φάρμακον	Heilmittel;
πυρά, τὰ	Wachtfeuer		Gift, Zauber-
σημεῖον 47	Zeichen		mittel
σκήπτρον	Stab	φρούριον	Festung
στάδιον 38	Stadion	φύλλον 95	Blatt
στρατό-πεδον	Heerlager	φυτόν	Gewächs
τέκνον 81	Kind	χωρίον	Platz

## II. Substantive der A-Deklination.

### a) Feminina auf η.

ἀδελφή 47	Schwester	ἐπι-στολή 72	Brief
αἰσχύνη (ῥ)	Schmach, Scham	ἐὺνῃ 79	Bett
ἀνάγκη 38	Notwendigkeit	εὐχή 61	Gebet, Ge- lübde
ἀρετή	Tugend, Treff- lichkeit	ἡβη	Jugend
ἀρπαγή	Raub	ἡδονή	Freude
ἀρχή	Spitze, daher: 1) Anfang, 2) Herrschaft	κεφαλή	Haupt
ἀρχαί, αἱ 8	Behörden	κόρη 94	Mädchen
ἀστραπή 70	Blitz	κορυφή	Gipfel
αὐγή 74	Strahl	κραυγή 98	Geschrei
αὐλή 69	Hof	κριθή	Gerste
βροντή 70	Donner	κώμη	Dorf
γνώμη	Einsicht, Mei-	λόγχη 52	Lanzenspitze
δίκη	Recht [nung]	λύπη (ῥ)	Trauer
εἰρήνη	Friede	μάχη	Kampf, Schlacht
ἐορτή	Fest	μηχανή	Mittel, Abhilfe
ἐπι-βουλή 56	Anschlag	μνήμη	Erinnerung
		ναυτική	Seewesen
		(τέχνη)	

νίκη (ῑ)	Sieg	στήλη	Säule
νύμφη	Braut	τελευτή	Ende
ξένη (γῆ) 102	Fremde	τέχνη	Kunst, Fertig-
ὄργη	Zorn	τιμή	Ehre [keit]
ὄρμη	Drang	τροφή	Nahrung
πηγή 95	Quelle	τύχη	Schicksal, Glück
πύλη (plur.)	Tor	ῥλη (ῥ)	Wald
ῥώμη 47	Stärke	φήμη 100	Kunde (fama)
σιγή	Schweigen	φυγή	Flucht
σκευή 57	Rüstung, Anzug	φυλακή	Wache
παρα-σκευή	Zurüstung	φωνή	Stimme
σκηνή	Zelt	ψυχή (ῥ)	Seele (Leben)
σπονδή	heilige Spende	ὦδή	Gesang
σπονδαί, αἱ	Vertrag	Ἀθήναι, ὧν 59	Athen
σπουδή	Eifer	Θήβαι, ὧν	Theben
στέγη 99	Dach		

### b) Feminina auf α purum.

ἀγγελία 50	Botschaft	βασίλεια	Königin
ἀγορά 72	Markt	βασίλειᾶ	Königswürde
ἀ-δικία	Unrecht	(ἀρχή)	
ἀ-θυμία 83	Mutlosigkeit	βία 75	Gewalt
αἰτία	Ursache	βοήθεια 88	Hilfe
ἀλήθεια	Wahrheit	γέφυρα	Brücke
ἀνδρεία	Tapferkeit	δουλεία 40	Knechtschaft
ἀ-πιστία 39	Untreue, Unzu- verlässigkeit	ἐκ-κλησία 78	Volksver- sammlung
ἀπ-οικία 102	Pflanzstadt	ἐλευθερία	Freiheit
ἀ-πορία 43	Verlegenheit	ἐπι-θυμία	Begierde
ἀ-σφάλεια 97	Sicherheit	ἐπι-μέλεια 44	Sorgfalt, Sorge
ἀ-τυχία 46	Unglück	ἐρημία 36	Einöde, Wüste
αὐτο-νομία	Unabhängig- keit	ἐσπέρα	Abend
104		εὖ-δαιμονία	Wohlstand
ἀ-φθορία	Überfluß	εὖ-εργασία 67	Wohltat

εὖ-νοια 50	Wohllwollen	πολεμία (γῆ) 92	Feindesland
εὖ-τυχία	Glück	πολι-ορκία 92	Belagerung
ἐχθρα	Feindschaft	πολιτεία	Staat
ζημία	Strafe	πορεία 94	Marsch
ἡγεμονία	Führerschaft	προ-δοσία 91	Verrat
ἡμέρα	Tag	σοφία	Weisheit, Klug-
ἡσυχία	Ruhe	στρατιά	Heer [heit
θεά	Göttin	στρατεία	Feldzug
θέα	Anblick	στρατ-ηγία 41	Heerführung
θήρα	Jagd	συμ-μαχία 59	Bündnis
κακία 43	Schlechtigkeit	συμ-φορά 55	Vorfall, Un-
καρδία 48	Herz		glück
λεία	Beute	σωτηρία	Rettung, Wohl-
μανία 78	Raserei		fahrt
μάχαιρα 69	Messer, kurzes Schwert	φρουρά	Besatzung
μεσ-ημβρία	Mittag, Süden	χώρα	Land
μοῖρα	Geschick, Los		
ναν-μαχία 42	Seeschlacht	Ἀθηναία	Athene
ξενία 72	Gastfreund-		(Minerva)
οἰκία	Haus [schaft	Ἥρα	Hera (Iuno)
ἄπ-οικία 102	Pflanzstadt	Μοῖρα 96	Schicksals-
			göttin

c) Feminina auf α impurum.

ἄμαξα 38	Wagen	θάλαττα	Meer
γλῶττα	Zunge	πείνα	Hunger
διατα	Lebensweise	ρίζα	Wurzel
δίψα	Durst	τόλμα	Kühnheit
δόξα	Meinung, Ruhm	τράπεζα	Tisch [Mantel
ἥττα	Niederlage	χλαῖνα	Oberkleid,

d) Masculina auf ης.

ἀκοντιστής	Speerschütze	εὖ-εργέτης 55	Wohltäter
δεσπότης	Herr	θηρευτής	Jäger

κυβερνήτης	Steuermann	προ-σιάτης	Vorsteher
ληστής 77	Räuber	στρατιώτης	Soldat
ναύτης	Schiffer,	τεχνίτης (ἱ)	Künstler
	Matrose		45
οἰκέτης	Haussklave,	τοξότης	Bogenschütze
	Diener	Αἰδης	Hades
ὀπλίτης (ἱ) 85	Schwerbewaff-	ἐν Αἰδου	im Hades
ποιητής	Dichter [neter	Πέρσαι, οἱ	Perser
πολίτης (ἱ)	Bürger	Σπαρτιάται,	Spartaner
προ-δότης	Verräter	οἱ 42	
101	(pro-ditor)		

e) Masculina auf ας.

νεανίας	Jüngling	ταμίας	Verwalter
---------	----------	--------	-----------

III. Adjektive der A- und O-Deklination.

a) Auf ος, η, ον.

ἀγαθός	gut, tüchtig	καινός 77	neu
ἀν-εκτός 98	erträglich	κακός	schlecht, feig
δειλός 53	feig	καλός	schön
δεινός	gewaltig	κενός	leer
δηλός 55	offenbar	κοινός	gemeinsam
δυνατός	mächtig; im-		(publicus)
	stande	κωφός 52	(taub)stumm
ἐρημος	leer, öde	λεπτός	dünn, zart
ἐσθλός	edel	λευκός 86	weiß
ἔτοιμος	bereit	λοιπός 41	übrig
ἐμός	mein	μέσος	mitten (medius)
ἐρρωμένος	stark	μεστός	voll
ἐσχατος	äußerst	μόνος	allein
θαυμαστός	wunderbar	ναυτικός	navalis
ἱκανός 77	hinreichend	ὀλίγος	wenig
ἴσος	gleich	ὅλος 76	ganz

ὁρθός	gerade, richtig	ὕψηλός 79	hoch
πιστός	treu, zuverlässig	φαιδλός	untauglich, schlecht
πέζος 41	<i>pedester</i>		
ποικίλος 43	bunt	φίλος	lieb
πολεμικός 37	feindlich	φρόνιμος 84	verständig
πυκνός	dicht, dick	χαλεπός	schwierig
σοφός	weise	χρηστός 38	brauchbar,
στενός	schmal, eng	χωλός 89	lahm [brav
τυφλός	blind	ὠμός 40	roh, grausam

b) Auf os, ā, ov.

ἀγριος	wild ( <i>agrestis</i> )	ἴδιος 85	eigen ( <i>privatus</i> )
ἀθρόος	zusammen	ἰσχυρός	stark
αἰσχρός	schmählich	λαμπρός	glänzend
αἷτιος 55	schuldig	μακρός	lang
ἀλλότριος	fremd	νέος	neu, jung
ἀμφοτέροι 53	beide	οἶός τε 53	imstande
ἀνδρείος	tapfer	ὁμοιος	gleichartig, ähnlich
ἄξιος	wert		
ἀρχαῖος 86	alt ( <i>antiquus</i> )	ὀσιος 65	fromm
βεβαίος 45	fest	παλαιός	alt
δεξιός (vgl. 34, 7)	rechts	πάτριος 70	<i>patrius</i>
δίκαιος	gerecht	πλούσιος 37	reich
ἐλαφρός	flink	πότερος 43	<i>uter</i>
ἐν-αντίος 52	entgegengesetzt	πρεσβύτερος 40	älter
ἐνιοι 89	einige	πρότερος	früher
ἐπι-τήδεια, τά	Lebensmittel	ῥάδιος	leicht
ἐρυθρός	rot	τελευταῖος 75	letzter, zuletzt
ἔτερος	<i>alter</i>	τίμιος	geschätzt
ἐχθρός 44	<i>inimicus</i>	ὁμέτερος	euer
ἐχυρός	haltbar, fest	ὕστερος	später, folgend
ἡμέτερος	unser	φανερός	offenbar
θεῖος 53	göttlich	φοβερός	furchtbar

c) Auf os, ov.

ἄ-δικος	ungerecht	ἔμ-πειρος	<i>peritus</i>
ἀ-δύνατος	1) unmöglich, 102 2) unfähig	ἐν-δοξος	berühmt
ἀ-θάνατος 45	unsterblich	ἐν-τίμος 44	geehrt
ἄ-θυμος	mutlos	ἐπι-κίνδυνος	gefährlich
ἀ-μήχανος 96	1) hilflos, [lich 2) unabänder-		58
ἀν-αίτιος 48	unschuldig	ἐν-ώνυμος 42	links
ἀ-νόητος 58	unverständlich	ἥσυχος	ruhig
ἀν-όσιος 65	unfromm, gott-	μετ-έωρος 74	in der Luft
ἄ-πειρος 43	<i>imperitus</i> [los		schwebend
ἄ-πιστος	untreu, unzu- verlässig	πρό-θυμος 88	bereitwillig
ἄ-φθονος	reichlich	σκευο-φόρος	gepäcktragend
			60
		ὕπό-σπονδος	unter Vertrag
			104

d) Pronominal.

ἄλλος, η, ο	anderer	ἐκεῖνος, η, ο	jener
αὐτός, ἡ, ὁ	selbst	ὅς, ἥ, ὅ	welcher

IV. Contracta der A- und O-Deklination.

a) ὁ νοῦς, νοῦ	Verstand, Sinn	χρυσοῦς, ἦ,	golden
ὁ πλοῦς	Schiffahrt	οῦν	
ὁ περί-	Umschiffung	πορφυροῦς,	purpurn
πλους		ἄ, οῦν	
b) ἡ γῆ, γῆς	Erde	σιδηροῦς,	eisern
ὁ βορρᾶς, ἄ	Nordwind	ἄ, οῦν 54	
c) ἀπλοῦς, ἦ,	einfach	d) εὖ-νους,	freundlich
οῦν		νουν	

V. Zweite attische Deklination.

ἡ ἑως, ἑω	Morgenröte,	ὁ νεώς, νεώ	Tempel
(Acc. ἑω) 83	Osten		89

## VI. Dritte Deklination.

### 1. Konsonantische Stämme.

#### a) Stämme auf ν.

ὁ ἀγών, ὦνος Kampf, Wett- kampf	σώ-φρων, σῶ- besonnen φρον 39
ὁ λειμών, ὦνος Wiese	ἐπι-στήμων, ὦν kundig
ὁ χειμών, ὦνος Winter, Sturm	εὖ-δαίμων, wohlhabend, εὖ-δαιμον glücklich
ὁ χιτών, ὦνος Unterkleid	
Ἀπόλλων, ὦνος Apollon	ὁ μῆν, μηνός Monat
acc. Ἀπόλλω,	ὁ χήν, χηνός Gans
voc. Ἀπολλών	ὁ Ἑλλην, ηνος Griechen
Μαραθών, Marathon	ὁ λιμήν, ἑνος Hafen
ὦνος	ὁ ποιμήν, ἑνος Hirt
Ποσειδών, Poseidon	
ὦνος	ἡ ῥίς, ῥινός } Nase
voc. Πόσειδον	αἱ ῥίνες, ῥινῶν }
	Σαλαμίς, ἑνος Salamis
ὁ δαίμων, Gottheit	τις, τι encl. aliquis
ονος 93	gen. τινός
ὁ, ἡ γείτων, Nachbar, -in	τίς, τί quis?
ονος	gen. τίνος
ὁ, ἡ ἡγεμών, Führer, -in	μέλας, αἰνα, αν schwarz
ἡ χιών, ὄνος Schnee	(ανος) 86
ἡ Λακεδαιμών, Lakedaimon	εἷς, μία, ἓν einer
ονος 59	gen. ἑνός,
ὁ Μακεδών, Makedonier	μᾶς, ἑνός
όνος	οὐδ-εἷς, οὐδε-
ὁ, ἡ κύων, Hund	μία, οὐδέν
κυνός	u. s. w. wie niemand, εἷς keiner
ἄ-φρων, ὦν unbesonnen	μηδ-εἷς u. s. w.
(ονος) 39	

### b) Stämme auf ρ.

ὁ θήρ, θηρός Tier	ὁ ἀήρ, ἀέρος Luft
ὁ κρατήρ, ῥηρος Mischkessel	τὸ ἔαρ, ἔαρος Frühling
ὁ σωτήρ, ῥηρος Retter	τὸ πῦρ, πυρός Feuer
ἡ χεῖρ, χειρός Hand	τὰ πυρά ο-Dekl. Wachtfeuer
(ταῖς χειρῶν)	ὁ μάρτυς, Zeuge
τέτταρες, α vier	υρος 56

#### Synkopiert:

ὁ ἀνὴρ, ἀνδρός Mann	ἡ μήτηρ, τρός Mutter
ἡ γαστήρ, Magen	ὁ πατήρ, τρός Vater
τρός 72	ἡ Δη-μήτηρ, Demeter
ἡ θυγάτηρ, Tochter	Δή-μητρος 91
τρός	

### c) Stämme auf Mutae.

ἡ αἶξ, αἰγός Ziege	ὁ κλώψ, Dieb
ἡ γλαῦξ, κός Eule	κλωπός
ἡ θρίξ, τριχός Haar	
57	ἡ μυριάς, δος zehntausend
ὁ θώραξ, ἄκος Panzer	ὁ φυγὰς, ἄδος Flüchtling
ὁ κῆρυξ, ὄκος Herold	ἡ Ἑλλάς, ἄδος Griechenland
ὁ κλῖμαξ, ακος Leiter	ἡ Παλλάς, δος Pallas (Athene)
98	
ὁ κόραξ, ακος Rabe [(unguis)]	ἡ αἰγίς, ἰδος Schild d. Pallas
ὁ ὄνυξ, υχος Kralle, Huf	ἡ ἀσπίς, ἰδος Schild
ἡ πτέρυξ, γος Flügel	ἡ ἐλπίς, ἰδος Hoffnung
ἡ σάρξ, σαρκός Fleisch	ἡ πατρίς, ἰδος Vaterland
ἡ φάλαγξ, Schlacht-	ἡ τυραννίς, Gewaltherr-
γος 81 ordnung	ἰδος 68 schaft
ἡ φλόξ, φλογός Flamme	ἡ χλαμύς, Mantel
ὁ φύλαξ, ακος Wächter	ύδος 93
ὁ Θοῤῥξ, ῥακος Thraker	

Ἄρτεμις, ἰδος 76	Artemis	πένης, πένη- arm τος 72
ἡ ἔρις, ἰδος acc. sing.	Streit	τὸ ἀδίκημα 66 Freveltat
ὁ, ἡ ὄρνις, θος	Vogel	τὸ αἷμα, ατος 46 Blut
ἡ κόρυς, υθος	Helm	τὸ ἄρμα Wagen
ἡ χάρις, ιτος	Anmut, Gunst	τὸ γράμμα 75 Buchstabe
Πάρις, ἰδος	Paris [Dank]	τὰ γράμματα litterae
ὁ, ἡ παῖς	Sohn, Tochter,	τὸ δέρμα Haut
παῖδος (παίδων)	Kind	τὸ θαῦμα Verwunderung
ὁ πούς, ποδός	Fuß	τὸ οἶκημα 63 Gebäude
ὁ τρίπους, δος 86	Dreifuß	τὸ ὄνομα Name
Οἰδίπους	Oidipus	τὸ ὄμμα Auge
τὸ οὖς, ὠτός	Ohr	τὸ πόλισμα 79 Stadt
(τῶν ὠτων)		τὸ πρᾶγμα Geschäft, Sache
ὁ γέλως, ωτος 46	Lachen	τὸ σῆμα 90 Zeichen, Mal
οἱ Ἑλλωτες 76	Heloten	τὸ σπέρμα Same
ὁ ἔρως, ωτος	Liebe	τὸ στόμα Mund, Schna-
ὁ ἰδρώς, ὠτος 44	Schweiß	τὸ σιράτευμα Heer [bel]
τὸ φῶς, Licht		τὸ σῶμα Leib (corpus)
φωτός		τὸ τόλμημα Wagnis 101
ὁ γυμνής, Leichtbewaff-		τὸ τόξευμα Geschofs, Pfeil
ἦτος 85 neter		τὸ τραῦμα Wunde
ἡ ἐσθής, ἦτος Kleid (vestis)		τὸ φρόνημα 81 Sinn, Hochmut
ἡ νύξ, νυκτός	Nacht	τὸ χρῆμα 37 Sache, Ding
τὸ κέρας, ατος Horn, (Heer-)		τὰ χρήματα Geld, Schätze
und ως Flügel (cornu)		τὸ γάλα, ατος Milch
τὸ τέρας, ατος Wunder, Un-		τὸ δόρυ, Speer
geheuer		ρατος
		τὸ ὕδωρ, Wasser
		ὕδατος

d) Stämme auf ντ.

ὁ ἄρχων, οντος Befehlshaber	ἐκὼν, οὔσα, ὄν freiwillig
οἱ ἄρχοντες 35 Behörden	ἄκων, ἄκουσα, ungern (in- ἄκον vitus)
ὁ γέρων, οντος Greis	πλέων 3. segelnd
ὁ δράκων Schlange	πνέων 3. atmend
ὁ θεράπων 37 Diener	ὦν, οὔσα, ὄν seiend
ὁ λέων, οντος Löwe	ὄντος, οὔσης
ὁ γίγας, ατος Riese	πᾶς, πᾶσα, πᾶν jeder, ganz,
ὁ ἐλέφας, ατος Elefant	παντός, πάσης plur. alle
ὁ ὀδούς, ὄντος Zahn	(πάντων, πᾶσι!)
δέων, ουσα, ον ermangelnd	
οντος, ούσης 42	

2. Vokalische und elidierende Stämme.

a) Vokalische Stämme.

ὁ, ἡ βοῦς, βοός Rind, Kuh	ἡ ἀκρό-πολις Oberstadt, Burg
ὁ Ἄλυσ, υος 58 Halys	ἡ πίστις Treue, Ver- trauen
ἡ ἰσχὺς, ὕος Stärke	ἡ πρᾶξις Unternehmung
ὁ ἰχθύς, ὕος Fisch	ἡ πρό-φασις Vorwand
ὁ, ἡ σὺς, σός Schwein	ἡ στάσις 59 Aufstand, Zwist
ἡ οἷς, οἶος Schaf	ἡ τάξις 41 geordnete Auf- stellung, Ab- teilung
ὁ ἦρως, ωος Held	ἡ ὑβρις Übermut
τρεῖς, τρία drei	ἡ φύσις 43 Natur, Wesen
(τριῶν)	
ἡ ἄλωσις, Eroberung	
ώσεως 102	
ἡ γένεσις 40 Geburt	ὁ βασιλεύς, ἕως König
ἡ δίωξις 90 Verfolgung	βασιλεύς 42 Perserkönig
ἡ δύναμις Macht	ὁ γονεύς Vater
ἡ κρίσις 70 Entscheidung	οἱ γονεῖς, ἕων Eltern
ἡ λύσις Lösung	ὁ γραμματεὺς Schreiber
ὁ μάντις Seher	75
ἡ πόλις Stadt	ὁ ἐρμηνεύς 61 Dolmetscher



ὁ ἱερεὺς 46	Priester	ὁ φονεὺς	Mörder
ὁ ἱππεὺς 41	Reiter	οἱ πρέσβεις,	Gesandte
ὁ νομεὺς	Hirt	εὼν 53	
ὁ τροφεὺς	Ernährer, Er- zieher	(sing. πρεσβευτής)	
		τὸ ἄστυ, εὼς 41	Stadt (Athen)

βαθύς, εἰα, ὅ	tief	ἡδύς	süß
38		θρασύς	kühn
βαρύς	schwer	ὀξύς	scharf
βραδύς 81	langsam	ταχύς	schnell
βραχύς 39	kurz	τραχύς	rauh
γλυκύς 38	süß	ἡμιους, ἡμι-	halb
εὐρύς	breit	σεια, ἡμισυ 87	

#### b) Elidierende Stämme auf s.

ἡ αἰδώς, οὗς	Scham, Scheu	τὸ κάλλος	Schönheit
43		τὸ κράτος	Kraft, Macht
τὸ γέρας, ως	Ehrengeschenk	τὸ μέγεθος	Größe
τὸ γῆρας	Alter	τὸ μέρος 87	Teil
τὸ κρέας	Fleisch	τὸ ξίφος 46	Schwert
		τὸ ὄνειδος 67	Schimpf
τὸ ἄνθος, οὗς	Blume	τὸ ὄρος 54	Berg
90		τὸ πάθος	Leid
τὸ Ἄργος 76	Argos	τὸ πλήθος 42	Menge [päck
τὸ βέλος 53	Geschoß	τὸ σκεῦος 60	Gerät, pl. Ge-
τὸ γένος	Geschlecht	τὸ σκότος 66	Finsternis
τὸ εἶδος 50	Gestalt	τὸ τάχος	Schnelligkeit
τὸ ἔπος 89	Wort	τὸ τεῖχος	Mauer
τὸ ἔτος	Jahr	τὸ τέλος	Ende
τὸ θάρρος	Kühnheit	τὸ ψεῦδος	Lüge
ἀληθής, ἐς	wahr	εὐ-σεβής 61	fromm
ἀ-πειθής	ungehorsam	ἀ-σθενής 59	kraftlos,
ἀ-σεβής	gottlos		schwach

ἀ-σφαλής	sicher	σαφής, ἐς 47	deutlich
δυσ-τυχής 55	unglücklich	συγ-γενής	verwandt
εὐ-τυχής	glücklich		(co-gnatus)
εὐ-κλής 40	ruhmvoll	ὕγις 38	gesund
πλήρης, πλήρες	voll	ψευδής	lügnerisch

ἡ τριήρης, οὗς	Dreidecker	Ἑτεο-κλής,	Eteokles
(ναῦς)		κλέους	
Πολυ-νεΐκης	Polyneikes	Ἡρα-κλής 43	Herakles

### 3. Unregelmäßige Wörter.

Ἄρης, εὼς	Ares (Mars)	μέγας, μεγάλη,	groß
ἡ γυνή, γυ-	Weib	μέγα	
ναϊκός		πολύς, πολλή,	viel
Ζεὺς, Διός	Zeus (Iuppiter)	πολύ	
ἡ ναῦς, νεώς	Schiff	οἱ πολλοί 101	Mehrzahl
		οἱ πλείους 103	

## B. Verba.

### I. Regelmäßige Verba auf ω.

#### I. Mit vokalischem Stammauslaut.

##### a) Ohne Kontraktion.

ἀκούειν*	hören	συμ-βουλεύειν	Rat geben
ἀπ-αγορεύειν	verbieten	med. τινί	sich beraten
75			mit jem.
ἀριστεύειν	sich auszeich-	δουλεύειν	sklav. dienen
βασιλεύειν	König sein	δύειν*	trans. untertauchen
βουλεύειν	raten	ἐν-δύεσθαι	(sich)anziehen
βουλεύεσθαι	sich beraten	κατα-δύεσθαι	sich verbergen
33			104
ἐπι-βουλεύειν	nachstellen	θεραπεύειν 71	pflegen, ehren
66		θηρεύειν	jagen



θύει*	opfern	παιδεύειν	erziehen
ἵππεύειν	reiten	παίειν	schlagen
κάειν* (ᾱ)	anzünden	παύειν	beenden
κατα-κάειν	verbrennen	med.	aufhören
κελεύειν*	auffordern	πιστεύειν	vertrauen
	(iubere)	πορεύεσθαι DP	reisen, mar- schieren
παρα-κελεύ- εσθαι 102	zureden	σειειν*	erschüttern
κινδυνεύειν	Gefahr laufen	στρατεύειν	zu Felde ziehen
κλάειν* (ᾱ)	weinen	u. med.	
κλείειν*	schließen	στρατοπεδεύε- σθαι	lagern
κωλύειν	hindern	τοξεύειν	mit d. Bogen schießen
λούειν 74	waschen, baden	φονεύειν	morden
λύειν*	lösen	φυγαδεύειν	verbannen
κατα-λύειν	auflösen, zer- stören	φύειν	hervorbringen
μηνύειν	verkündigen	med. (πέφυκα)	wachsen
[Stamm ὄπ: sehen]		φυτεύειν	pflanzen
ὕπ-οπτεύειν	suspiciari	χρίειν* 74	salben
101			

## b) Mit Kontraktion.

### 1. Auf εω.

ἀγανακτεῖν	unwillig sein	ἀσεβείν	unfromm sein
ἀδικεῖν τινα	Unrecht tun	ἀσθενεῖν 62	schwach, krank sein
ἀδείσθαι* τινα	scheuen, Ehr- [αἰνεῖν]* [75	ἀσκεῖν 80	üben
ἐπ-αινεῖν	loben	ἀυτομολεῖν 86	überlaufen
παρ-αινεῖν 80	ermuntern	βοηθεῖν	helfen
αἰτεῖν	bitten, fordern	δεῖ*	opus est
ἐξ-αιτεῖν u.	die Ausliefe- med. 77	δεῖσθαι τινός τι*	jemand um etwas bitten
	verlangen	δεῖν*	binden
ἀρκεῖν*	genügen	δοκεῖν*	scheinen, mei- nen

δορυφορεῖν 75	Leibwächter	ὀκνεῖν	zaudern, sich scheuen
εὐεργετεῖν τινα	wohltun [sein]	ὀμλεῖν τινι	zusammen- sein, ver- kehren
εὐτυχεῖν 67	glücklich sein	ὀμο-λογεῖν	übereinstim- men, einge- stehen
ζητεῖν	suchen	πλεῖν*	schiffen, segeln
ἡγεῖσθαι	1) führen (τινός), (ducere) 2) meinen	κατα-πλεῖν 77	einlaufen
θαρρεῖν 85	gutes Mutes sein	πνεῖν*	atmen [atmen]
ἀνα-θαρρεῖν 93	wieder Mut bekommen	ἀνα-πνεῖν 93	wieder auf-
θαῖν	laufen	ποθεῖν τινα	sich sehnen
[θῦμός] [DP]		ποιεῖν	tun, machen
ἄ-θῦμειν 80	mutlos sein	ἐμ-ποιεῖν 83	einflößen
ἐν-θῦμεισθαι	beherzigen	πολεμεῖν τινι	Krieg führen
ἐπι-θῦμειν τινος	begehren	πολιορκεῖν	belagern
καλεῖν*	rufen, nennen	ρεῖν*	fließen [sehen]
παρα-καλεῖν	herbeirufen	σκοπεῖν 67	spähen, zu-
συγ-καλεῖν 80	zusammen-	ἐπι-σκοπεῖν 97	besichtigen
κινεῖν 93	bewegen [rufen]	στερεῖν	berauben
κρατεῖν τινος	überwinden, beherrschen	στρατηγεῖν τινος	Feldherr sein, d. Heer führen
κοσμεῖν	schmücken	τελεῖν*	vollenden
λοιδορεῖν 91	schelten	φθονεῖν τινι	beneiden
λύπειν	betrüben	φοβεῖσθαι DP	fürchten
[μάχεσθαι]		φρονεῖν (μέγα)	denken (stolz)
συμ-μαχεῖν τινι	verbündet 73 sein	101	
μισεῖν	hassen	[χείρ]	
νοεῖν	wahrnehmen	ἐπι-χειρεῖν τινι	Hand an- legen, unter- nehmen
δια-νοεῖσθαι	gedenken		
DP 102			
ἐν-νοεῖν	einsehen		
νοσεῖν	krank sein	[χωρεῖν	Platz machen]
οἰκεῖν	wohnen,	ἀνα-χωρεῖν	(sich) zurück- ziehen
ἐν-οικεῖν }	bewohnen	ἀπο-χωρεῖν 100	abziehen

2. Auf αω.

ἀγαπᾶν	lieben	ἰᾶσθαι	heilen
αἰτιᾶσθαι	beschuldigen	κτᾶσθαι	(sich) er-
ἀκροᾶσθαι*	hören, hören		werben
ἀνιᾶν	belästigen	κοιμᾶσθαι DP	sich schlafen
pass.	unmutig sein	65	legen
[ἀντιᾶν]		μηχανᾶσθαι 62	ein Mittel er-
ἀπ-αντιᾶν	begegnen		sinnen
ἀπατιᾶν		νικᾶν	siegen
ἔξ-απατιᾶν 66	täuschen	ὁρᾶν* (ἐώρων)	sehen [setzen
βοᾶν	rufen, schreien	ὀρμᾶν 69	in Bewegung
γελᾶν*	lachen	ὀρμᾶσθαι DP	aufbrechen
[δόξα]		πειρᾶσθαι DP	versuchen
προσ-δοκᾶν 88	erwarten	σιγᾶν	schweigen
εἶν (εἶων)	lassen (sinere)	σπᾶν*	reißen, ziehen
ἐρᾶν τινος 91	lieben	δια-σπᾶν	zerreißen
ἐρωτᾶν	fragen	τελευτᾶν	endigen, ster-
ἐστιᾶν 65	bewirten	τιμᾶν	ehren [ben
(Augm. εἰ)		τολμᾶν	wagen [(uti)
ζῆν*	leben	χρησθαι τινι	gebrauchen,
ἡττιᾶσθαι τινος	unterliegen	(vgl. 86)	Orakel be-
θεᾶσθαι 61	beschauen	χρηῖν 83	Orakel geben

3. Auf οω.

ἀξιοῦν	würdigen, ver-	ζηλοῦν τινα	nacheifern,
	langen		bewundern
βεβαιοῦν	befestigen, be-	ζημοῦν	strafen [den
	kräftigen	θυμοῦσθαι DP	erbittert wer-
γυμνοῦν	entblößen	καρποῦσθαι	(für sich) ern-
δηλοῦν	offenbaren		ten, gewinnen
δουλοῦν u. med.	knechten	κυκλοῦν	umringen
ἐναντιοῦσθαι	sich wider-	μισθοῦν	mieten
DP	setzen	ὁμοιοῦν	vergleichen

ὀρθοῦν	aufrichten	πληροῦν 72	füllen, beman-
	aufrr. halten	οκηνοῦν	lagern [nen

2. Verba muta.

a) Stämme auf p-Laute.

ἄπτεσθαι τινος	anfassen	πέμπειν (perf. !)	schicken
	greifen	μετα-πέμπε-	rufen lassen
συνάπτειν 90	anknüpfen	σθαι	
(μάχη)	(Gefecht)	σῆπτεσθαι DP	faulen
βλάπτειν τινά	schaden	στρέφειν	drehen, kehren
βλέπειν	blicken	μετα-στρέφεισθαι DP	sich umdrehen
γράφειν	schreiben,	τρέπειν	wenden
	malen	med. 1. (τρέψα-	in die Flucht
θάπτειν	begraben	σθαι)	schlagen
κλέπτειν (Ablaut!)	stehlen	2. (τραπέ-	sich wenden,
κόπτειν	hauen	σθαι	fliehen
κατα-κόπτειν 75	niederhauen	pass. (τραπή-	geschlagen
κρύπτειν τινά τι	verbergen	ναι)	werden
λείπειν (perf. !)	verlassen	ἐπι-τρέπειν 84	überlassen
κατα-λείπειν	zurück-, ver-	τρέφειν (Ablaut!)	ernähren, auf-
	lassen		ziehen

b) Stämme auf t-Laute.

ᾄδειν	singen	ἐθίζειν (Augm.)	gewöhnen
ἄθροίζειν	sammeln	ἐωθέναι perf.	pflegen
ἄκοντιζειν	Speere werfen	93	
ἀναγκάζειν	zwingen	ἐλπίζειν	hoffen
ἀρπάζειν	rauben	ἐργάζεσθαι	arbeiten
δι-αρπάζειν	diripere	ἐρίζειν	streiten
ἀτιμάζειν	verunehren	ἡδεσθαι DP	sich freuen
βιάζεισθαι 99	(be)zwingen	θαυμάζειν	bewundern
γυμνάζειν	üben	κολάζειν	züchtigen
δικάζειν 78	richten	κομίζειν	bringen

λογίζεσθαι	berechnen, erwägen	σπένδεσθαι* 94	einen Vertrag schließen
νομίζειν	glauben	σπεύδειν	beschleunigen
ξενίζειν	bewirten	σπουδάζειν	sich eifrig um
οἰκίζειν (πόλιν)	gründen	περί τι	etw. bemühen
104		[σκευάζειν]	
συν-οικίζειν 94	verheiraten	παρα-σκευάζειν	rüsten
ονομάζειν	nennen		
οπλίζειν	bewaffnen	σχίζειν	spalten
οργίζεσθαι DP	zürnen	σώζειν	retten
ορίζειν 95	begrenzen	ὕβριζειν εἰς τινα	jem. übermütig behandeln
πείθειν	überreden	φροντίζειν τινός	sich kümmern
pass.	gehorschen, folgen	χαρίζεσθαι	Gunst erweisen, schenken
πιεζειν	drücken, bedrängen	ψεύδειν	betrügen
πλάττειν* 89	bilden, erdichten	ψεύδεσθαι	lügen
(finger)		ψηφίζεσθαι 78	in der Volksversammlung beschließen
πλησιάζειν	sich nähern		
σπανίζειν	Mangel haben		

### c) Stämme auf k-Laute.

ἄγειν*	führen	συν-αλλάττε-	sich aussöhnen
φέρειν καὶ ἄγειν	plündern	σθαί τι DP	nen
80		ἄρχειν τινός	herrschen, anfangen
ἀν-άγειν(ναῦν)	abfahren	δέχεσθαι	aufnehmen, standhalten
ἀν-άγεσθαι 102	inSeestecken	διώκειν	verfolgen
κατ-άγειν	zurückführen	εὐχέσθαι τι	beten
δι-άγειν (βίον)	hinbringen	ἵκειν	da sein
[ἀλλάττειν] (γ)		κηρύττειν (κ)	ausrufen, ausr. lassen
ἀπ-αλλάττειν*	entfernen, erlösen	λέγειν	sagen
τινός			
ἀπ-αλλάττε-	sich entfer-		
σθαί τινος DP	nen, sich		
102	losmachen		

λήγειν	aufhören	δια-πράττεσθαι	durchsetzen
[οἶγειν]		στενάζειν* (γ)	seufzen
ἀν-οίγειν	öffnen	σφάττειν* (γ)	schlachten
(Augm.)		κατα-σφάττειν*	niedermachen
οἰμώζειν* (γ)	wehklagen	ταράττειν (χ)	beunruhigen
ὀρέγεσθαι τινός 81	begehren	τάττειν (γ)	ordnen, aufstellen
ὀρύττειν (χ)	graben	προσ-τάττειν	anordnen, befehlen
πλήττειν* (γ)	schlagen	τήγεσθαι* DP	schmelzen, verwesen
ἐκ-πλήττειν*	aufser sich bringen	φεύγειν*	fliehen
κατα-πλήττειν*	bestürzt machen	φυλάττειν (κ)	bewachen, hüten
πράττειν (ᾱ)(γ)	betreiben, tun		
εὖ πράττειν	sich wohl befinden	med. (τινά) 86	sich hüten
104			

### 3. Verba liquida.

ἀγείρειν	sammeln	κερδαίνειν	gewinnen
ἀγγέλλειν	melden	κλίνειν*	neigen, beugen
αἶρειν	heben	κατα-κλίνεσθαι	sich niederlegen
ἐπ-αίρειν	erheben	DP.	
αἰσχύνεσθαι	sich schämen	κρίνειν*	unterscheiden, entscheiden
DP		ἀπο-κρίνεσθαι	antworten
ἀμύνεσθαι τινα	abwehren, sich verteidigen	[κτείνειν]	
βάλλειν*	werfen	ἀπο-κτείνειν	töten
ἀπο-βάλλειν	verlieren [fen	μυαίνειν 84	beflecken
ἐμ-βάλλειν 76	1) hineinwer- 2) einfallen	μένειν*	bleiben, er- warten
μετα-βάλλειν 87	umwerfen, ändern	ἐμ-μένειν τι	bei etwas bleiben
συν-βάλλειν 89	zusammen-	ὑπο-μένειν 91	aus-, standhalten
ἐγείρειν 98	wecken [stossen	νέμειν*	zuteilen; wei-
εὐφραίνειν	erfreuen		den
θάλλειν	blühen	κατα-νέμειν	verteilen
καθαίρειν τινός	reinigen	[ὀξύνειν]	
		παρ-οξύνειν	aufstacheln

περαίνειν	beenden, zu- standebringen	ἀνα-τέλλειν	emporsteigen, aufgehen
σημαίνειν	bezeichnen, andeuten	ἐν-τέλλεσθαι	auftragen
σπείρειν*	säen	τίνειν (ἱ) 92	büßen
[στέλλειν]		med.	strafen
ἀπο-στέλλειν*	absenden	φαίνειν*	offenbaren
σφάλλειν*	fällen, täu- schen	pass.	sich zeigen, erscheinen
τείνειν*	dehnen, span- nen	ἀπο-φαίνεσθαι	kundtun
[τέλλειν]		[φθείρειν]	
		δια-φθείρειν*	vernichten, verderben

## II. Verba auf μ.

ἄγασθαι DP	bewundern	συν-ειδέναι ἑαυτῷ	sich bewußt sein
ἀγνόναι Augm.	zerbrechen	99	sein
κατ-αγνόναι		εἶναι	sein
δεικνύναι	zeigen	ἀπ-εἶναι	fort sein
(digitus)		ἐν-εἶναι τινι	darin sein
ἀπο-δεικνύναι	aufweisen	ἔξ-εἶναι	erlaubt sein
m. dopp. Acc.	zu etwas er- nennen	παρ-εἶναι	da sein
ἐπι-δεικνύναι	darlegen	περι-εἶναι τινος	überleg. sein
διδόναι (δίκην)	geben (büßen)	συν-εἶναι τινι	zusamm. sein
ἀπο-διδόναι	zurückgeben, erstatten	[ἔσθῃς vestis]	
ἀπο-δίδοσθαι	verkaufen	ἀμφι-εννύναι	anziehen
δια-διδόναι	verteilen	ἐπίστασθαι	verstehen
ἐκ-διδόναι	ausliefern	ζεγγνύναι	anjochen
ἐν-διδόναι	nachgeben		(iungere)
μετα-διδόναι	teilnehmen lassen	δια-ζεγγνύναι	trennen
παρα-διδόναι	übergaben	συν-ζεγγνύναι	zusammen- jochen
προ-διδόναι	preisgeben, verraten	ἦσθαι	sitzen
δύνασθαι	können	καθ-ἦσθαι	
εἰδέναι	wissen	ἰέναι	gehen
		ἀπ-ιέναι	weggehen
		εἰς-ιέναι	hineingehen

ἐξ-ιέναι	hinausgehen	καθ-ιστάναι	aufstellen, ordnen
ἐπ-ιέναι τινι	losgehen	μεθ-ιστάναι	abtreten lassen
ἐπ-αν-ιέναι	zurückkehren	προ-ιστάναι τινός	an die Spitze stellen
παρ-ιέναι	vorbeigehen	συν-ιστάναι	zusammen- stellen
περι-ιέναι	umhergehen	κεῖσθαι	gelegt worden sein, liegen
προ-ιέναι	vorgehen	δια-κεῖσθαι	in einer Lage, Stimmung sein
προς-ιέναι τινι	herangehen	ἐπι-κεῖσθαι τινι	aufliegen, zu- setzen
ἰέναι	senden	προ-κεῖσθαι	ausgesetzt sein, daliegen
	(mittere)	κεραννύναι	mischen
med.	stürzen, eilen	κρέμασθαι	hangen
ἀφ-ιέναι	absenden (di- mittere)	μυγνύναι	mischen
		συν-μυγνύναι	
δι-ιέναι	durchlassen	[όλλύναι]	[(perdere)]
εἰς-ιέναι	hineinlassen	ἀπ-ολλύναι	verderben
med.	(zu sich) her- einlassen	ἀπ-όλλυσθαι 81	(perire)
ἐφ-ιέναι	überlassen	ὀμνύναι	schwören
	(permittere)	ὀνινάναι τινι	nützen
med. τινός	eifrig begehen	ὀνίνασθαι 80	Nutzen haben
προ-ιέναι αὐτόν	sich über- lassen	πεταννύναι	ausbreiten
med.	preisgeben	πηγνύναι	befestigen
προσ-ιέναι	zulassen	ἐμ-πεπηγνέναι τινι	haften in
συν-ιέναι	verstehen	πιμπλάναι τινός	anfüllen
ὕφ-ιέναι u. med.	nachlassen, nachgeben	ἐμ-πιμπλάναι	
ιστάναι	stellen [stellen]	πιμπράναι	verbrennen
ἀνθ-ιστάναι	entgegen-	ἐμ-πιμπράναι	
ἀν-ιστάναι	emporstellen	ξηγνύναι	zerreißen
med.	aufstehen	διαρ-ξηγνύναι	
ἀφ-ιστάναι	abtrünnig machen		
	med. τινός		
δι-ιστάσθαι τινι	sich entzweien		
ἐν-εστηκέναι	bevorstehen (instare)		
ἐφ-ιστάναι τινι	an die Spitze stellen		

ῥωννύναι	} stärken	δια-τιθέναι	disponere
ἐπι-ρωννύναι		ἐν-τιθέναι	hineinlegen
σβεννύναι	} auslöschen	ἐπι-τιθέναι	auflegen
ἀπο-σβεννύναι		med. τῷ	angreifen
σκεδαννύναι	} zerstreuen	κατα-τιθέναι	niederlegen
δια-σκεδαν- νύναι		προς-τιθέναι	hinzusetzen
		med.	beitreten
τι-θέναι	setzen ( <i>ponere</i> )	συν-τιθέναι	zusammen- setzen
τίθεισθαι τὰ ὄπλα	Halt machen	med. τῷ	verabreden
ἀνα-τιθέναι	aufstellen, weißen	φάναι (φάσκειν)	sagen
		οὐ φάναι 85	negare

### III. Unregelmäßige Verba auf ω.

#### 1. Verba auf σκω (Inchoativa).

ἀλλίσκεσθαι	erobert, ge- fangen werden	[δρα-]	
ἀν-ἀλλίσκειν	aufwenden	ἀπο-διδρά-	sich davon
ἀρέσκειν	passen, ge- fallen	σκεῖν	machen, ent- laufen
γηράσκειν	alt werden	εδρίσκειν	finden
γι-γνώσκειν	erkennen	[θάν-ατος]	
ἀπο-γινώ-	verzichten,	ἀπο-θνήσκειν	sterben
σκεῖν τινός	aufgeben	ἡβᾶσκειν	mannbar wer-
συν-γινώ-	verzeihen	μι-μνήσκειν	} [den
σκεῖν		ἀνα-μνή-	
		σκεῖν τινός	an etw. erinnern
διδάσκειν	lehren, belehren	pass.	sich erinnern
		τι-τρώσκειν	verwunden

#### 2. Verba auf νω.

αἰσθάνεσθαι	wahrnehmen	αὐξάνειν	vermehrten ( <i>augere</i> )
τινός			
ἀμαρτάνειν τινός	(ver)fehlen	βαίνειν	gehen

ἀνα-βαίνειν	hinaufsteigen	μετα-λαμβάνειν	teilnehmen
δια-βαίνειν	überschreiten	τινός	
ἐμ-βαίνειν	einsteigen	προσ-λαμβάνειν	hinzunehmen
κατα-βαίνειν	hinabsteigen	σὺλ-λαμβάνειν	festnehmen
δάκνειν	beißen	λαγχάνειν	durchs Los erhalten
ἐλαύνειν	treiben, fah- ren, ziehen	λανθάνειν τινά	verborgen sein
ἀπ-ελαύνειν	forttreiben, abziehen	ἐπι-λανθάνεσθαι	vergessen τινός
[ἐχθ-ρός]	[den	μανθάνειν	lernen
ἀπ-εχθάνεσθαι	verhaftstwer-	ὀφλισκάνειν τινός	schuldig sein
κάμνειν	müde werden	πυνθάνεσθαι	in Erfahrung bringen
λαμβάνειν	nehmen	τέμνειν	schneiden
ἐπι-λαμβάνεσθαι	erfassen	τυγχάνειν τινός	treffen, erlan- gen
κατα-λαμβάνειν	ergreifen	φθάνειν τινά	zuvorkommen

#### 3. Verba mit gedehntem Präsensstamme.

δεδιέναι (δεῖδειν)	fürchten	τρίβειν (ῖ)	reiben ( <i>terere</i> )
[ἱκ-]		δια-τρίβειν	hinbringen
ἀφ-ικνεῖσθαι	ankommen	(χερόνον)	
ῥίπτειν (ῖ)	schleudern	χεῖν	gießen

#### 4. Verba der E-Klasse.

a) γαμεῖν	<i>uxorem ducere</i>	ἐθέλειν	wollen
γαμεῖσθαι	<i>nubere</i>	[ἐρωτᾶν]	
δοκεῖν	scheinen, meinen	ἐρέσθαι	fragen
ὠθεῖν (Augm.!)	stoßen	καθεύδειν	schlafen
b) ἄχθεσθαι	sich ärgern	μάχεσθαι τινι	kämpfen
βούλεσθαι	wollen ( <i>velle</i> )	συν-μάχεσθαι	verbündet sein τινί mit jem.
γίγνεσθαι	(geboren) werden	μέλει μοι τινός	mich kümmert
δεῖ	<i>opus est</i>	μετα-μέλει μοι	mich reut
δεῖσθαι τινός τι	bitten	ἐπι-μέλεσθαι	für etwas
		ἐπι-μελεῖσθαι	sorgen τινός



μένειν	bleiben; er- warten	νέμειν	3) zögern zuteilen, wei- den
ὑπο-μένειν τι	standhalten		
μέλλειν	1) bevorstehen	οἶεσθαι	meinen
	2) im Begriff stehen, vor- haben	οἴχεσθαι	fort sein
		χαίρειν	sich freuen

### 5. Verba mit verschiedenen Stämmen.

αἰρεῖν	einnehmen, fangen	ἀπ-ειπεῖν	versagen, er- müden
med. (u. pass.)	wählen	προ-ειπεῖν	befehlen
προ-αιρεῖσθαι	vorziehen	δια-λέγεσθαι	sich unter- reden
ἔπεισθαι	folgen	ἐκ-λέγειν	auswählen
ἐφ-ἔπεισθαι	nachfolgen	συλ-λέγειν	sammeln
ἔρχεσθαι (ἵεναι)	gehen, kommen	ὁρᾶν	sehen
[ἐδ]		καθ-ορᾶν	betrachten
καθ-ἕζεσθαι	sitzen, sich setzen	πάσχειν	erleiden
προσκαθ-ἕζεσθαι	belagern (obsi- dere)	πίνειν (ῖ)	trinken
ἐσθίειν	essen	πίπτειν (ῖ)	fallen
ἔχειν	haben, halten	ἐκ-πίπτειν	herausstür- zen, vertrie- ben werden
ἔχεσθαι	sich halten, grenzen an	πέτεσθαι	fliegen
ἀν-έχεσθαι	aushalten	παίειν	} schlagen
ἀντ-έχειν	widerstehen	πλήττειν	
ἀπ-έχειν	entfernt sein	τρέχειν	laufen [gen
ἀπ-έχεσθαι	sich enthalten	φέρειν	tragen, brin-
κατ-έχειν	inne haben	φέρεισθαι DP	(sich) stürzen
μετ-έχειν	teilnehmen	δια-φέρειν	sich unter- (differre) scheiden
παρ-έχειν	praebere	med. τινί	uneins sein
προσ-έχειν (τὸν νοῦν τι)	achten auf etwas	ἐπι-φέρειν	bellum in-
ὑπ-ιοχνεῖσθαι	versprechen	πόλεμόν τι	ferre alicui
λέγειν (εἰπεῖν)	sagen	ὠνεῖσθαι	kaufen

## C. Adverbia und Konjunktionen.

### I. Adverbia.

#### a) Ort.

ἄλλοθι 102	anderswo	οἴκαδε 63	nach Hause
ἄλλοσε 50	anderswohin	οἴκοι 52	zu Hause
αὐτόθεν 93	von dort	ὁμοῦ 21	zugleich
ἄνω 71	nach oben, oberhalb	ὅπῃ 100	auf welchem Wege, wo (qua)
κάτω 71	nach unten, unterhalb	ὀπισθεν 42	von hinten
ἔξω 49	aufserhalb	ὀπίσω 36	rückwärts
ἐγγύς 2	nahe	ὅπου 70	wo
ἐγγύτερον 69	näher	πανταχοῦ 90	überall
ἐκεῖ 28	dort	πανταχόθεν 54	überallher
ἐκεῖθεν 103	von dort	πλησίον 9	nahe
ἐκ-ποδών 52	aus dem Wege	ποῖ 102	wohin
ἐνθα 57. 34	1) da; 2) wo	που encl. 102	irgendwo
ἐνταῦθα 13	da, dort	(τοῦ) πρόσω 69	vorwärts
ἐντεῦθεν 103	von dort	σχεδόν 92	nahe, beinahe

#### b) Zeit.

ἀεὶ 1	immer	νῦν 7	nun, jetzt
ἅμα 29	zugleich	πάλαι 3	vor alters
αὐθις 31	wiederum	ἐκ παλαιού 81	seit alter Zeit
αὐτίκα 68	sofort	πολλάκις 3	oft
ἐν τούτῳ 82	währenddem	ποτε encl. 24	einst (ali- quando)
εἰτα 78	} dann, darauf	οὐ-ποτε 62	} niemals
ἐπ-εἰτα 18		οὐδέ-ποτε 45	
ἐξ-αίφνης 77	plötzlich	πώ-ποτε 38	irgend wann (unquam)
ἔτι 7	noch	οὐ-πω 39	noch nicht
οὐκ-ἔτι 17	} nicht mehr	οὐ-πώποτε 81	nimmermehr
μηκ-ἔτι 47		πρότερον 28	früher
εὐθύς 21	sogleich		
ἤδη 2	schon		



(τὸ) πρῶτον	zum ersten	τῆμερον 68	heute
16. 41	Male; zuerst	(ἡμέρα)	
	( <i>primum</i> )	ὑστερον 17	später
τέλος 28	endlich	οὐ πολὺ	bald nachher
τότε 10	dann	ὑστερον 73	[Male]
		τὸ ὑστάτον 56	zum letzten

### c) Art und Weise.

ἄγαν 7	zu sehr	ὅμως 33	gleichwohl,
ἄλῃς 99	genug		dennoch
εὖ 19	wohl	οὐδὲν 51	gar nicht
ἴσως 97	wahrscheinlich,	οὕτω(ς) 8	so
	vielleicht	περὶ 60	zu Fulse
ιδίᾳ 85	<i>privatim</i>	παντελῶς 104	ganz und gar
κοινῇ 29. 85	gemeinsam	πῶς; 54	wie?
	( <i>publice</i> )	ὅπως 56	wie
κρύφα 79	heimlich	τί 43	warum?
μάλα	sehr	ὥς 6	wie
	( <i>magnopere</i> )	ὥσπερ 8	gleichwie
μᾶλλον 1	mehr( <i>magis</i> )	ὥς τάχιστα 38	( <i>quam celer-</i>
μάλιστα 3	am meisten,	τὴν ταχίστην 69	<i>rime</i> )
	( <i>maxime</i> )	διὰ ταχέων 92	schnell
μάτην 3	vergebens	σφοδρὰ 56	heftig, sehr
οἷον 90	zum Beispiel		

## II. Konjunktionen.

### a) Nebenordnende.

γε encl.	<i>quidem</i>	δέ	aber
καί	<i>et</i>	οὐδέ }	<i>neque,</i>
τε encl.	<i>que</i>	μηδέ }	<i>ne-quidem</i>
(nachgestellt)		μέν — δέ	zwar — aber
εἴτε — εἴτε	<i>sive-sive</i>	(nachgestellt)	
οὔτε — οὔτε	} <i>neque-neque</i>	ἀλλά	aber; sondern
μήτε — μήτε		οὐ μόνον —	<i>non solum —</i>
καί — καί }	} <i>et — et</i>	ἀλλὰ καί	<i>sed etiam</i>
τε — καί }		αὐ 80 (nachgestellt)	hinwiederum

δὴ (nachgestellt)	nun	οὐ-τοι 100	} doch nicht
δὴ-που 85	doch wohl	μή-τοι 81	
(nachgestellt)		τοί-νυν 78	nun also,
καὶ δὴ	und nun		so — denn
καὶ δὴ καὶ	ja sogar		
γάρ (nachgestellt)	denn		
καὶ γάρ	<i>etenim</i>		
καὶ μὴν	und in der Tat		
οὖν (nachgestellt)	also		
ἢ	oder; als		
	( <i>quam</i> )		
ἢ — ἢ	entweder —		
	oder		
τοι encl.	doch		

### Fragepartikeln:

ἄρα }	} — <i>nē</i>
ἦ }	
πότερον — ἦ	<i>utrum — an</i>
ἄρ' οὐ	<i>nonne</i>

### Negationen:

οὐ, οὐκ, οὐχ }	} nicht
( <i>non</i> ) }	
μή ( <i>nē</i> ) }	

### b) Unterordnende.

	Temporal:		
ὅτε	wann, wenn,	ἐπεὶ }	da
	als	ἐπειδὴ }	
ὁπότε	jedesmal wenn	ἄτε c. partic.	da ja
ὅταν c. coni.	so oft, wenn		
ὥς	als		
ἄρ' οὖ	seitdem ( <i>post-</i>		
	<i>quam</i> )		
ἐν ᾧ	während ( <i>dum</i> )		
ἐπειδὴ	da, nachdem		
ἐπειδὴ τάχιστα	sobald		
ἐν ᾧ	während		
ἕως	solange, bis		
πρίν R 52	bevor		
	Kausal:		
ὅτι }	} weil (dafs)		
ὥς }			

### Konditional:

εἰ	wenn
εἰ μή	<i>nisi</i>

### Konzessiv:

καίπερ c. partic.	obgleich
-------------------	----------

### Konsekutiv:

ὥστε R 45	so dafs
-----------	---------

### Final:

ἵνα }	} c. coni.	damit
ὅπως }		
ὥς }	} c. opt.	damit nicht
ἵνα μή }		
ὅπως μή }	} c. opt.	
ὥς μή }		
μή }		

## Verzeichnis der Regeln.

### I. Kongruenz.

#### 1.

*Τοὺς κακοὺς οὐ σφάζει τὰ ὄπλα* (4,8).

*Τὰ χωρία τὰ ἐγγὺς τῶν ὁρίων μεστὰ ἐστὶ φρουρῶν* (6,4).

Ist das **Subjekt** ein **Neutrum Pluralis**, so steht das **Verbum finitum** im **Singular**, das **Prädikatsnomen** aber stets im **Plural**.

### II. Artikel und Pronomen.

#### 2.

a) *Ὁ δ' οὐκ ἔφερε τὸ πῦρ* (15,5).

b) *Τὰ μὲν πρὸς τὸ διαφθεῖρειν, τὰ δὲ πρὸς τὸ ἀμύνεσθαι* (20,2).

Der **Artikel** zeigt seine ursprüngliche Natur als **Demonstrativpronomen** in den Verbindungen

a) *ὁ (ἡ, τὸ) δέ* der (die, das) aber, dieser aber;

b) *ὁ μὲν — ὁ δέ* (durch alle Formen) der eine — der andere, dieser — jener,

*τὸ μὲν — τὸ δέ* } adverbial: teils — teils.  
*τὰ μὲν — τὰ δέ* }

#### 3.

*Ἡ τῆς διαίτης ἀκολασία πολλῶν κακῶν αἰτία ἐστίν* (7,3).

*Λέγουσι τὴν φιλαργυρίαν τῶν ἀδικιῶν ῥίξαι εἶναι* (7,6).

Das **Prädikatsnomen** steht regelmäfsig ohne Artikel.

#### 4.

*Τοῖς τῶν φίλων λόγοις ἀεὶ πιστεύομεν* (1,4).

*Ὁ οἶνος ὁ τῶν Αἰγυπτίων ἐκ κρηθῆς ἦν* (10,8).

*Τὰ χωρία τὰ ἐγγὺς τῶν ὁρίων μεστὰ ἐστὶ φρουρῶν* (6,4).

*Ὁ ἔξω τοῖχος* (62,4).

Als **Attribute** werden nicht blofs Adjektive, sondern auch Substantive im Genitiv oder mit Präpositionen oder Adverbien gebraucht. Attribute stehen entweder zwischen Artikel und Substantiv oder mit wiederholtem Artikel hinter dem Substantiv. (**Attributive Stellung**.)

Substantiviert stehen solche Ausdrücke mit dem Artikel oft; wo im Deutschen Substantive dazu gesetzt werden, z. B. *Πάρις ὁ Πριάμου* (18,4) Paris, der Sohn des Priamos, *οἱ ἐν αὐτῷ* (8,2) seine Insassen, *οἱ περὶ αὐτόν* (22,3) seine Begleiter, *τὰ τῶν πολεμίων* (80,8) das Land der Feinde.

#### 5.

*Τὰ ὄμματα εἶχε πλήρη αἰδοῦς* (43,2).

*Ὅρῶντες πολλὴν ῥέοντα τὸν οἶνον* (64,7).

In prädikativer Bedeutung steht das Adjektiv ohne Artikel vor oder hinter dem Substantiv. (**Prädikative Stellung**.)

#### 6.

*Ἡ Αἴγυπτος στενὴ ἐστίν* (10,1).

Die **Ländernamen** haben (als ursprüngliche Adjektive) regelmäfsig den Artikel.

#### 7.

*Ἀπ' Ἐλεφαντίνης τῆς νήσου* (10,1).

*Εἰς Εἶσαν τὸ ὄρος* (92,3).

*Ἀ' Ἐριν τὴν θείαν* (19,1).

*Ὁ Νεῖλος ποταμός* (10,3).

Die **Apposition** folgt gewöhnlich mit dem Artikel dem Eigennamen nach, nur die Flusnamen haben die attributive Stellung.

8.

- a) *Πάντων τῶν θηρίων προέχουσιν οἱ λέοντες* (20,3).  
*Διὰ μέσης τῆς Αἰγύπτου ὁ Νεῖλος ποταμὸς ἕρπεται* (10,3).  
 b) *Τόδε τὸ αἶνιγμα προύβαλλεν* (26,1).  
*Ὁ φόβος, μὴ ἀπορία ποτὲ τούτων τῶν χρημάτων σε καταλαμβάνη* (43,5).

*Τὶ ἂν κωλύσειεν ὑμᾶς ἐκείνου τοῦ πλοῦ* (34,2);

- c) *Ῥμεῖς οἱ ἄνθρωποι πολλάκις δι' ἑρῶν ἱστασάσαστε* (19,1).  
 Den Artikel (in prädikativer Stellung) haben abweichend vom Deutschen bei sich

- a) πᾶς ganz, plur. alle, μέσος mitten,  
 b) οὗτος, ὁδε, ἐκεῖνος,  
 c) die Personalpronomina in Verbindung mit einer Apposition.

9.

*Μήδεα ἔλεγε τῇ Ἰάσονι, ὅτι ὁ πατὴρ Αἰήτης οὐχ ἐκὼν ἐπυτρέφει αὐτῷ τὸ δέσμα εἰς τὴν πατρίδα κομίζειν* (22,1).

*Τὰ μέλλοντα οὔτε σοὶ οὔτε τοῖς συγγενέσιν ἡδέα* (28,3).

Statt des deutschen Possessivpronomens, namentlich des reflexiven, steht der bloße Artikel, wo der Besitzer selbstverständlich ist und nicht hervorgehoben werden soll.

10.

- a) *Ὁ ἡμέτερος στρατὸς τὰ ἄκρα ἔχει* (2,2).  
 b) *Τοῖς φίλοις μου πάντα ἄνευ πόνου γίνεται* (43,5).  
*Ἐνεσθιὺν αὐτῶν ταῖς ψυχαῖς καλῶν ἔργων ὁρμή* (5,6).  
*Ἐχρίετο ὑπὸ τοῦ Ἥλιου, οὗ ταῖς ἀνγαῖς τὸ σῶμα ἐτάκη*  
*Διαφθείρεις τοὺς σεαυτῆς φίλους* (45,1). [(74,7).  
*Οἱ ἄλλοι τὰς ἐκείνων νίκας θαυμάζουσιν* (5,5).

Beim Possessivum steht regelmäfsig der Artikel. Das Besitzverhältnis kann ausgedrückt werden

- a) durch Pronominaladjektive (stets attributiv),  
 b) durch die Genetive substantivischer Pronomina,

von denen die reflexiven (ἐμαυτοῦ u. s. w.) und demonstrativen (τούτου, ἐκείνου), weil sie stark betont sind (vgl. Regel 9), stets attributiv, die übrigen, weil sie unbetont sind, stets prädikativ stehen.

### III. Kasuslehre.

#### I. Accusativ.

11.

- a) *Ἔφη τοὺς ταύρους οὔτε τοῖς ποσὶν οὔτε τοῖς πῦρ πνέουσι στόμασιν αὐτὸν βλάπτειν* (21,5).  
*Σμέρδης ὁ μάγος πάντας ἠδεργέτησεν* (67,1).  
 b) *Οἱ ἑλαφοὶ τοῖς ἑλαφοῖς ποσὶ τοὺς κύνας ἐκφεύγουσιν* (20,4).  
*Ἡμεῖς ἐλανθάνομεν αὐτούς* (16,4).

- c) *Ὅρῶν αὐτοὺς τὰ γράμματα αἰδουμένους μεγάλως* (75,7).  
*Ἡ Πυθία ἡμᾶς ἐκέλευσε τὸν τράγον τὸν ἐκ τῆς Νέδης πίνοντα φυλάττεσθαι* (96,1).

Abweichend vom Deutschen sind transitiv die Verba, welche bedeuten

- a) nützen und schaden,  
 b) fliehen und verborgen sein,  
 c) sich scheuen, sich fürchten, sich hüten, sich wehren.

βλάπτειν	schaden	αἰδεῖσθαι	sich scheuen
ἀδικεῖν	unrecht tun	φοβεῖσθαι	} sich fürchten
ὀνιάναι	nützen	δεδιέναι	
εὐεργετεῖν	wohltun	φυλάττεσθαι	sich hüten
φεύγειν u. Komp.	fliehen	ἀμύνεσθαι	sich wehren
λανθάνειν	verborgen sein		

12.

- Ὅπως τοὺς Αἰγυπτίους τὴν ναυπηγίαν διδάσκειν* (33,1).  
*Ἐνιοὶ φασὶ τοὺς Λακεδαιμονίους σύμβουλον αἰτῆσαι τοὺς Ἀθηναίους* (89,8).

*Τοὺς ἄλλους πολίτας ἔκρουσε τὸ πρᾶγμα* (95,10).

*Μέλαιναν ἡμιφισμένη ἐσθῆτα* (86,8).

Einen doppelten Accusativ regieren die Verba

*διδάσκειν* lehren, *αἰτεῖν* fordern,

*κρύπτειν* verbergen,

*ἀμφιεννύειν*, *ἐνδύειν* anziehen, *ἐκδύειν* ausziehen.

In passiver Konstruktion bleibt der Accusativ der Sache.

### 13.

*Οἱ Ἀργοναῦται πολλοὺς κινδύνους ἐκινδύνευσαν* (21,1).

*Αἵσχιστον βίον βιώσονται* (99,4).

*Ἐν ἀπορίᾳ ἦν, ποτέραν τῶν ὁδῶν τρέποιτο* (43,1).

*Κροῖσος βαρὺ ἐστέναξεν* (61,4).

Jedes Verbum kann im Griechischen den Accusativ eines stamm- oder sinnverwandten Substantivs oder auch das Neutrum eines Adjektivs im Accusativ zu sich nehmen. (Accusativ des Inhalts.)

*Σμέρδις πάντας ὑπεργέτησε μεγάλας εὐεργεσίας* (67,1).

*Ἐπιδεικνύς, ὡς οἱ πατέρες αὐτῶν καὶ ἄλλα πολλὰ ὑπ' ἐκείνων ἀδικηθεῖν* (81,1).

Ist das Verbum transitiv, so kann es einen doppelten Accusativ zu sich nehmen; in passiver Konstruktion bleibt der Accusativ des Inhalts.

### 14.

*Ἄρει ὁμοιος ὢν ἰσχὺν καὶ ὕβριν* (30,4).

*Ἀνὴρ Φρυγῆ ὄνομα Ἀδραστος* (52,6).

Dem lateinischen Ablativus limitationis entspricht im Griechischen der Accusativ.

### 15.

*Ἀεὶ τὸν αὐτὸν τρόπον προύβαινε* (43,3).

*Ἀρίων κάλλιστα κοσμηθεὶς ἦσεν* (57,1).

Oft steht der Accusativ statt adverbialer Bestimmungen; insbesondere ersetzt das Adverb seine Steigerungsgrade regelmässig durch die entsprechenden neutralen Formen des Adjektivs.

*οὐδέν* gar nicht *τὰ ἄλλα* im übrigen

*τί;* warum? *τὰ πάντα* durchaus

*πολύ* bei weitem *(τὸ) πρῶτον* anfangs

*πολλά* vielfach, oft *(τὸ) τέλος* zuletzt

*τὴν ταχίστην* (sc. ὁδόν) schnellstens.

## 2. Genetiv.

### 16.

a) *Ἀντιγόνη ἄγει αὐτὸν εἰς Κολωνὸν τῆς Ἀττικῆς* (28,7).

*Πανταχοῦ τῆς Πελοποννήσου ἀπήχθητο τὸ τῶν Λακεδαιμονίων ὄνομα* (90,3).

b) *Χειμῶνος οἱ γεωργοὶ ἡσυχίαν ἄγουσιν* (13,1).

Der Genetiv bezeichnet

a) das Ortsganze, in dessen Umfang etwas fällt,

b) das Zeitganze, in dessen Verlauf etwas geschieht.

### 17.

*Οὐ μετέχουσι τοῦ κινδύνου* (1,5).

*Ἀριστομένης ἦν τῶν Αἰγυπτιδῶν* (89,3).

*Τοῦ μὲν σοφὸς ἀμαρτάνει, τυγχάνει δὲ τοῦ ἄνους* (54,7).

*Καμβύσης οὐκ ἐπαύσατο τῆς παρασκευῆς* (36,7).

Der Genetiv steht in partitivem Sinne bei den Verben, welche bedeuten

teilnehmen, erlangen, treffen, verfehlen,

berühren, versuchen, anfangen, aufhören.

<i>μετέχειν</i>	} teilnehmen	<i>τυγχάνειν</i>	erlangen, treffen
<i>μεταλαμβάνειν</i>		<i>ἀμαρτάνειν</i>	fehlen
<i>εἶναι</i>	gehören zu	<i>ἄπτεσθαι</i>	} berühren, an-
<i>μεταδιδόναι</i>	teilnehm. lassen	<i>ψάειν</i>	
			fassen



ἐπιλαμβάνεσθαι	erfassen	πειράσθαι DP	versuchen
ἔχεσθαι	sich an etwas	ἄρχειν u. Med.	anfangen
	halten, grenzen	παύειν	aufhören machen
ἐπιβαίνειν	betreten	παύεσθαι	aufhören

18.

Πολλοὺς ἀνθρώπους πόνων μεστός ἐστιν ὁ βίος (3,6).

Οἱ Μεσσήνιοι ἐνεπλήσθησαν θυμοῦ (80,6).

Ναῦς ἔχοντες τριακοσίας καὶ ὀγδοήκοντα δυοῖν δεούσας (42,5).

Σοῦ δέομαι καθαίρειν με τοῦ φόβου (52,7).

Bei den Ausdrücken der Fülle und des Mangels, des Beraubens, Bedürfnis und Begehrens steht der Genetiv.

μεστός	}	voll	ψιλοῦν	entblößen
πλήρης		στερεῖν	berauben	
ἐρήμος		leer	στερεσθαι	beraubt sein
ἄπειρος		unerfahren	δεῖν	ermangeln, fehlen
ἐμπειρος		erfahren	δεῖσθαι τινός	bedürfen, jem. um
ἐπιστήμων		kundig	τι	etwas bitten
πληροῦν	}	füllen	ἐπιθυμεῖν	} begehren
ἐμπιμπλάειν			ὀρέγεσθαι	
ἀπορεῖν	}	Mangel haben	ἐφίεσθαι	
σπανίζειν				

19.

Αἱ ἀρχαὶ φροντίζουσι τῆς τῶν πολιτῶν σωτηρίας (8,2).

Οἱ φρούραχοι τῶν ἐπιτηδείων ἐπιμελέσθων (11,5).

Ἐκέλευσεν αὐτοὺς μνησθῆναι τῆς τῶν πατέρων ἀρετῆς (99,1).

Bei den Ausdrücken des Sorgens und Vernachlässigens, Erinnerns und Vergessens steht der Genetiv.

20.

Ταῦτ' ἀκούσαντες τῶν ἐκπεφυγόντων ἐξεπλάγησαν (80,2).

Τῶν πολεμίων ἐμπεπωκότων πρῶτοι ἦσαν Γόργος καὶ Ἀριστομένης (98,6).

Bei den Verben der Wahrnehmung steht die Person, an welcher die Wahrnehmung gemacht wird, im Genetiv.

21.

Ἡ βύβλος τοῖς Αἰγυπτίοις πολλοῦ ἀξία ἦν (10,9).

Zur Bezeichnung des Wertes steht der Genetiv.

22.

Ἡ ὕλη τὸ ἡμέτερον στρατόπεδον τῶν πολεμίων χωρίζει (16,2).

Τί ἂν κωλύσειεν ὑμᾶς ἐκείνου τοῦ πλοῦ (34,2);

Ἀπόλλων κελεύει τὴν πόλιν καθαίρειν τοῦ κακούργου (27,6).

Bei den Ausdrücken des Trennens und Hinderns, Entfernnens und Befreiens steht der Genetiv. (Genetivus separationis.)

χωρίζειν	trennen	ἀφιστάειν	abwendig machen
κωλύειν	hindern	ἀπέχεσθαι	sich enthalten
ἀποκλείειν	abschließen	ἀπαλλάττεσθαι	erlöst werden
ἀποτρέπειν	abwenden	καθαίρειν	reinigen

23.

a) Κροῖσος φιλοξενώτερος πάντων τῶν τότε βασιλέων ἦν (37,3).

Ἀεκάτω ἔτι ὕστερον τῆς ἐν Μαραθῶνι μάχης (42,2).

b) Οἱλέοντες πάντων τῶν θηρίων προέχουσιν (20,3).

Περὶ τῶν ἐπιθυμιῶν κρατεῖν (49,4).

Der Genetivus comparationis steht

- bei Komparativen statt ἢ mit dem Nom. od. Acc.,
- bei allen Ausdrücken, die eine Überlegenheit oder das Gegenteil bezeichnen.

περιγίγνεσθαι	} übertreffen	πρωτεύειν	den Vorrang haben
περιεῖναι			
κρατεῖν	beherrschen	προέχειν	hervorragend
ἡττᾶσθαι	unterliegen	ἄρχειν	herrschen
διαφέρειν	sich unterscheiden, sich auszeichnen	βασιλεῖν	König sein
		τυραννεύειν	Tyrann sein
		προϊστάναι	a. d. Spitze stehen
λείπεσθαι	zurückstehen	ἡγεῖσθαι	führen [len]

### 3. Dativ.

#### 24.

*Εὐχέσθε τῷ θεῷ* (12,5).

*Σμέρδης ἦν αὐτῷ ἀδελφός, ᾧ πάλαι ἐφθόνηι* (47,2).

*Ὁ ἐμὸς πατήρ συμβούλῳ σοι ἐχρήτο* (49,5).

Bei *εὐχέσθαι*, *φθονεῖν* und *χρησθαι* steht der Dativ

#### 25.

a) *Οὐ πρὸς πολέμιους νῦν ἡμῖν στρατευτέον ἐστίν* (54,4).

b) *Μάτην τετόξευται ἡμῖν τὰ βέλη* (53,4).

Der Dativ steht statt *ὑπό c. gen.*

a) stets beim Verbaladjektiv auf *έος*,

b) oft beim Perfekt und Plusquamperfekt des Passivs.

#### 26.

*Πόλυβον καὶ Μερόπην αὐτῷ οὐκ εἶναι γονέας* (24,7).

*Ἐπειδὴ τῷ Κροίσῳ ἐπετελέσθη ἡ παρασκευή* (59,5).

Sehr oft steht der Dativ, besonders des Personalpronomens, wo im Deutschen ein **possessives Verhältniss** ausgedrückt wird.

#### 27.

*Ἦρα καὶ Παλλὰς καὶ Ἀφροδίτη ἐστασίασαν ἀλλήλαις* (19,3).

*Μαχόμενος τοῖς πολέμοις οὐκ ἔσφζε τὴν ψυχὴν* (38,3).

*Τὸν Ἀρίονα οὐκ εἶα τοῖς πολίταις ὁμιλεῖν* (57,4).

Bei den Ausdrücken, die eine **Gemeinschaft** freundlicher oder feindlicher Art bezeichnen, steht der blofse Dativ.

<i>ὁμιλεῖν</i>	verkehren	<i>σπένδεσθαι</i>	einen Vertrag schlie-
<i>μυγνύναι</i>	}	<i>μάχεσθαι</i>	kämpfen [fsen
<i>κεραυνῶναι</i>		<i>πολεμεῖν</i>	Krieg führen
<i>διαλέγεσθαι</i>	sich unterreden	<i>ἐρίζειν</i>	streiten

#### 28.

*Οἱ πιστοὶ φίλοι συγκινδυνεύουσι τοῖς φίλοις* (1,5).

*Τοῖς τοῦ δράκοντος ὁδοῦσι θαυμαστόν τι σπέρμα ἐνῆν* (21,6).

*Οἱ ὄμοροι μέλλουσιν αὐτοῖς ἐπιστρατεύειν* (4,3).

Der Dativ steht bei Verben, welche **zusammengesetzt** sind mit den **Präpositionen** *σύν*, *ἐν*, *ἐπί* und *πρός*.

#### 29.

*Οἱ κόνες ταῖς χεῖρσιν δοφραίνονται* (14,3).

*Οὐ φόβος, μὴ μάτην βάλλωσι τοῖς τόξοις* (9,7).

Der **Dativus instrumenti** bezeichnet das Mittel oder Werkzeug.

#### 30.

*Οἱ πολέμοι εἰς πόλεμον παρασκευάζονται, τῇ προτέρᾳ ἡττῇ ἀχθόμενοι* (11,1).

*Χαίρομεν ἐπὶ τῇ καλῇ τοῦ πολέμου τελευτῇ* (5,1).

Bei Verben der **Gemütsbewegung** steht zur Bezeichnung der Ursache der Dativ mit oder ohne *ἐπὶ*.

#### 31.

*Γυμνάζουσι τὴν στρατιὰν πολλῇ σπουδῇ* (6,3).

Zur Bezeichnung der **Art und Weise** steht der Dativ.

Merke besonders:

<i>κύκλῳ</i>	ringsum	<i>κοινῇ</i>	gemeinsam ( <i>publice</i> )
<i>σπουδῇ</i>	eifrig	<i>ιδίᾳ</i>	<i>privatim</i>
<i>δρόμῳ</i>	im Laufschrift	<i>τῇ ἀληθείᾳ</i>	in Wahrheit
<i>πεζῇ</i>	zu Fuß	<i>ἀνάγκῃ</i>	gezwungen

#### 32.

*Πολλῷ χρόνῳ ὕστερον Οἰδίπους ἐρίζει ποτὲ τοῖς ἐταίροις* (24,7).

Bei Komparativbegriffen bezeichnet der Dativ den Unterschied. (**Dativus differentiae**.)



Πολύ ὄρω καὶ ἰδίῳ ὁδὸν ἄξω σε (44,6).

Statt der neutralen Dative πολλῶ und ὀλίγῳ können auch die Accusative πολὺ und ὀλίγον stehen.

### 33.

Τῷ τρίτῳ ἔτι Κροῖσος ἐπαύσατο τῆς λύπης (58,3).

Soll der **Zeitpunkt** (das Datum) einer Handlung angegeben werden, so steht der Dativ. (**Dativus temporis**, vgl. Regel 16.)

## 4. Präpositionen.

(In alphabetischer Reihenfolge.)

### 34.

1. Ἀμφί c. acc. um = περί c. acc.
2. Ἀνά c. acc. auf, hinauf (Gegensatz κατά).  
ἀνα-βλέπειν aufblicken, ἀνα-χωρεῖν hinauf-, sich zurückziehen.
3. Ἀντί c. gen. gegen, anstatt.  
ἀντὶ σίτου (10,9) anstatt Brotes, ἀντ-έχειν widerstehen.
4. Ἀπό c. gen. von, von — an, seit.  
ἀπ' Ἐλεφαντίνης τῆς νῆσου (10,1), ἀπ' οὗ (88,11) seitdem.  
ἀπο-φεύγειν davonfliehen, ἀπ-ολλύναι verderben.  
ἀπο-διδόναι reddere.
5. Διὰ  
 a) c. gen. durch (*per*).  
διὰ μέσης τῆς Αἰγύπτου (10,3), διὰ πολλῶν ἐνιαυτῶν (10,2),  
δι' ἐρμηνείας (61,5), δι' ὑβρεως (24,7) *per superbiam*.  
 b) c. acc. wegen (*propter*).  
διὰ τὴν χιόνα (13,2), διὰ τί (36,2).  
δια-πράττεσθαι durchsetzen.  
δια-φθείρειν perdere.
6. Εἰς c. acc. in (wohin?), nach, gegen, zu (*in* c. acc.).  
εἰς τὰ ἔχυρά χωρία (24), εἰς Ἀελφούς (24,10),  
ἀσεβεῖν εἰς τοὺς θεοὺς (46,8), εἰς πόλεμον παρασκευάζεσθαι (11,1).  
εἰς-βάλλειν einfallen.

7. Ἐκ, ἐξ c. gen. aus.  
ἐκ τῶν φυτῶν (34), ἐκ πολλοῦ χρόνου (9,1) seit.  
ἐκ-πορεύεσθαι ausmarschieren.
8. Ἐν c. dat. in (wo?), auf, an, bei.  
ἐν κινδύνοις (1,2), ἐν τοῖς ἀγροῖς (9,1), [währenddem].  
ἐν τρισὶν ἡμέραις (41,5) innerhalb, ἐν τούτῳ (44,2) indem,  
ἐν-εἶναι darin sein, ἐμ-πίπτειν hineinfallen, ἐν-τιμος geehrt.
9. Ἐπί  
 a) c. gen. auf.  
ἐπὶ χρυσοῦ ἄρματος (18,5).  
 b) c. dat. auf, an.  
ἐπὶ τῇ κεφαλῇ (5,3), ἐπὶ τῷ ποταμῷ (11,7),  
ἐπὶ κατασκοπῇ (16,1) auf Kundschaft, d. h. zum Auskundschaft.  
 c) c. acc. auf, gegen (besonders feindlich).  
ἐπὶ τὸν ἵππον (51,7), ἐπὶ τοὺς πολεμίους (12,1).  
ἐπι-τυγχάνειν auf etw. treffen, ἐπι-τίθεσθαι.
10. Κατά (Gegensatz ἀνά)  
 a) c. gen. von — herab.  
κατὰ τῆς ἀκροπόλεως φέρεται (26,7).  
 b) c. acc. durch — hin (von oben nach unten), längs, gemäß.  
αἱ κατ' ἀγρὸν ὁδοί (13,5), καὶ κατὰ γῆν καὶ κατὰ θάλατταν (42,2).  
κατὰ τὸν αὐτὸν χρόνον (50,2) um, κατ' ἐνιαυτόν (10,3) *quotannis*,  
κατὰ τὸν νόμον (9,8) gemäß.  
κατ-άγειν herab-, heimführen.
11. Μετά  
 a) c. gen. mit (*cum*).  
μετὰ τῶν θηρευτῶν (9,4), μεθ' ἡδονῆς (57,1).  
 b) c. acc. nach (*post*).  
μετὰ ταῦτα (16,3), μετὰ Τέλλον (38,4) nächst.  
μετ-έχειν, μετ-λαμβάνειν teilnehmen, μετ-βάλλειν um-  
ändern.
12. Παρά  
 a) c. gen. seitens, von.  
παρ' Ἡροδότου διδασκόμεθα (10,8).

b) c. dat. zur Seite, bei.

παρὰ τοῖς πολίταις ἐν μεγάλῃ τιμῇ ἦν (27,3).

c) c. acc. an jemandes Seite, zu — hin; gegen.

Κροῖσος παρὰ Κῦρον ἦχθη (61,2), παρὰ τὴν δόξαν (59,8).

παρὰ-καλεῖν herbeirufen, παρ-ιέναι vorbeigehen, παρὰ-βαίνειν übertreten.

### 13. Περί

a) c. gen. um, über (*de*).

ἔριδες περὶ τῆς ἡγεμονίας (17,8),

περὶ πολλοῦ ποιεῖσθαι (47,5) hochschätzen.

b) c. dat. um (örtlich).

ψέλλια ἔχων περὶ ταῖς χερσίν (57,7).

c) c. acc. um, in Beziehung auf.

Γάσων καὶ οἱ περὶ αὐτόν (22,3), τὰ περὶ τὴν Σφίγγα (26,5),

σπουδάζειν περὶ τι (61,8).

περι-έχειν umgeben, περι-πλοῦς Umschiffung.

### 14. Πρὸ c. gen. vor.

πρὸ τοῦ ἄστεως (60,1), πρὸ τῆς τελευτῆς (39,4).

προ-βαίνειν vorwärtsgehen, προ-αιρεῖσθαι vorziehen.

### 15. Πρός

a) c. gen. von — her.

b) c. dat. bei, aufser.

πρὸς τῷ ποταμῷ (95,7), πρὸς τούτοις (48,7) zudem, aufserdem.

c) c. acc. zu, gegen — hin, gegen.

πρὸς Κροῖσον ἐπεμψαν (53,2), πρὸς τὴν θῆραν χορήσιμος (23,4),

πρὸς μεσημβρίαν (33,3), νείκους ἤρξε πρὸς Ἑτεοκλέα (29,1).

προσ-άγειν herbeiführen, προσ-λαμβάνειν hinzubekommen.

### 16. Σύν c. dat. mit.

σὺν τῷ θεῷ (3,6). συγ-κινδυνεύειν (1,5), συμ-βουλεύεσθαι (12,3).

### 17. Ὑπέρ

a) c. gen. über (*super*); für (*pro*).

ὕπερ τοῦ ποταμοῦ (5,1), ὁ ὑπὲρ τῆς πατριδος ἀγών (83,10).

b) c. acc. über — hinaus.

ὕπερ δύο μυριάδας ἀνθρώπων (41,3).

ὕπερ-βαίνειν überschreiten, ὑπερ-βάλλειν übertreffen.

### 18. Ὑπό

a) c. gen. (Urheber) von.

ἵνα ἡ γέφυρα μὴ καταλαμβάνηται ὑπ' ἐκείνων (11,4).

b) c. dat. unter (wo?).

ὑπὸ τῷ ἱματίῳ.

c) c. acc. unter (wohin?).

ὑπὸ τὸ ζυγὸν ἄγειν (21,2).

ὑπ-ακοίειν untertan sein, ὑπ-οπτεύειν *su-spicari*.

## IV. Die Genera des Verbums.

### 35.

Οὐκ ἔχουσιν ἀθύρως (4,6).

Οἱ ὁμοροὶ εἰς τὴν ἡμετέραν χώραν ἐμβάλλουσιν (6,1).

Manche transitiven Verba werden häufig intransitiv gebraucht.

ἐλαύνειν treiben,	intr. fahren, reiten, ziehen
ἀπ-ελαύνειν davontreiben,	intr. abziehen
ἐμ-βάλλειν hineinwerfen,	intr. einfallen
τείνειν dehnen, spannen,	intr. sich erstrecken
ἔχειν haben, halten,	intr. m. Adv. sich verhalten
πράττειν betreiben, tun,	intr. m. Adv. sich befinden
προ-έχειν vorhalten,	intr. übertreffen
δια-φέρειν auseinandertragen,	intr. sich unterscheiden

### 36.

Πολλὰ κακὰ ἐπάσχετε ὑπὸ τοῦ θηρός (15,7).

Καθευδόντων τῶν Κρητῶν ὑπὸ τοῦ οἴνου (94,9).

Intransitive Activa vertreten zuweilen Passiva anderer Verben.

κακὰ (κακῶς) πάσχειν Passiv zu κακὰ (κακῶς) ποιεῖν übel tun	
ἐκ-πίπτειν	„ „ ἐκ-βάλλειν vertreiben
ἀπο-θνήσκειν	„ „ ἀπο-κτείνειν töten

37.

- a) Ὡς οὐκ ἔχων, πρὸς τίνα τῶν ὄντων πρῶτον τρέποιτο (64,6).
- b) Αἰθινὸν οἶκημα παρεσκευάσατο ἰσχυρότατον (62,2).
- c) Οἱ φύλακες ἐκέλευον ἡμᾶς τὸ σύνθημα ἀποφαίνεσθαι (16,6).

Das **Medium** enthält eine Zurückbeziehung auf das Subjekt, indem es eine Tätigkeit bezeichnet, welche das Subjekt

- a) an sich (direkt reflexiv),
- b) für sich (indirekt reflexiv),
- c) aus sich, d. h. aus seinen Mitteln und Kräften (dynamisch) unternimmt.

38.

Ἀρίων εἰς τὴν Κόρινθον ἐπορεύθη (57,3).

Οἱ Μεσσήνιοι ἦσθησαν ταῦτ' ἀκούσαντες (100,8).

Viele **Passiva**, besonders Verba der körperlichen und geistigen Bewegung, haben aktive oder reflexive Bedeutung. Der Aorist ist der passive, das Futur meist das mediale. (DP = Deponens Passivi.)

V. Die Tempora des Verbums.

39.

Ὁ μὲν ἐπεφύκει κοφός (52,1).

Ἐν ταῖς Ἡροδότου ἱστορίαις γέγραπται (62,1).

Die Formen des **Perfektstammes** bezeichnen stets eine abgeschlossen vorliegende Handlung.

40.

- a) Ἦρην ἐκόλυσαν μετέχειν τῆς ἐορτῆς (18,1): hinderten.
- b) Ὡμολόγουν, ἃ εἰργάσαντο (57,8): hatten getan.
- c) Δι' Ἦρην τὴν θεὰν ἐστασιόσατε (19,1): gerietet in Zwietracht.

Der **Indikativ des Aorists** hat

- a) die Bedeutung des lat. historischen Perfekts,
- b) die Bedeutung des lat. Plusquamperfekts,
- c) ingressive Bedeutung, indem er das Eintreten einer Handlung in der Vergangenheit bezeichnet.

41.

Παῦσον τὴν τοῦ γαμβροῦ ἐπιθυμίαν (29,5).

Τὸν Ἀμφιάρεων πείθει τοῖς ἄλλοις συστρατεῦσαι (30,2).

Μὴ μ' ἀναγκάσης λύειν τὴν συγῆν, ἵνα μὴ αὐτοὶ σπεύσωμεν τὰ κακά (28,4).

Πῶς ἂν τῷ ἐνυπνίῳ κωλυθείης με συμπέμπειν ἐκείνους (54,3);

Vom Aorist ist der Imperativ stets, der Infinitiv, Konjunktiv und Optativ sehr häufig durch das Präsens zu übersetzen; jedoch bezeichnet der Aorist die Handlung als eine einmalige oder eintretende, das Präsens als eine wiederholte oder dauernde oder bloß versuchte.

42.

Αἰήτης ἀκούσας τὴν ἀρπαγὴν ἐδίωκε τοὺς ἄνδρας (22,4).

Das **Participium des Aorists** bezeichnet stets eine Handlung, die der des zugehörigen Satzes vorhergeht.

VI. Die Modi des Verbums.

43.

Τί ἂν ὑμᾶς κωλύσειεν ἐκείνου τοῦ πλοῦ (34,2);

Ταῦτα ποιῶν οὐκ ἂν κτῶ φίλους (49,2).

Der **Optativ mit ἂν** wird gebraucht, um eine gemilderte Behauptung auszudrücken. (**Modus potentialis**.)

Ἄρ' οὐκ οἴεσθε χαλεπῶς ἂν φέρειν αὐτόν (36,3);

Auch zum Infinitiv wird ἂν in diesem Sinne gesetzt.

44.

- a) *Μὴ πολλὰ λέγε, ἀλλὰ καλὰ* (7,9).  
 b) *Πολυνεῖκε μήτε τάφον μήτ' ἄλλην χάριν χαρίσῃσθε* (31,3).  
 Ein **Verbot** wird entweder im Imperativ des Präsens oder im Konjunktiv des Aorists, in beiden Fällen mit *μή* ausgesprochen. (Vgl. Regel 41.)

45.

- a) *Αἰὲς ὁ κάπρος εἰς τὴν ἄβατον ὕλην ἔφρευγεν, ὥστε οὐκ ἦν αὐτὸν καταλαμβάνειν* (15,3).  
 b) *Δύο ἦ τρεῖς τῶν ἀσκῶν λύει, ὥστ' ἐκρεῖν τὸν οἶνον* (64,5).  
*Πάντας ἐβιάσω, ὥστε μηδένα ἀπειθῶς σοι ἔχειν* (32,2).

**Folgesätze** werden durch *ὥστε* eingeleitet und haben

- a) den Indikativ, wenn die Folge als Tatsache (Neg. οὐ),  
 b) den Infinitiv, wenn die Folge als notwendig oder natürlich sich ergebend (Neg. μή) bezeichnet werden soll.

46.

*Τὴν ὕλην περικλείουσιν, ἵνα μὴ ἐκφεύγῃ ὁ κάπρος* (9,6).  
*Νεκρῶς Φοίνικας ἄνδρας μετεπέμψατο, ὅπως τοὺς Αἰγυπτίους τὴν ναυπηγίαν διδάσχοιεν* (33,1).

**Absichtssätze** werden durch *ἵνα*, *ὅπως*, *ὥς* (Neg. μή) eingeleitet und haben nach einem Haupttempus stets den Konjunktiv, nach einem Nebentempus meist den Optativ.

47.

*Φόβος ἐστίν, μὴ οἱ πολέμοι ἐξαίφνης φαίνωνται* (11,3).

Sätze, welche von **Ausdrücken der Furcht** abhängen, werden wie Absichtssätze konstruiert (vgl. Regel 46); *μή* wird in ihnen durch „dafs“, *μὴ οὐ* durch „dafs nicht“ übersetzt.

48.

*Ἐβουλεύσατο, ὅπως αὐτὸν διαφθερεῖ* (73,6).

Nach den Ausdrücken des **Sorgens, Strebens, Überlegens** steht *ὅπως* mit dem **Indikativ** des Futurs.

49.

- a) *Εἰ μὴ ἀγαθὸς ἐστὶν ὁ κυβερνήτης, τὸ πλοῖον κινδυνεύει* (8,2).  
 b) *Πολλὰ ἂν κερδαίνοιμι, εἴ μοι τις περὶ πλοῦν ἐύρισκοι τῆς Λιβύης* (34,1).  
 c) *Ἐὰν ἐμοὶ ἐπιτρέψῃς σκευὴν, τὴν ἡδίστην ὁδὸν ἄξω σε* (43,4).  
 d) *Οὐκ ἂν ἐχρήσαντο τῷ Ἀπόλλωνι, εἰ μὴ ἐταράχθησαν* (86,2).

Es gibt vier Hauptfälle des **Bedingungssatzes**, nämlich

- a) Fall der Wirklichkeit: *εἰ* c. ind. — ind.,  
 b) Fall der Möglichkeit: *εἰ* c. opt. — opt. mit *ἂν*,  
 c) Fall der erwarteten Entscheidung: *ἐάν* c. conl. — ind.,  
 d) Fall der Nichtwirklichkeit: *εἰ* c. ind. eines Nebentempus — ind. eines Nebentempus mit *ἂν*.

50.

*Χερσῶνος οἱ ἄνθρωποι, ὅταν ἀναγκάζωνται ἔξω τοῦ οἴκου εἶναι, πυκνοὺς χιτῶνας καὶ χλαῖνας ἐνδύονται* (13,4).  
*Ὅποτε τῶν ἐπιτηδείων σπανίσαιαν, ἐξέβαινον ἐκ τῶν νεῶν καὶ ἔσπειρον τὴν γῆν* (34,5).

In **Temporalsätzen** steht zur Bezeichnung einer erwarteten oder wiederholten Handlung nach einem Haupttempus der Konjunktiv mit *ἂν*, nach einem Nebentempus der bloße Optativ.

51.

*Οἵτινες ἂν σοὶ ἔπονται, αὐτοὶ ἑαυτοὺς διαφθείρουσιν* (45,1).  
*Ἐφόνευσεν, ὃν καταλαμβάνοι ἄνδρα Λακεδαιμόνιον* (77,10).

In **Relativsätzen** steht zur Bezeichnung einer wiederholten Handlung nach einem Haupttempus der Konjunktiv mit *ἂν*, nach einem Nebentempus der bloße Optativ.



52.

*Πρὶν ἐκπορεύεσθαι, Ἰχθυοφάγους ἄνδρας μετεπέμψατο* (35,3).  
*Ὁμωμόκασι μὴ παύσεσθαι τοῦ πολέμου, πρὶν ἂν ἐμπλησθῶσι*  
*τοῦ ἡμετέρου αἵματος* (81,4).

*Οὐκ ἀπέστησαν τοῦ πολέμου, πρὶν ἢ Ἰθώμη ἀλοίῃ* (89,10).  
 Nach *πρὶν* steht in der Regel der Infinitiv; nur bei verneintem Hauptsatze kann nach einem Haupttempus der Konjunktiv mit *ἂν*, nach einem Nebentempus der bloße Optativ stehen. (Vgl. Regel 50.)

53.

*Ὅρα, εἰ οἱ Πέρσαι ἀληθῆ λέγουσι ταῦτα* (48,2).  
*Κῦρος ἠρώτησεν αὐτόν, τί ὥμωξεν* (61,5).  
*Ἠρώτησεν, εἴ τι ἔχουσιν περὶ Ἀρίωνος ἀγγέλλειν* (57,6).

Abhängige Aussage- und Fragesätze behalten nach einem Haupttempus den Modus der unabhängigen Rede, nach einem Nebentempus kann er beibehalten oder in den Optativ verwandelt werden.

54.

*Ἐλπίζομεν μὴ μόνοι ἐπὶ τοὺς πολεμίους στρατεύεσθαι* (12,1).  
*Πρὶν τοὺς ἱππέας αὐτῶν ἐκβαίνειν, Μιλτιάδης τὰς τῶν Ἀθηναίων τάξεις ἐπὶ τοὺς πεζοὺς ἄγει* (41,6).

In sämtlichen Infinitivkonstruktionen wird das Subjekt nicht besonders ausgedrückt, wenn es dasselbe ist wie das des regierenden Verbums; prädikative Bestimmungen stehen alsdann im Nominativ.

55.

*Ἐκάστη ἔλεγε τοῦ μύλου εἶναι ἀξία* (18,4).  
*Αἴσωπος οὐκ ὀρθῶς ἔρεγε τὸν Σόλωνα λέγων, ὅτι δεῖ τοῖς βασιλεῦσιν ἢ ὡς ἥμισυ ἢ ὡς ἡδιστα συνεῖναι* (39,7).  
*Ἐδήλωσεν αὐτῇ, ὡς ἀνοσιώτατον εἰργασταί* (66,3).

Nach den **Verbis dicendi** und **sentiendi** steht sowohl der Infinitiv wie auch ein Satz mit *ὅτι* oder *ὡς*.

56.

*Σαυτὸν ἐπεύσω ἐλπίζων με τῆς πίστεως παύσειν* (32,3).  
*Οἱ Λακεδαιμόνιοι λέγονται ὅρκους ποιήσασθαι πρὸς ἀλλήλους*  
*μὴ ἀποστήσεσθαι τοῦ πολέμου* (79,5).

Nach den Verben des Hoffens, Schwörens, Versprechens und Drohens steht der Infinitiv des Futurs (Negation *μή*).

57.

- a) *Δεῖ τοὺς πολίτας τῇ τῶν ἀρχῶν γνώμῃ πιστεύειν* (8,1).
- b) *Πολλοὺς φιλαργυρία πείθει τοὺς νόμους παραβαίνειν* (7,3).
- c) *Ζεὺς συνεβούλευσεν αὐταῖς Πάριδι τῷ Πριάμου ἐπιτρέπειν*  
*τὴν ἔριν κρίνειν* (18,4).
- d) *Ὁ οἶνος ἡδύς ἐστι πίνειν* (36,6).

Der Infinitiv steht, dem Deutschen entsprechend:

- a) nach allen unpersönlichen Verben,
- b) nach allen Verben, die eine Absicht enthalten (lat. *ut fin.*),
- c) um einen Zweck zu bezeichnen (lat. *Gerundivum*),
- d) nach Adjektiven (lat. *Supinum* auf *u*).

58.

*Ἐαρος γιγνομένου χαίρουσιν οἱ ἄνθρωποι* (14,6).  
 Dem lateinischen *Ablativus absolutus* entspricht im Griechischen der **Genetivus absolutus**.

59.

- a) *Ἐπὶ τῷ τοῦ ἀδελφοῦ θανάτῳ ἐφαίνετο λυπομένη* (47,6).  
*Ταῦτα τὰ γράμματα ἔλαθε κατορύξας* (96,10).  
*Ἐτυχε καὶ πρότερον αὐτοῦ ἐρῶσα* (91,7).
- b) *Οἱ κλῶπες οὐκ ἔληξαν ἀρπάζοντες* (63,1).
- c) *Οὐκέτι αἰσχυνέι τοιοῦτῳ ἀνδρὶ συνοικοῦσα* (67,8).

Das **Particip** steht zur Ergänzung des Prädikats

- a) bei Verben, welche ein näher bestimmtes Sein bezeichnen:  
*τυγχάνειν* zufällig sein, *λανθάνειν* heimlich sein,  
*διάγειν* fortwährend sein, *φθάνειν* früher sein,

δῆλον, φανερόν εἶναι (γίγνεσθαι), φαίνεσθαι offenbar sein, οἷχεσθαι fort sein,

- b) bei Verben des Anfangens und Aufhörens, Ausdauerns und Ermattens:

ἄρχεσθαι anfangen, παύεσθαι, λήγειν aufhören, ἀνέχεσθαι aushalten, κάμνειν, ἀπειπεῖν ermatten,

- c) bei Verben der Gemütsstimmung:

ἡδεσθαι, χαίρειν, εὐφραίνεσθαι sich freuen, βαρέως φέρειν unwillig sein, αἰσχύνεσθαι sich schämen.

## 60.

Ἐώρα τὸν ἄνδρα μαινόμενον (48,6).

Τῶν πολεμίων ἐμπεπωκότων πρῶτοι ἦσθοντο Γόργος καὶ Ἀριστομένης, vgl. Regel 20 (98,6).

Οἱ Λακεδαιμόνιοι πνυθόμενοι παρὰ τῶν Κρητῶν, ὅτι ἔαλω δ' Ἀριστομένης, ἦσθησαν ἰσχυρῶς (95,1).

Zu Verben der sinnlichen und geistigen **Wahrnehmung** tritt als Ergänzung entweder ein Particip oder ein Satz mit ὅτι.

## 61.

- a) Οἱ Θηβαῖοι, ἅτε οὐκ ἔχοντες μηχανὴν τοῦ κακοῦ, πρὸς τὸν βασιλέα καταφεύγουσιν (27,6).

Πόλυβος ἐκείνον χαλεποῖς λόγοις κολάζει ὡς ἄνθρωπον διάβολον ὄντα (24,9).

- b) Οἰδίπους εἰς Δελφοὺς πορεύεται ὡς μαντευσόμενος (24,10).

- c) Καίπερ ἀντιλέγων πολλὰ οὐκ ἔπειθε τὴν μητέρα (64,3).

Zum Particip können die Konjunktionen ἅτε, ὡς und καίπερ treten, und zwar dient

- a) ἅτε zur Bezeichnung eines tatsächlichen Grundes, ὡς zur Bezeichnung eines angeblichen Grundes, b) ὡς beim part. fut. zur Bezeichnung einer Absicht, c) καίπερ zur Bezeichnung einer Einräumung.

## 62.

- a) Τόλμα μὴ ἀρχέτω σωφροσύνης (7,5).

- b) Ὅρα, ὅπως μὴ ἔχθραν κτᾶ πρὸς πάντας τοὺς Πέρσας (49,4).

- c) Ἡ θυγάτηρ ἐδεήθη τοῦ πατρὸς μὴ πεισθῆναι τῷ Πέρσῃ (74,2).

- d) Οὐκ ἔστιν ἥσυχον βίον ἄγειν, εἰ μὴ τοῖς ὁμόροις φίλον ἔστιν (4,1).

Κακοῦργός ἐστιν, ὅστις τῶν ὄρκων μὴ φροντίζει (12,6).

Οἰκίας οὐκ ἐνεπίμπρασαν λογίζόμενοι αὐτοὶ ὀνήσεσθαι μὴ διαφθείροντες τὴν χώραν (80,7).

Die **Negation** μὴ steht

- a) beim Verbot, b) in Absichtssätzen, c) beim Infinitiv (außer nach *Verbis dicendi* und *sentiendi*), d) in allen Sätzen, die eine Bedingung enthalten.

## 63.

- a) ἼΩ Πέρσαι, βασιλεὺς Λαρεῖος ἀπαγορεύει ὑμῖν μὴ δορυφορεῖν Ὅροίτη (75,8).

- b) Ὁ κῆπος οὔτε τοὺς ὀδόντας ἔχει σιδηροῦς οὔτ' ἄλλο σιδηροῦν οὐδέν (54,4).

Nicht zu übersetzen ist

- a) die Negation μὴ beim Infinitiv nach Verben des Hinderns und Verbietens, b) jede mit οὐ oder μὴ zusammengesetzte Negation (οὐδεὶς, οὐποτε, οὐπω — μηδεὶς, μήποτε, μήπω u. s. w.), sobald eine gleichartige Negation in demselben Satze vorhergeht.

## 64.

Ἰσασι πάντες αὐτόν, ὡς θρασὺς καὶ πολεμικὸς πέφυκεν (85,5).

Häufig wird das Subjekt des abhängigen Satzes als Objekt in den Hauptsatz vorweggenommen (**Prolepsis**).